



Decisión aplazada

Gabinete sigue discutiendo la adjudicación a Williams Bros.



El Consejo de Ministros no pudo pronunciarse anoche. Los puntos de vista contrapuestos entre los miembros del Gabinete impidieron ese pronunciamiento, según se supo. Hoy volverá a reunirse y se espera que recién saldrá el llamado "pronunciamiento oficial y definitivo" sobre la adjudicación a la Williams Brothers de la construcción del gasoducto a la Argentina.

Esta tarde se reúnen nuevamente el Presidente Siles y sus ministros

Los puntos de vista contrapuestos entre Ministros impidieron anoche al Gabinete del Presidente Siles Salinas pronunciarse oficial y definitivamente sobre la adjudicación a la Williams Brothers de las obras de construcción del gasoducto Santa Cruz-Yacuiba.

Las discrepancias entre los Ministros se patentizaron durante la reunión de Gabinete que duró 5 horas y media, después de que había sesionado el Consejo Nacional del Petróleo y Petroquímica, el cual expresó su punto de vista oficial en sentido de respetar la adjudicación en favor de la empresa norteamericana, por constituir una "medida irreversible".

Oficialmente se anunció escuetamente que se había declarado un nuevo cuarto intermedio hasta hoy a las 15 horas, cuando el Consejo de Ministros volverá a reunirse "seguramente para hacer conocer su criterio definitivo", según dijo el Ministro de Cultura e Información.

RESPECTO

Tal como se anunció el viernes por la noche, ayer, a partir de las 16:30, se reunió en Palacio de Gobierno el Consejo Nacional de Petróleo y Petroquímica. En la reunión estaba presente el Presidente del Consejo, el Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, Gral. Ovando.

Aunque oficialmente no se informó sobre estas deliberaciones, que se prolongaron hasta las 17.20, se supo que se escucharon los puntos de vista de los principales miembros del Consejo. Al concluir la reunión, el Consejo dijo establecido su criterio entregado como sugerencia al Poder Ejecutivo: que la adjudicación a la Williams Brothers tiene que ser respetada. "Lo contrario significaría perder el crédito, perder el mercado y dejar que el gas continúe quemándose sin ningún provecho", dijo uno de los que asistieron a la reunión.

Luego que el Comandante en Jefe de las F.F.A.A. abandonó el despacho presidencial, se inició el Consejo de Ministros. Eran las 17.25. Los documentos en la mesa eran: el informe de la Sub-Comisión del Congreso, informes de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos y la notificación oficial del Banco Mundial, en sentido de que esta entidad crediticia no está dispuesta a revisar la adjudicación a la Williams Brothers.

La discusión se prolongó. A las 22.40 los Ministros, al no ponerse de acuerdo, solicitaron que los principales representantes de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos se hicieran presentes en la reunión para contestar preguntas y exponer "claramente" sus puntos de vista. Pero, los funcionarios de Yacimientos no fueron habidos. El Presidente de YFPB, Rafael Peña, no está en La Paz. Está en Camiri. Se buscó a los ingenieros Jaime Guardia, Ma-

rio Balcázar y Rafael Morató. Ninguno de los tres pudo ser habido en su domicilio.

Minutos más tarde, a requerimiento de los periodistas, el Ministro de Cultura abandonó el despacho presidencial... Señores he consultado con el Gabinete y puedo manifestarles que no he recibido autorización para hacer declaraciones. Por el momento no puedo decirles nada. Continuamos leyendo los documentos y no puedo asegurarles nada, nada". Walter Montenegro volvió a la reunión.

(Pasa a la página 8)



WASHINGTON, 14 (AP).- El Presidente de Colombia, Carlos Lleras Restrepo, se dirige al Consejo de la Organización de Estados Americanos, hoy en Washington. A la izquierda se encuentra Carlos Oliguin, Embajador de Colombia ante la OEA y Presidente del Consejo. (AP RADIOFOTO)

Ante el Consejo de la OEA

Lleras pidió política clara de EE.UU. para Latinoamérica

WASHINGTON, 14 (AFP).- Carlos Lleras Restrepo, presidente de Colombia, protestó hoy aquí enérgicamente contra la injusticia en los tratados comerciales entre países "desigualesmente desarrollados", como Estados Unidos y los países latinoamericanos.

Lleras pronunció estas palabras ante el Consejo de la OEA. En este discurso, el Jefe de Es-

tado colombiano denunció "cleras inconsecuencias y contradicciones" en la actitud de los medios oficiales norteamericanos de cara a Latinoamérica y propuso más unidad de acción entre los unos y los otros en los grandes organismos internacionales y en ciertas conferencias mundiales. Declaró que compartía todas las resoluciones del informe de Viña del Mar, llamado "consenso la-

tinoamericano", que el canciller chileno, Gabriel Valdés, entregó al presidente Richard Nixon el miércoles pasado.

Lanzó una advertencia a Nixon diciéndole que su administración tenía que "aprovechar el momento actual, momento histórico y breve" para definir de una vez por todas, una "política vigorosa y clara" para Latinoamérica.

El presidente Lleras concluyó su discurso proclamando: "Insisto, tenemos que hacernos escuchar. Si desconfío, no es sobre todo de la opinión pública norteamericana a condición de que lo sometamos toda la información necesaria para la comprensión de nuestros problemas. Desconfío sobre todo de quienes, creyendo halagar a esa opinión, perpetúan la existencia de procedimientos incoherentes en nuestras relaciones hemisféricas".

La allocución presidencial fue saludada con una ovación monrtrusa por parte de los embajadores de las repúblicas latinoamericanas miembros de la OEA y por el público asistente al acto.

El presidente en ejercicio del Consejo de la OEA, embajador colombiano Carlos Holguín, precedió en el uso de la palabra al presidente Lleras a quien presentó con breves y emotivas palabras.

El Secretario General de la Organización, Galo Plaza, se sentó a la diestra del principal orador, presidente Lleras.

Entre los asistentes al acto, figuró Charles Meyer, Secretario de Estado Adjunto para Asuntos Interamericanos.

Se espera que gabinete de Onganía sea de transición

-BUENOS AIRES, 14 (AP).- Faltaba hoy nombrar al Ministro de Defensa Nacional para que el Presidente Juan Carlos Onganía haya completado el gabinete ministerial que lo acompañará en un nuevo ciclo de su gestión.

En fuentes responsables se estima que el gabinete será de transición para permitir a Onganía salir de la profunda crisis en que se sumió el gobierno como resultado de la ola de violencia obrera estudiantil que dejó un saldo de veinte muertos y numerosos heridos.

Ayer decretó la tensión que había provocado la crisis de gabinete y también disminuyeron las versiones alarmistas que habían proliferado durante las 48 horas anteriores.

En círculos oficiales se dijo que, al parecer, Onganía había logrado superar la crisis.

Una prueba de ello era el repunte registrado en la bolsa de valores, donde luego de varios días de bruscas declinaciones, que incluyeron a las acciones de las empresas más sólidas del país, se registró un saludable repunte, el cual, según se estima en medios bursátiles, se prolongará durante la semana próxima.

También en el mercado de cambios se advirtió una menor demanda de dólares, tanto al contado como a término. Durante los días de la crisis, Versiones de una probable devaluación provocaron una demanda de divisas de carácter especulativo y el Banco Central, según dijo el órgano financiero "El Cronista" Comercial", debió vender parte de sus reservas para impedir que se registraran bruscas oscilaciones en las cotizaciones.

Reunión en Puerto España

CECLA propuso un diálogo constructivo a los EE.UU.

PUERTO ESPAÑA, 14 (AFP).- Los países latinoamericanos reunidos aquí propusieron hoy a los Estados Unidos un "diálogo constructivo" sobre amplias bases para que el acuerdo de la CECLA y la Vía del Mar se transforme en un acuerdo de todo el hemisferio.

La propuesta fue formulada en un momento de la reunión de los 21 países de América Latina reunidos en la Sexta Conferencia Interamericana Económica y Social (CIES) por Manuel de Miquel, Subsecretario de A-

suntos Económicos Internacionales de Argentina, en el discurso de respuesta al presidente de la conferencia en el transcurso de la sesión inaugural.

En una corta respuesta, el delegado de los Estados Unidos, Daniel Szabo, rehusó un diálogo fuera del marco del Consejo Económico y Social, declarando señaladamente: "Los Estados Unidos acogen con satisfacción el documento de CECLA (Comisión Especial de Coordinación Latinoa-

mericana) como una expresión de la opinión de los países de América Latina".

"Pero la delegación norteamericana", añadió Szabo - considera que si debates pueden entablarse a propósito de ese documento, los problemas de desarrollo económico siguen siendo los más importantes, y esto es lo que deberíamos continuar a debatir en la actual conferencia".

La respuesta del delegado norteamericano ha tenido para la mayoría de los delegados el significado de una negativa por lo menos al nivel de expertos, a entrar en discusiones de carácter político que tenían por objeto, según las declaraciones del delegado argentino, preparar sobre "más amplias bases el decenio que se aproxima, el de los años 70".

Daniel Szabo, hablando después con los periodistas, hizo hincapié en que al nivel de expertos las conversaciones deberían ser sólo técnicas. "Otros problemas pueden ser abordados en la reunión al nivel ministerial. Charles Meyer, nuestro Secretario de Estado Adjunto, dispone de poderes que yo no poseo". Szabo es asesor del Secretario de Estado Adjunto para Asuntos Económicos. La división entre los países de América Latina, unidos detrás del documento de la CECLA, y los Estados Unidos, era en realidad probable desde el miércoles pasado cuando Gabriel Valdés, ministro chileno de relaciones exteriores, entregó en Washington al presidente Nixon las conclusiones de Viña del Mar.

El Presidente egipcio, Gamal Abdel Nasser.

El comunicado conjunto del viernes que dice que no puede haber paz sin la retirada árabe de los territorios total israelí de los territorios capturados en la guerra de 1967 pone las acciones de paz como estuvieron desde un comienzo, en lo que respecta a los israelíes.

Fuentes políticas aquí creen que Gromyko podría haber tratado de obtener de Nasser una línea más suave con respecto a la cuestión territorial.

Pero señalan que el poderío de Nasser tiene su base en su promesa de obtener de regreso a las naciones árabes el territorio perdido.

Israel nunca ha declarado oficialmente cuáles son las partes de los territorios capturados que ella considera como negociables, aún cuando la mayoría de las fuentes aquí sostienen que nunca cederá la parte ocupada de Jerusalén o las alturas de Golan, en Siria ocupada.

El Ministro israelí de Relaciones Exteriores, Abba Eban, denunció el comunicado de El Cairo como un "documento deploable", con hostilidad en cada de sus líneas.

Dijo que el comunicado pedía el retorno "a las líneas peligrosas y explosivas del armisticio", y añadió: "Israel nunca aceptará situarse nuevamente en esa posición de peligro y vulnerabilidad. Hacer lo que invitar a una myko proponen en temprana guerra segura es temeraria fea en condiciones favorables para la destrucción de Israel".

Israel no devolverá zonas conquistadas

TEL AVIV, 14 (AP).- El conflicto del Medio Oriente parecía hoy estar como siempre lejos de una solución debido al firme rechazo por Israel del comunicado soviético - egipcio en que se pide la devolución de todo el territorio árabe ocupado.

Los israelíes habían visto con escepticismo las conversaciones en El Cairo entre el canciller soviético, Andrei A. Gromyko y

BANCO MUNDIAL SE INTERESA EN SECTOR MINERO

El Ministro de Minas y Petróleo informó ayer que el Banco Mundial se encuentra interesado en financiar proyectos para el desarrollo de la minería. A raíz de este interés, llegará a Bolivia en agosto una comisión de técnicos para considerar en forma global todos los proyectos que en febrero fueron entregados al vicepresidente del Banco, Burke Skanapp, en oportunidad de su visita al país. El valor del financiamiento solicitado para todos aquellos planes llega a 200 millones de dólares.

El Ministro dijo que en la comisión vendrá un experto en minería para estudiar el desarrollo de la industria cuprífera, fomento de la minería privada y explotación de minerales como zinc y bismuto, así como financiamiento de la red nacional de gasoductos para dar energía barata a los principales centros del país.



Georges Pompidou, según las últimas encuestas, es el favorito para ganar las elecciones presidenciales que se realizan hoy en Francia. (AP RADIOFOTO)

Presidente de Francia será elegido hoy

Encuestas favorecen a Pompidou

-PARIS, 14 (AP).- Georges Pompidou, destituido abruptamente como Primer Ministro, por Charles De Gaulle, hace once meses, ganó fuerza hoy en una encuesta final de popularidad y mantuvo amplia ventaja sobre el Presidente interino Alain Poher en la elección presidencial francesa de mañana domingo.

Pompidou, que durante seis años fue el Primer Ministro de De Gaulle, antes de ser reemplazado el pasado julio, recibió el 58 por ciento de los votos en comparación con el 42 por ciento.

La encuesta confirmó una serie de otros sondeos en los últimos tres días de que el margen de Pompidou estaba entre el 56 y 60 por ciento de los votos. Los que realizan las encuestas de la opinión pública francesa estuvieron extraordinariamente exactos al pronosticar la derrota del referéndum nacional que produjo la renuncia de De Gaulle y la victoria de Pompidou en la primera rueda de la votación para encontrar un sucesor al General hace dos semanas.

Pompidou, de 58 años de edad, fue despedido por De Gaulle cuando parecía que había ganado demasiado poder independiente dentro del gobierno después de haber tomado virtualmente a su cargo la solución de la revuelta estudiantil - orera la primavera pasada.

Tanto Pompidou como Poher, de 60 años, fueron llamados reaccionarios y "monetistas blancos" por el Partido Comunista y otros grupos del ala izquierda quienes han urgido a sus partidarios a abstenerse de votar.

France - Soir dijo que las abstenciones alcanzarán un 33 por ciento, pero otras encuestas dijeron que serán entre el 20 al 28 por ciento. En la primera rueda electoral, si haberse expresado la directiva comunista, el 22.42 por ciento de los electores registrados se quedarán en sus casas.

Los comunistas, aun cuando no fueron mencionados por nombre, parecieran ser objeto de una advertencia hoy por parte del Ministerio del Interior en que dijo que hacer campaña electoraria o proferir amenazas físicas cerca de los lugares de votación serían castigadas. Endeclaración expedida a comienzos de la semana, el Partido había dicho a sus miembros que tendrían "ojos en todas partes" para informar sobre los miembros del partido que no cumplieran con las directivas impartidas y fueran a votar.

El movimiento para la abstención, concebido para afirmar la lealtad comunista dentro de la división ala izquierda francesa, ha afectado la candidatura de Poher más que la de Pompidou.



BERLIN.- El jefe de Protocolo de Alemania Occidental, Ruprecht Rouch, explica la situación fronteriza en la Potsdamer Platz, de Berlín, al canciller brasileño José de Magalhães Pinto, izquierda, durante la visita de éste a Berlín; nótese la valla comunista.
(AP RADIOFOTO)

Rockefeller inicia mañana su tercer viaje a Latinoamérica

WASHINGTON, 14 (INTER PRESS SERVICE). - El Gobernador de Nueva York Nelson A. Rockefeller, que comienza el lunes próximo su tercer viaje por América Latina, confía en visitar todavía "uno o dos" al menos de los tres países que hasta ahora le han retirado la bienvenida.

En una conferencia de prensa en la Casa Blanca en la que protestó contra la cobertura que ha dado a su visita la prensa norteamericana, Rockefeller anunció que las visitas continuarán y no quiso excluir a ningún país latinoamericano de las mismas.

Preguntado por INTER PRESS SERVICE si Perú figuraba entre ese o esos países que confía todavía visitar, Rockefeller respondió (en castellano): "Claro que sí, por que no", habiendo afirmado previamente que tenía esperanzas positivas de que volvería a invitar a esos países (hasta ahora Perú, Venezuela y Chile han pedido a Rockefeller que cancele su viaje a las respectivas capitales).

Fuentes diplomáticas de Washington han confirmado hoy que se están llevando conversaciones a nivel importante entre Washington y los gobiernos de esos países para que reconsideren su posición, lo que daría a entender una decisión total del Presidente Nixon, y de su enviado Rockefeller, de presentar las hostilidades latinoamericanas como fruto de un grupo de puentes que se oponen incluso "al bien de los propios pueblos latinoamericanos", como afirmó Rockefeller en la Casa Blanca.

No consta hasta ahora cual de los tres países ofrece más posibilidades de cambiar de opinión y aceptar que Rockefeller lo vuelva a incluir en su lista de viaje, pero sí consta la confianza de este en visitarlos antes "de que con-

chuya" la misión que le confió el Presidente Nixon.

VUELE
POR EL

**LYOYD AEREO
BOLIVIANO**

BOLIVIA Y AMERICA LATINA

Isaac Sandoval
Rodríguez



DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS

Fenómeno geológico amenaza a una ciudad petrolera en la Argentina

BUENOS AIRES, 14 (INTER PRESS SERVICE). - Profunda alarma está causando en la ciudad petrolera de Comodoro Rivadavia, una de las más prósperas del sur argentino, el indetenible desplazamiento hacia el mar, por causas geológicas aún no determinadas, el cerro "Chenque" en cuyas laderas se encuentra ubicada gran parte de la llamada "capital del petróleo". La perspectiva de un inminente desmoronamiento, se aumentó por el efecto de un fuerte temporal que se descargó sobre

la región con una violencia inusitada y ocasionó la inundación de edificios, la incomunicación telefónica y la suspensión de clases en los establecimientos educacionales.

El desplazamiento del "Chenque" tomó por sorpresa a la opinión pública del país, a pesar de que este fenómeno de ruptura del equilibrio natural de los estratos petroleros, había provocado en años anteriores, entre otras cosas, "corrimientos" de edificios de hasta 10 y 12 metros del lu-

gar en que habían sido originalmente construidos.

Esta vez el aceleramiento del proceso llenó de terror a los habitantes de la ciudad de Comodoro Rivadavia, primer centro petrolero argentino y zona de fuerte pujanza económico - cultural, por cuanto el hundimiento del cerro se llevó consigo un tramo de la carretera sur, cortándose la vía de acceso terrestre al barrio industrial y la zona urbanizada. Asimismo, de las laderas bajan fuertes torrentes de agua que corren por las calles arrastrando todo lo que encuentran a su paso.

El acceso norte, que pasa también por el "Chenque", resulta verdaderamente temible por la presencia de fisuras y profundas grietas en las laderas del cerro, inclinado visiblemente hacia el mar que corre a sus pies. De suceder el desmoronamiento, habría de quedar sepultado el puerto comodorense y desaparecerá otro tramo de la carretera.

Piden que TV en Argentina sea cultural e informativa

BUENOS AIRES, 14 (INTER PRESS SERVICE). - El Consejo Nacional de Radio - Televisión (CONART) de la Argentina, emitió un documento en el que manifestó que, al analizar la programación de las estaciones de TV del país, apreció que "la misma no responde en la medida de lo deseado a los propósitos de un servicio declarado de interés público, de acuerdo con las disposiciones legales vigentes, juicio este agregado oportunamente ha sido puesto en conocimiento de los titulares de las respectivas licencias".

Este nuevo llamado de atención a las televisiones argentinas, obedeció a la evolución practicada por ese organismo oficial, el que tuvo en cuenta los editoriales, comentarios y publicaciones aparecidas en diarios y revistas y referidos a determinados programas. Asimismo, los pedidos recibidos de las entidades de bien público y de distintos sectores de la población terminaron por dar origen a la idea de que la televisión debía ser: cultural e informativa. "Quiénes tienen a su cargo la conducción de las emisoras deben extremar sus cuidados", expresó en reciente conferencia

de prensa el titular del CONART, Vicecomodoro Hector Coma. Es de prever con estos antecedentes que habrán de caer o atenuarse, las libertades que habían llegado a tener los shows musicales de netas características revisteriles, acentuadas en parte por la participación de numerosas vedettes del medio teatral y que las televisiones transmiten, con los más altos "ratings" de audiencia.

"No obstante el llamado anterior -continúa el documento emitido por el CONART- la programación no evolucionó positivamente ya que una permanente superación creativa, no fue acompañada por un aumento de nivel en calidad y jerarquía. Aceptada la primacía de los programas de entretenimiento, el tema, armado y puesto en el aire de los mismos, deberá responder al interés cultural y artístico del público, de forma tal que eduque y entretenga".

Al parecer el "público" consultado por el organismo oficial, no sería el mismo que marca los puntajes de preferencia respecto de determinados programas, puesto que los más picarescos son, a juicio de los canales, los más vistos.

COTIZACIONES MONETARIAS

Cotizaciones monetarias del día de ayer proporcionadas por la Casa de Cambios "La Paz" ubicada en la calle Bueno No. 285 - Teléfono 2-4049.

	Compra	Venta
1 Dolar Billete	\$b.	
1 Dolar (Cheque Bancario)	\$b. 12.-	12.11
1 Escudo	\$b. 0.90	1.-
100 Soles	\$b. 26.-	29.-
1000 Cruzeiros	\$b. 2.80	3.20
1000 Pesos Argentinos	\$b. 34.-	36.-
1 Libra Esterlina (oro)	130.-	140.-

Aceptamos cheques sobre Cochabamba y Santa Cruz en pesos bolivianos.

La Paz, 14 de junio de 1969.

"AGENDA"

Av. Mariscal Santa Cruz 1995
Tel. 40460 - 41125
Tel. 29554
Tel. 25543
3276

FARMACIAS DE TURNO PERMANENTES
FARMACIA OBRERAS: Plaza Fray Tomayo
FARMACIA SAN CARLOS Av. Republica 26
FARMACIA CRISTO REY: Gral. Lasca 530

FARMACIAS DE TURNO del 14 al 21 de junio

YANACOCCHA Yanacocha 373 20806
BUSCH Av. Busch 1107 23753
SANTO DOMINGO Av. Pando 140 22425
CRUZ AZUL Colombia 237
SEÑOR DE LA SENTENCIA Calle Santa Cruz 327 22680
6 DE AGOSTO Av. Villazón 472

TELEFONO DE URGENCIA

26144	Central	22800-21-22
26111	Asistencia Pública	22822
26128	Policial	41414
26148	Tránsito	40706
26125	Agua	20738
26307	Reclamos Energía Eléctrica	21530
104	Reclamos - Informaciones	
117	Reclamos	
19473	Selección Hora	
25907	Gula Telefónica	
25908	Larga distancia	
25909		

FLOTAS
León de la Barra 300
Av. Pando 148
Montes 675
Montes 680
Av. Camacho 1223
Figueras esq. Tiquina
San Francisco 500
Av. Montes 700
Bata 194

Tel. 20471
Tel. 28861
Tel. 28861
Tel. 20377-4041
Tel. 25777
Tel. 43009 - 40883
Tel. 41744
Tel. 23536
Tel. 23761
Tel. 23305
Tel. 20387
Tel. 23546
Tel. 24472
Tel. 42941 al 44
Tel. 24444
Tel. 22510 - 22570
Tel. 20842

ESPECIALISTA EN COSTOS INDUSTRIALES

Administrador de empresas, especializado en costos industriales, con experiencia en grandes consorcios industriales en el exterior, ofrece sus servicios profesionales como consultor.

Referencias: Casilla 399 - La Paz
Teléfono 21407, horas 18-21

CALIDAD Y PRECISION



ZEISS-IKON



•Pida una demostración

EN

Casa
BERNARDO S.A.

LA PAZ - COCHABAMBA - SANTA CRUZ

INELEC TELEVISION

Ante la publicación en la prensa por la Empresa Nacional de Televisión de una carta dirigida a nuestra firma cuyo contenido consideramos injusto e impreciso, nos vemos obligados a manifestar:

- 1º. Que consideramos que INELEC viene cumpliendo sus compromisos.
- 2º. Que para que la prensa y la opinión pública puedan formar su propio criterio, estaríamos dispuestos a sostener una reunión conjunta con la Empresa de Televisión y representantes de los órganos informativos para aclarar e informar de todos los aspectos relacionados con la instalación de la televisión en Bolivia.

INELEC S.A.

Norvietnamitas realizaron un asalto suicida a una colina del Valle de A'Shan

SAIGON, 14 (AFP).- Soldados norvietnamitas lanzaron esta madrugada un asalto suicida a una colina del valle de A'Shan, infligiendo a las fuerzas norteamericanas que la ocupan once muertos y 47 heridos. Los atacantes, unos cuarenta, partieron al asalto de la posición norteamericana en ese valle a 40 kms. al Suroeste de Hue. Paracaidistas de la 101 División Aerotransportada defendían esta colina llamada "Berchtesgaden Hill", frente a la Colina 937 conquistada hace tres semanas al precio de duras pérdidas.

Apoiados por helicópteros y cazabombarderos del portaaviones "Enterprise", los paracaidistas norteamericanos pusieron fuera de combate a los asaltantes, treinta de los cuales perdieron la vida en el combate.

El Alto Mando estadounidense indicó hoy por otra parte que cuatro soldados norteamericanos resultaron muertos y 26 heridos en combates entablados el viernes en el Delta entre unidades Vietcong y elementos de la Novena División de Infantería.

Países andinos podrían fabricar productos metalúrgicos por valor de 500 millones de dólares anuales

SANTIAGO DE CHILE, 14 (AFP).- Los cinco países andinos podrían fabricar productos metalúrgicos por valor de 500 millones de dólares anuales, que ahora se traen de otras áreas del mundo, se señaló ayer aquí.

La conclusión fue dada a conocer al término de unas jornadas de estudio organizadas por la Asociación de Industrias Metalúrgicas chilenas (ASIMET), para examinar las perspectivas abiertas a través del Pacto Subregional de BOLIVIA, Chile, Colombia, Ecuador y Perú.

Durante las jornadas, el representante chileno ante la ALALC (Asociación Latinoamericana de Libre Comercio), Salvador Lino, dijo que los cinco países del Pacto Andino se han comprometido a eliminar en forma gradual las barreras aduaneras entre ellos, de modo que en 1970, debe estar creado un espacio económico único, con libre circulación de mercancías.

Quedó establecido, asimismo, que en la actualidad los cinco países de la subregión, importan productos metalúrgicos por 1,000 millones de dólares.

Expertos aliados opinan sobre el nuevo gobierno revolucionario de Vietnam Sur

PARIS, 14 (AP).- Los expertos aliados creen que la formación del nuevo Gobierno Provisional Revolucionario del Viet Cong fue principalmente con el propósito de fortalecer su posición en las conversaciones de paz de París y al mismo tiempo obtener más apoyo en Vietnam del Sur.

Aunque la acción fue caracterizada por Estados Unidos y Vietnam del Sur como nada más que un cambio en nombres, los diplomáticos aliados a la conferencia opinan que tendrá un efecto negativo en las conversaciones, por lo menos temporalmente.

Dicen que uno de los resultados será un período indefinido de demora en vista del aparente fortalecimiento de la ya dura posición que asumió el Frente de Liberación Nacional contra negociaciones con el actual Gobierno de Saigón.



Dos soldados norteamericanos montan guardia en el perímetro de Dak To, en Vietnam del Sur, después de haber rechazado ataques comunistas contra la posición. (AP RADIOFOTO)

Algunos expertos aliados creen que el principal objetivo ha sido por algún tiempo, y seguirá siendo, la destrucción del régimen del Presidente Nguyen Van Thieu y fomentar un sentimiento antibélico en Estados Unidos mediante tácticas de ir despacio en las conversaciones de paz.

Los analistas aquí, aunque aún siguen conjeturando el cambio del frente al gobierno provisional, ven señales que el momento del cambio ha sido influenciado por dos factores: La aparente determinación de Estados Unidos de mantenerse sólido en apoyo del gobierno de Thieu y el comienzo de la desnorteamericanización de la guerra como lo indica la decisión de retirar 25,000 soldados estadounidenses de Vietnam.

El nuevo gobierno, sin embargo, desmiente que su nacimiento el pasado fin de semana se relaciona con la entrevista en la Isla Midway entre el Presidente

Nixon y Thieu. Técnicamente eso es la verdad, en vista de que los preparativos para el nuevo gobierno se iniciaron hace semanas, sino meses antes.

Los funcionarios survietnamitas han concluido que la formación del nuevo gobierno, aunque técnicamente carece de significado, representa un revés en las conversaciones de paz.

El vocero de la delegación de Saigón dijo que la acción indica "un endurecimiento de la actitud comunista y una postura más negativa y más bállica en las conversaciones". Añadió que esto indica que ya no están dispuestos a negociar un arreglo.

Los funcionarios norteamericanos no disputan esa conclusión, pero asumen una actitud más cautelosa. Dicen que es demasiado temprano para determinar qué efecto tendrá el cambio. Admiten que el lenguaje del nuevo gobierno ha sido duro.

Guerrilleros reiniciaron golpes de mano en poblaciones y caseríos en Venezuela

CARACAS 14 (AP).- Los reiterados llamamientos del Presidente Rafael Caldera para que los guerrilleros aún alzados en armas se restituyan a la vida civil legal, han sido desoídos.

Los escasos 200 hombres que según estimaciones oficiales siguen formando distintos grupos en las boscosas montañas del interior venezolano han rechazado la oferta de Caldera de respeto a sus personas y derechos y libertad a cambio de la deposición de su actitud subversiva. Han comenzado a efectuar nuevos golpes de mano en poblaciones y caseríos.

En la semana anterior, cuando se presume formaban parte del Frente Armado de Liberación Nacional (FALN) asesinaron a un campesino acusado de haberse dado de guía a tropas anticomunistas del Ejército y hicieron llegar a las agencias noticiosas internacionales un comunicado diciendo la toma de un villazgo en el Estado Falcón.

LA URSS PROPONE A CHINA QUE LAS NEGOCIACIONES SOBRE EL PROBLEMA FRONTERIZO SE REALICEN EN MOSCU

MOSCU, 14 (AP).- La Unión Soviética, en respuesta a la China comunista, ha propuesto que las negociaciones sobre la explosiva situación fronteriza china-soviética, se realice en Moscú en los próximos meses.

Una declaración soviética sobre las conversaciones, sugeridas originalmente para el mes de abril en nota soviética del 29 de marzo, fue entregada ayer a la Embajada china en Moscú. Fue publicada hoy por la prensa soviética y la Agencia Noticiosa TASS.

Al tiempo que rechazaba cualquier reclamación territorial por la China, la declaración decía que "es posible permitir el ajuste necesario en lugares individuales de la frontera, partiendo de los principios de consulta sobre líneas de igualdad, comprensión mutua y sentimiento mutuo".

La nota decía que ésta era una posición que había tomado la China y la Unión Soviética se queja de que la respuesta por la China el 24 de mayo en relación con la primera propuesta para las conversaciones, contenía "muchas expresiones calumniosas, mentiras e insultos".

El gobierno venezolano, por su parte, ha rechazado la oferta de Caldera de respeto a sus personas y derechos y libertad a cambio de la deposición de su actitud subversiva. Han comenzado a efectuar nuevos golpes de mano en poblaciones y caseríos.

Añadía que esto "difícilmente puede ser considerado como prueba de un deseo sincero por parte de los chinos de buscar soluciones constructivas a asuntos en disputa".

Las conversaciones fronterizas para empezar el miércoles próximo en la ciudad soviética de Khabarovsk con la reunión de la Comisión Conjunta sobre navegación en ríos fronterizos. Inactiva durante dos años, la Comisión tiene poder para tratar únicamente cuestiones técnicas de navegación y

no importantes reclamaciones territoriales y fronterizas.

Esta última propuesta para realizar conversaciones de mayor alcance se produce después que la China y la Unión Soviética intercambiaron notas acusándose entre sí de una nueva provocación fronteriza el martes pasado. Los chinos alegaron que un pastor resultó muerto y otro pastor fue secuestrado en el tiroteo que se produjo en la frontera situada entre Kazakhsan y la Provincia china occidental de Sinkiang.

El gobierno venezolano, por su parte, ha rechazado la oferta de Caldera de respeto a sus personas y derechos y libertad a cambio de la deposición de su actitud subversiva. Han comenzado a efectuar nuevos golpes de mano en poblaciones y caseríos.

MEDICOS FIJAN POSICION FRENTE A LEY DE TRASPLANTE EN MEXICO

MEXICO, 14 (INTER PRESS SERVICE).- La polémica suscitada por la redacción del anti-proyecto de ley de trasplante de órganos humanos empieza a circunscribirse al campo médico-jurídico. El Sindicato Nacional de Médicos Cirujanos rechazó en comunicado oficial una serie de posiciones de carácter netamente jurídico que estaban condicionando la suerte del citado anteproyecto.

Señalando que las leyes mexicanas deben facilitar el camino a la ciencia médica para preservar la vida "con sentido real de utilidad social y moral", el sindicato agrega que ellas deben también "rechazar criterios anacrónicos que impiden la actualización de las instituciones médicas".

Los juristas afirman también que "debían abandonarse ideas que pueden obstruir la ciencia". Los médicos cirujanos consideran además, que

si bien es necesario detener la responsabilidad jurídica por donante, es también indispensable precisar las condiciones en que donación se verifique, pero someter el desarrollo de la ciencia médica a pretexto de principios legalistas menos importantes el de mantener la vida.

Finalmente los médicos insisten en su comunicado que la carencia de práctica en medicina experimental es un grave inconveniente México para afrontar los problemas relativos a los trasplantes, lo que, pendiente de cualquier decisión que se adopte en torno a ley en discusión, ellos están como prioritaria la dictación de medidas estatales y particulares para crear institutos de medicina experimental que funcionen estrechamente relacionados con las escuelas y facultades de la universidad.

Y. P. F. B. FEDERACION PETROLERA DE BOLIVIA SE PRONUNCIA

LA FEDERACION SINDICAL DE TRABAJADORES PETROLEROS DE BOLIVIA SE DIRIGE A SUS BASES PETROLERAS Y OPINION PUBLICA DEL PAIS, CON MOTIVO DE LA ADJUDICACION DEL TENDIDO DEL GASODUCTO YACUIZA-SANTA CRUZ

Concedores del informe presentado por la COMISION ESPECIAL, encargada de la revisión del procedimiento y antecedentes de la adjudicación en la construcción del GASODUCTO YACUIZA-SANTA CRUZ y que el mismo por información de prensa, consta de 81 páginas y se resume en las siguientes irregularidades anotadas por dicha comisión:

"Ha causado mucha extrañeza a los miembros de la comisión un hecho desusado en la presentación de propuestas para licitaciones públicas, y es que, mientras las dos últimas firmas seleccionadas entregaron propuestas, consignando especificaciones, precios unitarios, precios globales y otros aspectos, a máquina, la firma Williams Brothers que a más de haberse presentado como "Wilbrod Co.," faccionó su propuesta a máquina pero dejando en blanco los espacios destinados a consignar cantidades totales y precios unitarios, y éstos fueron llenados con escritura manual, dando la impresión de haber sido cubiertos a última hora, además, se advierte que esta propuesta contiene superposiciones, enmiendas y raspaduras".

Este Comité Ejecutivo, responsable del acontecer nacional y con motivo de ser el portavoz de la verdad a sus bases petroleras y opinión pública del país, ha investigado las irregularidades anotadas por la comisión especial del Congreso y ha podido constatar lo siguiente:

1o.- Que, en los espacios que deberían ser consignados los totales y precios unitarios por Williams Brothers, fueron llenados con escritura manual, sin existir en ninguna de las páginas de dicha propuesta superposiciones, enmiendas y raspaduras, como afirma la ya mencionada comisión. Rogándole se nos diga públicamente en cuál de dichas páginas pudieron ver esas superposiciones, enmiendas y raspaduras.

2o.- Que, los precios consignados en la propuesta de Williams Brothers, son los mismos que se dieron lectura en la apertura de propuestas en la misma que estuvimos presentes y tomamos nota de dichas cifras.

3o.- Que, la propuesta más baja para la construcción del gasoducto es la de Williams Brothers con una diferencia de \$USA. SEISCIENTOS MIL, en relación a la inmediata superior y que esto beneficia directamente a la empresa petrolera estatal y país todo.

4o.- Que, no tenemos conocimiento de reclamo alguno de irregularidades de las otras empresas proponentes, que podían ser perjudicadas por un supuesto favoritismo hacia Williams Brothers.

5o.- En el punto 5o. de la Resolución de la Comisión de Congreso, admiten que en caso de no ser posible la revisión de la adjudicación se disponga una rigurosa supervisión técnica para garantizar el cumplimiento estricto del estudio de ingeniería y de las especificaciones técnicas efectuadas por YABOG.

6o.- De esta manera se observa que no existen irregularidades de peso, para poder observar la adjudicación a Williams Brothers, ya que, de existir éstas la Comisión del Congreso debía señalar taxativamente las mismas y quedar nula dicha adjudicación de pleno derecho, sin motivo de volver a revisarse.

Estamos convencidos de que, a breve plazo la entidad petrolera estatal, tiene el compromiso de efectuar sus primeras entregas de gas a la república Argentina, significando esto un gran aporte de divisas al erario nacional y como trabajadores de Y.P.F.B. que somos, no podemos permitir un mayor atraso en nuestra política de desarrollo nacional, oponiéndonos intransigentemente a la construcción de dicho gasoducto, para favorecer indirectamente a Bolivian Gulf, que por el actual código Davenport, les faculta la construcción de gasoductos por su propia cuenta para el transporte de sus productos, con esta política del perro del hortelano, algunos políticos disfrazados con su falso nacionalismo, están tratando de conseguir un populismo demasiado barato y alto costo para el ESTADO BOLIVIANO.

Es inconcebible que políticos nacionales, ante su

inoperancia de resolver los problemas del país, tengan que buscar chivatos expiatorios de descargo a su incompetencia moral de llevar adelante la REVISION DEL ACTUAL CODIGO DEL PETROLEO, que visto por todos lados favorece a Bolivian Gulf y cualquier otra empresa foránea.

El Comité Ejecutivo de la Federación Sindical de Trabajadores Petroleros de Bolivia, consecuente con su lucha nacionalista de defender las riquezas bolivianas, en ningún momento se prestará en colaborar a políticos reaccionarios de extrema derecha, que en el momento de efectuar una campaña pre-eleitoral nos aparecen como ultra-nacionalistas, sólo si podemos decir, que a todos estos señores el pueblo los conoce, y no se dejará engañar con estos vividores de la política criolla.

Asimismo este Comité Ejecutivo se compromete ante sus bases petroleras, y bolivianidad toda, si se hace necesario levantará trincheras para nacionalizar el petróleo boliviano, e inclusive empuñaremos las armas para la toma del poder por los obreros y no para ayudar a sinvergüenzas y tontos útiles que benefician a Bolivian Gulf.

La Paz, 13 de Junio de 1969

POR COMITE EJECUTIVO DE LA FEDERACION SINDICAL DE TRABAJADORES PETROLEROS DE BOLIVIA

Manuel Ayllón Ocampo Edgar Vega Terceros
SECRETARIO EJECUTIVO SECRETARIO GENERAL

Humberto Calvo Acuña Reinaldo Vargas Buezo
STRIO. DE HACIENDA SECRETARIO VIVIENDA

Armando Balcázar Burela Félix Gonzales Carrillo
STRIO. ACTAS Y PERMA- DIRECTOR OBRERO
NENTE



Nota del Vaticano sobre la Pascua

CIUDAD DEL VATICANO, 14 (INTER PRESS SERVICE).- Fue difundido aquí un comunicado en el que se afirma que la propuesta del patriarca ortodoxo de Constantinopla Atenágoras referente a la celebración de la Pascua en el mismo día por todos los cristianos, había sido ya efectuada por el patriarca en una homilía pronunciada en la mañana de Pascua de este año. La Santa Sede señala que no habría nada que añadir sobre el tema a lo que se estableciera en el Concilio Vaticano II en un apéndice de la Constitución Litúrgica, que dice: "El Sacro Colegio no tiene nada en contra de que la fiesta de Pascua sea fijada en un determinado domingo del calendario gregoriano, siempre y cuando se tenga la aprobación de todos los interesados, en especial la de los hermanos separados de la comunión con sede apostólica".

(AP RADIOFOTO)

BUENOS AIRES, 14 (AP).- El canciller peruano general Edgardo Mercado Jarrín (izq.) y el canciller argentino, Dr. Nicor Costa Méndez, firman una declaración conjunta en la cual Argentina otorga una línea crediticia de 10 millones de dólares para la adquisición de bienes de capital de industria argentina.

MICRONOTICIAS

ATENAS, 14 (AFP).- Un agente de viajes alemán, Peter Schrock, de Dortmund, y dos griegos cuya identidad no fue revelada se jugaron de la cárcel de Korydallos al Noroeste de Atenas.

PARIS, 14 (AFP).- El escritor rumano Miguel Angel Asturias, premio Nobel de Literatura 1977, se halla muy mejorado de la grave operación quirúrgica sufrida hace un mes en París.

Los doctores que le asisten estiman que Asturias, que es igualmente Embajador de Guatemala en París, podrá volver a su domicilio muy en breve, tras dicha operación de la próstata.

SANTOS, BRASIL, 14 (AFP).- Cinco de los siete tripulantes del remolcador "Sao Leopoldo" que se hundió ayer en este puerto parecían ser asesinados hoy a las 11 de la noche.

El "Sao Leopoldo" que navegaba hacia este puerto al puerto, se hundió a 500 metros del muelle, al ser embestido por el "Carmopolis". Dos de los tripulantes consiguieron salvarse nadando hasta el muelle.

SAO PAULO, BRASIL, 14 (AFP).- Cinco desconocidos armados asaltaron el viernes por la noche un banco aquí y se apropiaron de un botín de 20.000 dólares, anunció este mañana la policía de Sao Paulo.

Los cinco hombres irrumpieron en los locales de la Unión de Bancos Brasileños, inmovilizaron a los centinelas, encerraron en los baños a los empleados y se apropiaron de diez y siete millones de cruzeiros (unos 2.000 dólares).

PARIS, 14 (AFP).- Cerca de medio millón de dólares fueron pagados por 151 cuadros modernos anoche en una subasta llevada a cabo en el célebre Hotel George V de París.

El cuadro más caro fue un lienzo de Albert Marquet, "El león en París" que alcanzó la suma de 210.000 francos (42 mil dólares).

Otros "puntos" fuertes fueron: un Van Dongen en 29.000 dólares, un Utrillo en 27.000 dólares, un Dufy en 19.000 dólares y un pastel de Chagall en 14.000 dólares.

MADRAS, INDIAN, 14 (AP).- Cuatro personas murieron y siete resultaron heridas cuando un autobús con 50 pasajeros se desvió por un barranco de 20 metros anoche cerca del pueblo de Kumili, distrito de Madurai.

LONDRES, 14 (AP).- Un estanco anunció de la oficina de Relaciones Exteriores sugiere hoy que Gran Bretaña está a punto de entregar a la Unión Soviética a dos de los principales espías comunistas capturados en la guerra fría: los ciudadanos norteamericanos Morton Sobell y su esposa Lola. El anuncio dice solamente que progresan con Moscú negociaciones para la libertad de Gerald Brooke, un británico arrestado por los soviéticos en 1965 y acusado de distribuir folletos de propaganda anticomunista.

CAMARAS PELICULAS FILMADORAS

Agfa

COMBOGEL LTDA.

América Latina pide trato justo en el reparto de cargos en las NN.UU.

NACIONES UNIDAS, 14 (AFP).- El grupo de países latinoamericanos de la ONU pidió a los países

occidentales cesar a un reparto geográfico equitativo en el seno de los diferentes órganos de la

ONU y de sus instituciones especializadas, se anunció hoy aquí.

Fue expulsado de Nigeria un corresponsal de BBC

LAGOS, 14 (AFP).- Las autoridades nigerianas expulsaron hoy del territorio del país al corresponsal en Lagos de la British Broadcasting Corporation (BBC) para África Occidental Peter Stewart, se anunció oficialmente aquí esta tarde.

La información agregó que Stewart había sido arrestado esta madrugada a las 0500 GMT por efectivos de la seguridad nigeriana y que viajó por vía aérea pocas horas después de Lagos rumbo a París.

No se suministró ninguna explicación oficial de la medida pero el Comisario Federal nige-

riano de Relaciones Exteriores doctor Aripko, declaró hoy en rueda de prensa que la Policía de Seguridad nunca procede a un arresto sin razones fundadas.

Los observadores recordaron que el periodista británico había tenido en varias ocasiones dificultades con las autoridades nigerianas, quienes no apreciaban las emisiones de la BBC consagradas al conflicto nigerobiarés.

Juegue a la LOTERIA NACIONAL

Ultima novedad nacional sobre economía:
ENSAYO SOBRE LA MONEDA NEUTRAL
de Fossati

Además
"LA ECONOMIA BOLIVIANA"
de Zonda

LOS AMIGOS DEL LIBRO * Ayacucho 205

PARA TODO TRABAJO CONFIE EN

OHTSU

HANSA Ltda.

LA PAZ, Cochabamba, Oruro, Potosí, Santa Cruz, Sucre, Tarija y Villazón

Estudiantes no permitirán arribo de Nelson Rockefeller en Uruguay

MONTEVIDEO, 14 (Inter Press Service).- La Federación de Estudiantes Universitarios del Uruguay (FEUU) que agrupa a veinte mil jóvenes, declaró hoy "que aunque no queramos más víctimas en nues-

tras filas no estamos dispuestos a permitir el arribo de Rockefeller".

Esta afirmación hecha en el curso de una conferencia de prensa ha sido la más seria advertencia de posibles disturbios

en el caso de que se confirme la visita del emisario del Presidente Nixon.

En el curso de los incidentes registrados el año pasado con motivo del enfrentamiento estudiantil a la política gubernamental (medidas prontas de seguridad, disolución de partidos políticos, congelación de salarios) tres estudiantes resultaron muertos y centenares heridos por armas de fuego.

En tanto las versiones oficiales sobre el polémico arribo de la misión norteamericana, eran contradictorias. El embajador uruguayo en Washington declaró "que las manifestaciones no hacen la ley" afirmando tácitamente que la visita se cumplirá; por su parte el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Secco García, sostuvo que ni el Presidente ni el Canciller habían adoptado una posición definitiva al respecto.

El respetuoso Extra, opositor independiente, y el matutino BP Color manifestaron que seguramente el Presidente se abstenía de aceptar la visita hasta último momento, decidiéndose en definitiva por mantener la invitación.

Ola de huelgas en el Uruguay

Montevideo, 14 (Inter Press Service).- Mientras el prolongado conflicto de la carne se aproxima a los dos meses de duración sin que se insinúe una fórmula que lo solucione, el panorama gremial del país se complica con nuevos paros que afectan a la principal empresa de omnibus interdepartamentales (por 72 horas) de AFE (Administración de Ferrocarriles del Estado) a partir de hoy hasta la regularización de los pagos, de los 15 mil trabajadores portuarios que reclaman la aprobación de un proyecto de ley reactivando la navegación de cabotaje, recientemente vetado por el Presidente Pacheco Areco y de los funcionarios públicos (COFE) que anuncian el paro de labores por 48 horas a partir del martes y de los municipales que paran 72 horas a partir del lunes.

Junio del año pasado a la fecha, agravado por un aumento visible de la desocupación.

La declinación del producto bruto nacional del 3,3 por ciento durante el año 1968, indica claramente el decaimiento económico del país y la causa de los conflictos gremiales que se han acentuado desde el levantamiento de las medidas prontas de seguridad en enero pasado.

UMALEÑOS

EL CENTRO DE ESTUDIANTES "M.P. UMALÁ" comunica a todos los jóvenes miembros bases presentes en la sesión Preparatoria de la I CONFERENCIA NACIONAL DE JUVENTUDES UMALEÑAS que se desarrollará sujeto a las sigs. bases:

- A).- Principios Filosóficos, por el Sr. Claudio Z. Cárdenas
- B).- Aspectos históricos.- Manifestaciones sociales.- A partir de 1939 (Danza Cullaguala) por el Sr. Claudio Z. Cárdenas
- C).- Audiencia al Comandante en Jefe de las F.F.A.A. Gral. de Ejército Alfredo Ovando Candia.
- D).- Enjuiciamientos sobre el grupo Salazar - Luis Valdés. Esta sesión Prep. será el domingo 29.

Claudio Z. Cárdenas, Waldo Canaviri, Dr. Ubaldo Balfazar, Benedito Llusco, Rubén Sullcata, Humberto Pérez, Rosendo Balfazar, Máximo Quisbert, Teodoro Escobar y Armando Gutiérrez.

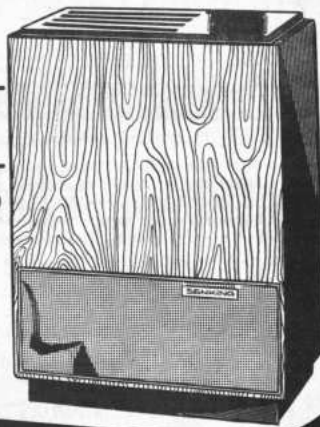
¿ASI? ¡NO!



Combata el frio con una maravillosa estufa

SENKING A KEROSENE

VEA NUESTRO SURTIDO DE ESTUFAS ELECTRICAS A GAS Y KEROSENE



HANSA

LA PAZ, Cochabamba, Oruro, Potosí, Santa Cruz, Sucre, Tarija y Villazón

Notas Breves de Santa Cruz

Santa Cruz 13 (PRESENCIA).- Los directivos de la Cámara Agropecuaria del Oriente, a través de comunicación telefónica cursada al Ministro de Hacienda y al Administrador General de Aduanas, están solicitando el cumplimiento de la prohibición de importación de ganado de corte. En este sentido, piden que se impartan instrucciones concretas al personal aduanero de Puerto Suárez, localidad boliviana por la que ingresa el ganado vacuno procedente del Brasil, además, exigen que se informe a todos los puestos aduaneros sobre la vigencia de la prohibición señalada, advirtiendo que toda interacción de ganado de corte, será considerado contrabando, y por lo tanto, serán sancionados los responsables.

El Servicio Informativo y Cultural de los Estados Unidos de Norte América, imprimirá por su cuenta cinco mil afiches destinados a la promoción de la Sexta Feria Exposición, Agrícola Ganadera, Comercial, Industrial, Artesanal de Santa Cruz, a realizarse en el próximo mes de septiembre.

Abel Saracho y Raúl Barrón, dirigentes sindicales de los trabajadores de YPFB de este distrito, protagonizaron ayer un escándalo público de magnitud en las dependencias de la Dirección Departamental de Tránsito. En estado de ebriedad y ante la negativa de cancelar el importe correspondiente por servicio de taxi, fueron trasladados a Tránsito. Allí, según informaciones oficiales, insultaron y agredieron a tres funcionarios. Se tuvo que recurrir a un mayor número de efectivos para reducirlos y encerrarlos en las celdas de Tránsito. Se les impuso las sanciones de ley.

Del 14 al 18 de julio venidero, en esta capital, se realizará la Semana Pastoral de Conjunto para reflexionar sobre la función que cumple la Iglesia Católica en esta diócesis; asimismo, para proyectar su labor futura. El canónigo francés Boular disertará sobre varios tópicos relacionados con la pastoral de conjunto; además, equipos de estudio de sacerdotes, religiosos y laicos, analizarán la realidad imperante en Santa Cruz, desde diferentes ángulos de vista. Terminará la jornada esquemmatizando un plan de trabajo concorde con las necesidades espirituales, morales y materiales de esta diócesis. También asistirán delegados de jurisdicciones eclesásticas de Beni y Pando.

Hubo intento de intervenir la Federación Campesina cruceña

Santa Cruz, 14 (PRESENCIA).- Un grupo reducido de campesinos dirigido por Mario Solís y Víctor Landívar, ex-dirigentes durante el IR, trató de intervenir ayer la sede de la Federación Departamental de Campesinos, Nacian Urquidí, máximo dirigente campesino de aquí y que permanece en la función desde hace años, fue redirido por Víctor Landívar. Afortunadamente, la oportuna presencia de efectivos de la GNSP, evitó que los grupos antagonistas protagonizaran incidentes de importancia. Los "interventores" que sumaban más de 15, fueron salojados pacíficamente del local.

Urquidí y sus inmediatos seguidores, minutos después del incidente, se hicieron presentes en despacho prefectural para solicitar garantías. También, denunciaron que Solís y Landívar, se desplazaron en días pasados por unas regiones campesinas en cumplimiento de órdenes recibidas del general Ovando y otras autoridades militares, para implantar una nueva línea política en bien del campesinado. Solís y Landívar, acusan a los actuales dirigentes, de "burócratas" y de no "defender los intereses de los campesinos", además de haberse eternizado en sus cargos.

TACOS GOMATEX

Distribuidores Exclusivos
Bazar y Ferretería "San Luis"

Linares 1050 - Castilla 2749 - La Paz

ALUMINIO

Anodizado

Puertas, ventanas, barandas, mullions. Tubos para antenas y muebles. Perfiles especiales, accesorios.

STOCK PERMANENTE
PROYECTOS Y ASESORAMIENTO
RESNIKOWSKI & CIA S.R.L.

Sociedad Comercial e Industrial

OTERO DE LA VEGA Nº 258

Casilla 420
La Paz - Bolivia

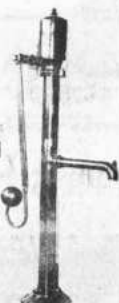
BOMBAS DE AGUA MANUALES

ALLWEILER

DE 7 A 16 M. DE SUCCION
DE 0 A 25 M. DE IMPULSION

de pedestal y de reloj

PARA CAÑERIAS DE 1/2" HASTA 2"



HANSA LTDA

DEPTO. TECNICO
Tel. 42826 - 25219 - 22561



El ex-alcalde orureño Víctor Soria Galvarro (derecha) saludó al Primer Mandatario, Dr. Luis Adolfo Siles Salinas, cuando éste visitó Oruro el pasado mes. La muerte de Soria Galvarro fue muy sentida en esa ciudad.

Deceso del ex-Alcalde Víctor Soria causó sentimiento de pesar en Oruro

ORURO, 14 (PRESENCIA).- Profundo sentimiento de pesar ha causado en todos los círculos de esta ciudad, la muerte del ex-Alcalde Municipal, Víctor Soria Galvarro, acaecida ayer en la madrugada en la clínica "Santa Isabel" de La Paz, donde se encontraba recibiendo atención médica desde hace varios días.

Sus restos llegaron a Oruro, y fueron recibidos por autoridades locales, representantes de varias instituciones sociales, culturales, estudiantiles y laborales

Tablilla de la Corte Suprema

Sucre, PRESENCIA.- La Corte Suprema de Justicia considerará las siguientes causas:

COCHABAMBA.- De oficio a denuncia de Anita de Van Gemenen c/ Primitivo Sempértegui y Jerónimo Avilés, sustracción de actuaciones judiciales.

LA PAZ.- Francisca Flores c/ Paulino y Eugenio Ajata, abuso de honesto y agresión.

LA PAZ.- Ministerio de Obras Públicas c/ Gonzalo Villa Lea Plaza y otros, usurpación de caudales públicos.

COCHABAMBA.- Francisco Heredia c/ Matías Ciprian, Guillermo y Petrona Heredia, falsificación de firmas y rubricas.

LA PAZ.- Alberto Aspiázu Farfán c/ Humberto Viracochas, heredades.

ORURO.- Ministerio Público c/ Sebastián Berríos Ume, Benedito Yampara Mamani, Alejandro Huarachi Mamani y Paulino Yampara Mamani, elaboración y tráfico clandestino de estupefacientes.

Tarija, PRESENCIA.- Una concentración de campesinos pertenecientes a cinco comunidades, reunidas en Narváez, Provincia O'Connor, proclamó al General Alfredo Ovando Candia, candidato a la Presidencia de la República. Esta es la primera proclamación campesina que se efectúa en este Departamento en favor de Ovando.

En este acto, los campesinos concentrados, hicieron llegar al Prefecto del Departamento, My. Natalio Morales, un pliego de peticiones, demandando atención a sus problemas.

PROCLAMACION EN FAVOR DE OVANDO.

La labor de la Cooperativa no se ha concretado solamente a la ayuda económica, sino que ha construido 100 casas y próximamente emprenderá la edificación de otras 200 viviendas, que formarán un nuevo barrio dentro de la ciudad.

Las actividades industriales se han iniciado con éxito con la fábrica de cerámica.

Su dinámico Presidente y fundador, Reverendo Padre Bartolomé Attard, en un viaje reciente a Europa, ha interesado a organizaciones de Alemania, Bélgica y Suiza para que colaboren a la ejecución de las obras que se están llevando a cabo.

En el curso del presente mes se inaugurará una carpintería, habiéndose anunciado la adquisición de ocho máquinas, por un valor de diez mil dólares.

Entre sus proyectos inmediatos de la Cooperativa Madre y Maestra están una fábrica de aceite a instalarse en Entre Ríos, capital de la Provincia O'Connor y otra, de caramelos en la ciudad de Tarija.

Cabe hacer resaltar que un equipo de cinco voluntarios alemanes prestan colaboración a través de profesionales y técnicos que trabajan en forma gratuita y desinteresada.

ANIVERSARIO DE LA UNIVERSIDAD.

Tarija, PRESENCIA.- La Universidad Mayor y Autónoma Juan Misael Saracho de esta ciudad, celebra el XXIII Aniversario de su fundación. Con este motivo se realizan dis-

SERVICIO LOCAL DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADO

SeLA - ORURO



Rotura de calles. Obstrucción de tránsito. Molestias a los transeúntes. Incomodidad a los vehículos. Qué pasa? Por qué toda esta serie de molestias a la Población? Quién es el causante de ello? Auna pregunta, otra respuesta. Trabajamos. Simplemente. Con los recursos que tenemos. En realidad, pocos. Pero a ellos le añadimos toda nuestra buena voluntad y nuestros conocimientos. Todo nuestro empeño.

Eso; trabajamos. Para reparar averías causadas por el frío; por su estado. Si, por su estado. Causado por el desuso de casi cuarenta años. No es una disculpa. Ni una excusa para dejar de hacerlo. Trabajamos. Día y Noche. Sin descanso. Hasta reparar esa avería. Para que la población no sufra un corte de agua. Soportando el frío del día y la oscuridad de la noche. Indiferentes a nuestro confort. Lo hacemos y seguiremos haciéndolo. Somos responsables y seguiremos siéndolo. Con una sola idea.

Con una sola meta. Servir. Servir al pueblo al que nos debemos. Servir al pueblo del que somos parte integrante. Así. Sin descanso. De día. De noche. Con frío. Con lluvia. Rompemos las calles. ¿.... Obstruimos el tránsito. ¿....? Molestamos a los transeúntes. ¿....? Incomodamos a los vehículos. ¿....?

DISIMULEMOS LA MOLESTIA. ESTAMOS TRABAJANDO PARA EL BIEN DE ORURO



Oruro

Hoy será inaugurado en Toledo Sexto Congreso de Trabajadores Campesinos

ORURO, 14 (PRESENCIA).- De acuerdo a la convocatoria expedida por el Comité ad hoc de la Federación Departamental de Trabajadores Campesinos de Oruro, hoy será inaugurado en Toledo, capital de la Provincia Saucari, el Sexto Congreso Ordinario de Trabajadores Campesinos de Oruro, con el principal objetivo de elegir a los verdaderos dirigentes de los trabajadores del agro orureño.

El Comité se halla en franca divergencia con los actuales dirigentes de la Federación, a quienes públicamente desconoció en una reunión de representantes provinciales campesinos, efectuada en esta ciudad en enero.

En la convocatoria, el Comité sostiene que "los ejecutivos de la Federación desde el Congreso de Kakachaca (3-VII-67), se constituyeron en una simple planta burocrática, soslayando la confianza depositada en franca traición a que los trabajadores del agro, en defensa de sus intereses, cancelaron los mandatos encomendados y desconocieron la autoridad del dirigente Mario Achá Yave y sus malos colaboradores en pleno, en la Conferencia Departamental de Trabajadores Campesinos del 26 de enero, surgiendo entonces un Comité ad-hoc compuesto por dos representantes de cada una de las diez provincias del Departamento".

Los actuales dirigentes de la Federación, encabezados por Mario Achá Yave, han calificado a los miembros del Comité como a "divisionistas y traficantes del sindicalismo", haciendo a la vez un llamado a los campesinos orureños, "a no dejarse sorprender por los engaños del Comité, especialmente de Apolinar Cortés y Justo Canaviri, que desean retomar la dirección de la Federación con fines puramente políticos".

En la convocatoria, también se dice que los gastos de viaje y estadía por los días que dure el Congreso, correrán por cuenta y riesgo de sus respectivas organizaciones, "tomando debida nota que el Comité ad-hoc no cuenta con ningún recurso económico".

Expresa que en el Congreso serán reconocidos "como delegados fraternales, los representantes del Poder Ejecutivo, miembros de la C.N.T.C.B., Ministros de Asuntos Campesinos, de Hacienda, de Agricultura, Presidente del Consejo Nacional de Reforma Agraria, Director General de Educación Rural y el Director Nacional de Cooperativas, el Presidente del Banco Agrícola de Bolivia".

El Congreso será clausurado el martes 17 y entre los principales puntos del temario, figuran el informe del diputado campesino Cristóbal Vargas, análisis del proceso de la Reforma Agraria, estudio y análisis de la Ley de Comunidades, de la Ley General de Cooperativas, de las Agencias de Extensión Agrícola y del Desarrollo de Comunidades en el Departamento; extensión del servicio telefónico, servicio de caminos, postas sanitarias; creación de más normales rurales, colegios o institutos industriales en el área rural; análisis de los Bancos Agrícolas, de las regalías mineras en favor de las obras provinciales, impuesto único agropecuario.

La convocatoria, niega expresamente la participación como candidatos de los actuales dirigentes de la Federación "porque fueron desconocidos por el campesinado orureño".

La Conferencia Departamental de Trabajadores Campesinos del 26 de enero, surgiendo entonces un Comité ad-hoc compuesto por dos representantes de cada una de las diez provincias del Departamento".

Los actuales dirigentes de la Federación, encabezados por Mario Achá Yave, han calificado a los miembros del Comité como a "divisionistas y traficantes del sindicalismo", haciendo a la vez un llamado a los campesinos orureños, "a no dejarse sorprender por los engaños del Comité, especialmente de Apolinar Cortés y Justo Canaviri, que desean retomar la dirección de la Federación con fines puramente políticos".

En la convocatoria, también se dice que los gastos de viaje y estadía por los días que dure el Congreso, correrán por cuenta y riesgo de sus respectivas organizaciones, "tomando debida nota que el Comité ad-hoc no cuenta con ningún recurso económico".

Expresa que en el Congreso serán reconocidos "como delegados fraternales, los representantes del Poder Ejecutivo, miembros de la C.N.T.C.B., Ministros de Asuntos Campesinos, de Hacienda, de Agricultura, Presidente del Consejo Nacional de Reforma Agraria, Director General de Educación Rural y el Director Nacional de Cooperativas, el Presidente del Banco Agrícola de Bolivia".

El Congreso será clausurado el martes 17 y entre los principales puntos del temario, figuran el informe del diputado campesino Cristóbal Vargas, análisis del proceso de la Reforma Agraria, estudio y análisis de la Ley de Comunidades, de la Ley General de Cooperativas, de las Agencias de Extensión Agrícola y del Desarrollo de Comunidades en el Departamento; extensión del servicio telefónico, servicio de caminos, postas sanitarias; creación de más normales rurales, colegios o institutos industriales en el área rural; análisis de los Bancos Agrícolas, de las regalías mineras en favor de las obras provinciales, impuesto único agropecuario.

La convocatoria, niega expresamente la participación como candidatos de los actuales dirigentes de la Federación "porque fueron desconocidos por el campesinado orureño".



SANTA CRUZ, 14 (PRESENCIA).- Alcanzó éxito el festival artístico-deportivo-musical patrocinado por la GNSP de esta capital. El público, que colmó las instalaciones del Coliseo "Santa Cruz", disfrutó de los diversos números presentados, sobresaliendo la demostración de los perros policia. En el desarrollo del programa ocurrieron conjuntos musicales nuevos y folklóricos; los equipos femeninos de Santa Cruz y Colegio Alemán, protagonizaron un encuentro de vólibol. Los fondos recaudados servirán para realizar los festejos del Día del Policía que se recuerda el 24 de junio.

(Foto ROMEX)

Palliras de Siglo XX son víctimas de la explotación de comerciantes

Llallagua, 13 PRESENCIA.- Comerciantes inescrupulosos están lucrando con la situación difícil por la que atraviesan cerca de cuatro mil personas ocupadas en actividades mineras, al margen de la empresa COMIBOL.

Existen aproximadamente veinte pulperías particulares que explotan a las palliras que trabajan en los desmontes de Siglo XX, y a los trabajadores de Lamas y otros arrendatarios, elevándole los precios de los artículos de consumo que les entregan.

Ninguna autoridad pone freno a esta especulación.

PRESENCIA ha podido comprobar que las palliras en la mayoría de los casos, trabajan sólo para

cubrir sus cuentas a las pulperías particulares. Los recargos son excesivos.

Ante este grave problema la Cooperativa de Ahorro y Crédito, "Pío XII" de Siglo XX y su departamento de Promoción Popular están empeñados en un esfuerzo por organizar una cooperativa de consumo para combatir a estos comerciantes. Los esfuerzos por formar dirigentes cooperativistas no reciben el apoyo de la Empresa Minera Catavi.

CURSO DE CAPACITACION

LLALLAGUA, 13. Intensa actividad de capacitación se despliega en todo el distrito. A fines de Mayo se realizó un curso de Cooperativismo de Ahorro y Crédito, en

los últimos días ha finalizado un curso de capacitación en problemas de Promoción Popular para mujeres auspiciado por Radio Pío XII. Actualmente se realiza un curso sobre cooperativas de salud bajo la dirección del Padre Julio Tumbiri Javier.

RECLAMO

LLALLAGUA, 13 (PRESENCIA).- Varios maestros de la Provincia Bustillo abandonaron el distrito aún no siendo decretada la vacación. Las diversas instrucciones recibidas de la sede de gobierno crearon un clima de confusión. Los padres de familia denunciaron el hecho ante las autoridades educativas locales, quienes prometieron tomar cartas en el asunto.

Universitarios cruceños

Denuncian intromisión política en la entrega de obras públicas

SANTA CRUZ, 14 (PRESENCIA).- Con profunda pena venimos observando que las obras y servicios públicos que ejecuta el Comité Departamental de Obras Públicas, al ser inauguradas, sirven de plataforma política a determinados elementos. Consideramos que ese Comité, que representa los más caros ideales del pueblo cruceño y, que se sostiene con recursos propios del departamento, de ninguna manera, puede desvirtuar su esencia, para servir al servicio de sectores políticos.

El concepto transcrito correspondiente a la observación escrita formulada por los dirigentes de la Federación Universitaria Local al máximo ejecutivo del Comité Departamental de Obras Públicas en relación a la presencia e intervención activa de "determinados elementos políticos" en los actos de inauguración y entrega de obras y servicios públicos en provincias de este departamento.

"Por las anteriores razones prosiguen anotando los dirigentes universitarios de aquí, solicitamos que, en resguardo del prestigio de esa institución, el Directorio resuelva en definitiva, no permitir bajo ningún motivo, dar ocasión de que candidatos o elementos inescrupulosos, se aprovechen de nuestras obras públicas para beneficio electoralista o partidario. Las obras públicas de Santa Cruz, son el resultado de una larga lucha cívica y de ninguna manera se las puede ceder a objetivos que no sean los que específicamente se los ha determinado".

El general Alfredo Ovando Candia -Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas de la Nación, en días pasados, inauguró algunos trabajos ejecutados por el Comité Departamental de Obras Públicas en Comarapa y Samaipata. Posteriormente, en esta última población, fue proclamado a la presidencia de la república para el período 1970-74. Este extremo motivó la reacción de los dirigentes universitarios cruceños.

La nota está firmada por los dirigentes universitarios José Luis Camacho, Fernando Antelo Gil y Raúl Cuéllar.

En la convocatoria, también se dice que los gastos de viaje y estadía por los días que dure el Congreso, correrán por cuenta y riesgo de sus respectivas organizaciones, "tomando debida nota que el Comité ad-hoc no cuenta con ningún recurso económico".

Expresa que en el Congreso serán reconocidos "como delegados fraternales, los representantes del Poder Ejecutivo, miembros de la C.N.T.C.B., Ministros de Asuntos Campesinos, de Hacienda, de Agricultura, Presidente del Consejo Nacional de Reforma Agraria, Director General de Educación Rural y el Director Nacional de Cooperativas, el Presidente del Banco Agrícola de Bolivia".

El Congreso será clausurado el martes 17 y entre los principales puntos del temario, figuran el informe del diputado campesino Cristóbal Vargas, análisis del proceso de la Reforma Agraria, estudio y análisis de la Ley de Comunidades, de la Ley General de Cooperativas, de las Agencias de Extensión Agrícola y del Desarrollo de Comunidades en el Departamento; extensión del servicio telefónico, servicio de caminos, postas sanitarias; creación de más normales rurales, colegios o institutos industriales en el área rural; análisis de los Bancos Agrícolas, de las regalías mineras en favor de las obras provinciales, impuesto único agropecuario.

La convocatoria, niega expresamente la participación como candidatos de los actuales dirigentes de la Federación "porque fueron desconocidos por el campesinado orureño".

Con actos cívicos celebraron en Cochabamba Día del Excombatiente

Cochabamba, 14 (PRESENCIA).- Esta mañana los ex-combatientes y beneméritos de la Guerra del Chaco, realizaron un acto cívico en homenaje al Día del Ex-combatiente, en la plaza 14 de Septiembre, con asistencia de sus afilia-

dos, autoridades locales y representantes de agrupaciones cívicas y militares.

A las 9 y 30, se celebró una Misa de Campaña a cargo del Capellán de la Federación, R. P. Andrés Oporto.

En la concentración cívica, se entonó el Himno Nacional y se escuchó el discurso de un representante de las Fuerzas Armadas.

El Presidente de la Federación de los ex-combatientes, Alfonso Gamarra Pérez, dirigió la palabra indicando los grandes servicios prestados por los defensores de la Guerra del Chaco.

Demandó en esta oportunidad mayor atención de los poderes públicos para los viejos servidores de la Patria.

Luego se escuchó el toque de silencio y se formó Columna de Honor ante el Cuadro de Héroes del Chaco.

Finalmente, los ex-combatientes efectuaron una romería a la tumba del ex Presidente de Bolivia, general René Barrientos Ortuño, donde se depositaron ofrendas florales.

Los mutilados e inválidos de la Guerra del Chaco, también se sumaron a la ceremonia depositando una ofrenda floral en el Cuadro de Héroes del Chaco, en la Plaza 14 de Septiembre.

En la mañana de hoy, la alborada del Día del Ex-combatiente fue saludada por salvas de artillería y dianas.

Disciplina en el paro de la Prensa

ORURO, 14 (PRESENCIA).- El paro de 24 horas decretado por el Sindicato de Trabajadores de la Prensa de Oruro, se desarrolló en forma disciplinada. Como en ninguno de los distritos del interior, la suspensión de actividades instruyó por la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa de Bolivia, se llevó a cabo en forma total en Oruro, ya que contó con el pleno apoyo de todas las emisoras locales que silenciaron sus ondas por 24 horas. Asimismo, los trabajadores gráficos paralizaron sus labores completamente.

Nuevo Comandante de 8a. División

SANTA CRUZ, 14 (PRESENCIA).- El Comando General de las Fuerzas Armadas de la Nación, ha designado Comandante de la VIII División de Ejército con asiento en esta ciudad, al coronel Federico Bravo Rodríguez, reemplazando al coronel Eufonio Padilla, actual Ministro de Gobierno.

El coronel Bravo Rodríguez, que desempeña funciones en el Comando General de La Paz, será posesionado en la presente semana, según se informó a PRESENCIA oficialmente. En forma interina, ocupa ese cargo el coronel Emilio Vargas.

Juegue a la LOTERIA NACIONAL



MURDINI MOTORS

LTDA.

LE INVITA A EXAMINAR Y ADQUIRIR EL NUEVO CAMION



F-600



- Modelo 1969
- Motor V-8 361
- Frenos de aire
- Chassis reforzado
- Capacidad 150 qq.

✓ REPUESTOS ✓ MANTENIMIENTO ✓ SERVICIO

Además le ofrecemos para entrega inmediata Camiones FORD

F350 de 50 qq.
F500 de 100qq.
F600 de 120 qq.

Informes AV. MONTES 714/718 * CAS. 1473 * TEL. 26871 - 42634 * LA PAZ

Maestros se solidarizan con los trabajadores de prensa

La Federación Departamental de Maestros Urbanos de La Paz, emitió un documento solidarizándose con los trabajadores de la prensa nacional, en su movimiento de acción de defensa de la libertad de prensa e información.

El comunicado señala que "los maestros papeños condenan toda energía las expresiones y actitudes antidemocráticas, que pretenden acallar la honesta y valerosa labor orientadora de la prensa, sin considerar que vulneran principios consagrados por la propia Constitución Política del Estado y la Declaración Universal de los Derechos Humanos".

En otro acápite el documento expresa: "Los maestros expresamos nuestra solidaridad con los trabajadores de la prensa, en su valiente actitud, ya que en la hora presente la libertad de expresión es el más valioso instrumento de defensa de nuestras riquezas naturales, de nuestra soberanía nacional y de los valores morales, intelectuales de Bolivia, contra el avasallamiento colonialista que sufre la patria. En esta lucha democrática de la prensa oral y escrita, los maestros declaramos estar junto a los trabajadores de la prensa, hasta que la soberanía de unos pocos militares sea levantada ante los sagrados intereses de la nación".

COD
La Central Obrera Departamental emitió otro documento "condenando la campaña desatada por jefes militares contra la dignidad de los periodistas y la libertad de prensa".

A tiempo de expresar "su más decidido apoyo a los trabajadores de la prensa, exigen la inmediata destitución de los Comandantes de la Séptima División de Ejército de Cochabamba y del Colegio Militar de Aviación de Santa Cruz, con el consiguiente proceso militar por no haber acatado las órdenes del Comandante en Jefe de las FF.AA., para que se retracten de sus ofensivas amenazas contra la prensa nacional".

La mesa redonda, que durará dos días, lunes y martes, ha sido organizada por el Instituto de Recupación Pre-universitaria de la Universidad Popular Tupaj Katari. Participarán como oradores Enrique Mariaca, Marcelo Quiroga Santa Cruz, José Patiño Ayoroa, Jaime Rubín de Celis y otros invitados especiales, según la información de los organizadores.

El Secretario de Gobierno de la FUL manifestó que al término de la mesa redonda, pedirá que se organice "la marcha del gas", la cual se llevará a cabo el miércoles 18 del presente.

Congreso de Choferos determinó exigir la derogatoria del D.S. 07822 de 1966

El "IX Congreso Nacional de Choferos" resolvió exigir al gobierno la derogatoria del Decreto Supremo No. 07822 de Septiembre de 1966 y otras disposiciones que coartan la libre organización sindical por oponerse a preceptos constitucionales vigentes, afirmó el Secretario de Hacienda de la Federación de Choferos de La Paz, David Crespo.

El señor Crespo hizo un breve resumen de las resoluciones adoptadas en el congreso de Villazón que se realizó a principios de este mes. Señaló que el congreso había aprobado también realizar todos los esfuerzos para lograr la reorganización de la Central Obrera Boliviana e identificarse con todos los sectores laborales del país.

"En el aspecto interno -dijo- hemos visto que todos los sectores laborales han reajustado su economía; nosotros, en consecuencia, se ha determinado realizar un estudio tendiente a buscar la elevación de vida de los trabajadores del volante a través de mayores ingresos económicos".

AMPLIADO NACIONAL

El dirigente sindical dijo que el nuevo congreso de Villazón había aprobado la realización de un ampliado nacional en esta ciudad, los primeros días de agosto, para que los trabajadores del volante se pronuncien definitivamente sobre tres problemas pendientes.

Crespo explicó que durante el congreso se analizaron la creación de la Caja del Seguro Social del Chofer, la organización de CONARSA y el cambio de placas. "Como quiera que estos son problemas de suma importancia para nuestro sector laboral, -expresó- se decidió dar a todas las federaciones del país un lapso de tiempo de 60 días para que se pronuncien definitivamente en un ampliado nacional".

Indicó que el actual cambio de placas es una estafa debido a que las nuevas no cumplen con los requisitos exigidos en una convocatoria.

PROYECTO DE LEY QUE BENEFICIARA A UMSA Y CONAME

El Diputado Franz Ondarza Linares presentó a la Comisión de Congreso un proyecto de ley para beneficiar económicamente a la Universidad Mayor de San Andrés y al Consejo Nacional del Menor. El artículo primero de dicho proyecto dispone que los bienes muebles e inmuebles pertenecientes a la que fue señora Rosa Agramont v. de Cusicanqui, pasen a favor de la UMSA.

El artículo segundo determina que la UMSA entregará el 40 por ciento del valor total de dichos bienes a CONAME para sostenimiento de Institutos de readaptación de menores, albergues de niños y otros.



Arriba, el Presidente de la República acompañado de Ministros de Estado y de las Fuerzas Armadas, escuchó el discurso pronunciado por el Presidente de la Federación Departamental de Excombatientes. Abajo, 31 organizaciones de excombatientes desfilan ante la tribuna oficial.

Ayer se conmemoró el 34º Aniversario del cese de hostilidades en el Chaco

"Con la asistencia del Presidente de la República, los Ministros de Defensa, Gobierno, Alto Mando militar y organizaciones de excombatientes se recordó ayer el

34º aniversario del cese de hostilidades de la guerra del Chaco. Con este motivo se realizó un programa especial que culminó al pie del obelisco, en la Avenida Mariscal Santa Cruz. El acto se inició con el traslado de la urna que contiene los restos del Soldado Desconocido, la misma que fue colocada en el Altar Patrio levantado al pie del Obelisco. Posteriormente se efectuó la Misa de Campaña que ofició el Arzobispo de La Paz, Monseñor Jorge Manrique. Se guardó un minuto de silencio en memoria de los caídos en la Guerra del Chaco.

ROL DE ORADORES
Raul Gullarte, Presidente de la Federación Departamental de Beneméritos de la Guerra del Chaco, manifestó que los excombatientes siguen sufriendo las consecuencias de aquella injusta guerra. Pidió 4,000 empleos para los excombatientes desocupados.

-El Gral. Félix Tavera, Presidente de la Confederación de Ex-

combatientes, también pronunció un discurso.

Finalmente se dirigió a los excombatientes el Presidente Luis Adolfo Siles Salinas; prometió el concurso del gobierno para atender las necesidades de los excombatientes, de acuerdo a las posibilidades económicas del Tesoro Nacional y en el acto firmó un Decreto que beneficia a los organismos de los Excombatientes.

SALUDO DE MINDEFENSA

El Ministro Enrique Gallardo, titular de Defensa, envió su saludo a los Excombatientes. Señaló que era el primero en reconocer la indiferencia con que son tratados los que defendieron la Patria y que están preteridos en sus aspiraciones. "Como soldado de Bolivia y como miembro de las FF.AA., dijo, prometo luchar incesantemente por encontrar la gratitud del pueblo a vuestro sacrificio".

CURSO REGIONAL SOBRE VIVIENDA RURAL EMPIEZA MAÑANA EN IBEAS

Con los auspicios del Servicio de Desarrollo y Extensión Rural, del Ministerio de Agricultura y la Organización de Estados Americanos, mañana se iniciará en aulas del Instituto Boliviano de Estudios y Acción Social, IBEAS, el Noveno Curso Regional de Vivienda Rural. El curso, destinado a capacitar al personal de Bolivia, Argentina y Chile en el planeamiento de aldeas rurales comprenderá tres períodos de estudio que corresponden a la fase de los problemas de desarrollo rural, la planificación y el diseño de aldeas y viviendas rurales y la elaboración de documentos finales que reflejarán el aprovechamiento de los alumnos. Con el objeto de participar en

este curso llegó ayer al país el Profesor Eduardo Méndez, del Centro Interamericano de Vivienda y Planeamiento acompañado de expertos que, junto a profesionales bolivianos, que tendrá a su cargo las principales materias.

Los asistentes participarán en cursos, seminarios y trabajos de prácticas que totalizan 332 horas de actividad; recibirán documentación, útiles de estudio y libros.

La Organización de Estados Americanos seleccionó las candidaturas y otorgó becas a los países americanos interesados, con el fin de contribuir a una mejor capacitación de técnicos de las entidades públicas y privadas que ejercen trabajos en la materia.

GABINETE SIGUE...

(Viene de la página 1)

Sin embargo, la reunión de Gabinete no pudo proseguir y menos definir posiciones. Algunos Ministros exigieron la presencia de los funcionarios de YPFB para continuar discutiendo y "poder definir un criterio definitivo del gobierno, sobre bases reales y justas".

A esta altura, el Presidente Siles Salinas resolvió declarar un cuarto intermedio hasta hoy a las 15 horas. Erán las 23.10. "Ya estábamos parpadeando", fue la primera explicación del Ministro de Cultura, cuando fue interrogado sobre la causa de la suspensión del gabinete y el por qué del nuevo cuarto intermedio.

"Es propósito del gobierno tener un conocimiento total y completo de todo el material de información acumulado sobre el asunto. La lectura de estos documentos y el pedido de aclaraciones han demorado esto en la forma que ustedes conocen", añadió el Ministro Montenegro, al tiempo de informar que hoy se volverá a reunir el Consejo de Ministros

"seguramente para concluir en poco tiempo este trámite".

Dijo que mientras tanto, el Consejo había resuelto no adelantar nada oficialmente. Negó que se hubiese llamado a los funcionarios de YPFB.

GRAN RESPONSABILIDAD

"Es una gran responsabilidad", declaró uno de los asistentes, añadiendo que no todos los Ministros están de acuerdo con los informes elevados a conocimiento del Poder Ejecutivo y las tesis que se han hecho sobre estos documentos. "Por esta razón estamos leyendo documento por documento, página por página", añadió.

En cuanto a la recomendación del Consejo de Petróleo en sentido de respetar la adjudicación, el informante manifestó que el Consejo de Ministros está discutiendo esa recomendación y está conociendo personalmente los documentos. "Se tiene que comprender la grave responsabilidad que pesa sobre el gobierno en este caso", concluyó.

DEFENSA DE YPFB

(Viene de la página 3)

protestamos cuando se posponen sus intereses, por eso gritamos cuando tiene que subordinarse a Gulf para vender gas, para construir el gasoducto o para cualquier otra cosa.

En YPFB las personas no interesan. Sobran los pronunciamientos de apoyos personales. Interesa la entidad que es de los bolivianos. Al pensar en el petróleo y en el gas de este país, tienen que pasar a un lado la amistad, el apego a puestos, toda otra consideración.

Aquí no hay engaño posible: los que se oponen a esta adjudicación irregular, novicia para el país, están defendiendo a YPFB, a su papel en el país, están defendiendo las riquezas nacionales. No están luchando por cosas románticas o por asuntos sin importancia. Levantar las manos y dejar que se pisotee a YPFB no es una manera de defender a nuestra entidad petrolera, ciertamente. Los saludó,

El nuevo concepto de empresa debe basarse en libre asociación humana

SOSTIENE JORGE TAMAYO RAMOS, PRESIDENTE DE UNIAPAC/BOLIVIA

"El nuevo concepto humano de la empresa debe basarse en la libre asociación de hombres que deben prestar sus servicios permanentes a la comunidad y no a la asociación de capital y trabajo", sostiene Jorge Tamayo Ramos, Presidente de UNIAPAC/BOLIVIA.

En sus declaraciones a PRESENCIA, a título personal, Tamayo Ramos dijo que UNIAPAC/BOLIVIA buscará motivar al empresario para que inspirado en la doctrina social de la Iglesia, considere a la empresa dentro de ese concepto teniendo en cuenta la situación del medio en que actúa.

Refiriéndose a las relaciones obrero - patronales, dijo que éstas se mantienen actualmente dentro de un clima de comprensión, pero que es necesario que tanto directivos como trabajadores comprendan que todos ellos tienen la misma función, la misma finalidad, de acuerdo a sus capacidades. Agregó que es aquí donde "deben prevalecer los principios de solidaridad y justicia".

Sobre las últimas declaraciones

del Papa Paulo VI, hechas en Ginebra, ante la OTT, dijo que sus palabras están innegablemente inspiradas en la doctrina social de la Iglesia, y que el concepto de la empresa, no sólo se refiere a la participación en las utilidades, sino que también los trabajadores, como partes integrantes de la empresa, deben participar en su orientación, consorcio y contribuir a que ésta perdure y se diversifique. "En este sentido - recalcó - el trabajador no debe considerarse como un simple instrumento sino como parte constitutiva del todo".

CONGRESO
Jorge Tamayo Ramos, anunció por otra parte, que UNIAPAC/BOLIVIA se encuentra preparando el congreso anual de esa organización, que este año se realizará en Santa Cruz. Dijo que la fecha inicial estaba fijada para agosto, pero que es probable que se aplazase hasta octubre próximo.

El temario principal de ese congreso será "La Empresa y el Empresario". La finalidad de llegar a un encuentro, a una definición y señalar los fines objetivos, señalando la función de la empresa y el empresario, teniendo en cuenta las condiciones peculiares del país e inspirados en la doctrina social de la Iglesia.

Dijo que además de analizar el concepto de empresa, definirán, dola dentro de sus finalidades, como la de servir a la comunidad



Cinco no-videntes de la Escuela Hogar ciego y la Casa Social de Rehabilitación para Adultos, recibieron relojes Braille de manos del Sr. Alcides Espinosa, Ministro de Trabajo. Dra. Alcides Espinosa, fueron donados por una fábrica de EE.UU. y por el representante de la OEA en Bolivia, Uruguayolgia. El acto de entrega se realizó en el Ministerio de Trabajo en presencia del representante OEA. El gráfico corresponde al acto de entrega de relojes.

LIBERALISMO APLAUDE P DEL PAPA PAULO VI AN

"El Partido Liberal ha recibido con júbilo las expresiones vertidas por S.S. Paulo Sexto ante la Asamblea de la OTT, en Ginebra, quien al reivindicar el derecho de los trabajadores a participar en las utilidades de las empresas y a convertirse en socios de las mismas, brinda su prestigioso apoyo al capitalismo popular propugnado por el liberalismo moderno". Este es uno de los conceptos que contiene el mensaje del jefe liberal Eduardo Montes y Montes, emitido con motivo de celebrar ese partido el octogésimo sexto aniversario de su fundación.

Explica, a ese respecto, que el ejercicio de la libertad y de la iniciativa privada dio lugar al nacimiento del capitalismo primitivo como fuerza económica que, a su vez, determinó la organización de monopolios y la concentración excesiva de capital en pocas manos. El capitalismo popular y los impuestos progresivos, afirma, son las medidas que propugna el liberalismo.

Expresa que la fundación del Partido Liberal en Bolivia inició la era de las grandes colectividades históricas basadas en principios ideológicos y doctrinales, frente al personalismo que, hasta entonces, había sido la razón de ser de los grupos que disputaban el poder.

Agrega que 20 años de gobierno liberal incorporaron al país al progreso moderno y que su obra superada por ningún partido. Expresa que si por espíritu revolucionario se entiende una idea de renovación, de progreso, de trabajo creador y de perfeccionamiento moral, espiritual y material, cambio de estructuras políticas, económicas y sociales y brindar al país una etapa real de progreso y de bienestar, entonces hay que reconocer que el espíritu, la obra y el ciclo histórico del Partido Liberal representan la única revolución

Posesionóse nuevo Subsecretario de Economía Nacional

En el Despacho del titular de Economía Nacional, fue posesionado el nuevo Subsecretario de ese Portafolio, Dr. Juan Jorge Fernández Vellido, en presencia de los funcionarios de ese Ministerio. La nueva autoridad es abogado de profesión y siguió cursos de finanzas en Santiago de Chile, en la Universidad Católica. Durante 15 años, desempeñó el cargo de Asesor Legal de Comibol,

Mario Gutiérrez llegó a Santa Cruz

Santa Cruz, 14 (PRESENCIA).- El pueblo de la fuerte lluvia que cayó en esta ciudad, llegó Mario Gutiérrez, jefe de delegación del Partido Socialista Boliviano, desfilando por haber permanecido en el exilio, en San Pablo, durante nueve años.

Los partidarios le dieron jubilo al recibirlo gritando "muerte a los imperialistas" y "Gutiérrez al poder".

ASIB clausura hoy su seminario NL.

El Sindicato Sindical Boliviano clausura hoy su IV Junta Directiva Nacional y su II Seminario Nacional, en un acto especial que se realizará en su sede de la Avenida Mariscal Santa Cruz.

ASIB, que es filial de la Confederación Latinoamericana Sindical (CLASCO), realizó dos reuniones en el curso de la semana con la participación de representantes de todos los departamentos del país.

Los dirigentes de ASIB informaron que la Junta Directiva Nacional se reunió y analizó el siguiente temario: 1) Doctrina e ideología de Acción Sindical Boliviana. 2) Estrategia y programa de ASIB. 3) Análisis del movimiento sindical boliviano. 4) Análisis del movimiento sindical latinoamericano. 5) Los sindicatos en la sociedad. 6) Situación económica de los trabajadores. 7) Organización de salarios a los trabajadores. 8) Defensa de los derechos humanos. 9) Defensa de los intereses del movimiento sindical. 10) Integración de ASIB al Grupo Andino. 11) Los trabajadores y la revolución boliviana y 12) Los trabajadores y la integración latinoamericana.

COMITE FEMENINO DEL PDC SERA POSESIONADO EL 23

El Comité Departamental Femenino del Partido Demócrata Cristiano poseerá a su vez nuevas directivas el próximo veintitrés en una ceremonia especial. Esa directiva está constituida así: Secretaria General, Candy de Díaz de Organización, Rosario de Miguel; Hacienda, Tita Nardín; Actas y Archivo, Lucila de Cáceres; Prensa y Propaganda, Elisa de Loderman y Secretaria de Asistencia Social y Vinculación Doris Navia, Vocales, Lucila de Minín y Eustaquia Terceros.



El señor Arturo Liebers, Jefe de Publicidad de PRESENCIA y Raúl Salomón, Director de Radio Nueva América, durante el sorteo de la cocina a gas "Prince Regal", primer premio del concurso "Día de la Madre", auspiciado por la firma South American Corporation y nuestro matutino.

En Chacaltaya:

Presidente Siles dio comienzo a experimento sobre física nuclear

El Presidente de la República, doctor Luis Adolfo Siles, inició ayer un nuevo experimento sobre física nuclear en el Laboratorio de Física Cósmica de Chacaltaya, dependiente de la Universidad. Al presionar un pequeño botón en uno de los aparatos instalados en Chacaltaya, el licenciado Siles dio comienzo al experimento denominado "Física Nuclear de Partículas de Alta Energía".

El experimento está dirigido por el científico japonés doctor Kamata, jefe del Grupo de Física Nuclear del Laboratorio de Chacaltaya. Integró el grupo, el licenciado Carlos Aguirre. De acuerdo a informaciones proporcionadas por el Director del Laboratorio de Física Cósmica, Gastón Mejía, el experimento que se inició ayer tiene por objeto conocer la naturaleza de las partículas de alta energía que llegan del cosmos. También establecerá el origen de las partículas en diversas partes del universo y su viaje a través del espacio intergaláctico.

La experiencia iniciada con la intervención del Presidente Siles Salinas tiene gran importancia y puede llegar al descubrimiento de los secretos de la formación del universo, dijo el Director del Laboratorio, Gastón Mejía.

VISITA PRESIDENCIAL

El Presidente Luis Adolfo Siles acompañado de su esposa, señora Clemencia Santa Cruz y de sus hijos, visitó el Laboratorio de Física Cósmica. Lo recibieron el Director de dicho Laboratorio, Gastón Mejía y el equipo de científicos que trabajan en diversos experimentos. También estuvieron el Embajador de Francia y miembros de la Universidad.

Después de una breve explicación sobre los dos grupos de aspectos que se estudian en el Laboratorio de Física Cósmica (L.F.C.), el Director Gastón Mejía invitó al Presidente de la República a visitar las instalaciones del Laboratorio. En cada una de las secciones, el personal de técnicos explicó el funcionamiento de los equipos y el trabajo que en la actualidad están realizando.

DETECTOR.

El señor Ricardo Andía, uno de los científicos del Laboratorio, explicó al Presidente, que el Laboratorio de Chacaltaya cuenta con uno de los "detectores más grandes del mundo", para establecer la existencia de partículas de alta energía.

Luego se visitó el "telescopio direccional este-oeste con un sistema de contadores de centelleo". Posteriormente el Presidente Siles y su esposa pasaron a la "cámara de chispas" que tiene por objeto lograr fotografías de las partículas de alta energía que llegan del cosmos.

Gastón Mejía destacó que la mayoría de los equipos instalados en el Laboratorio fueron diseñados y contruados por los técnicos y científicos que trabajan en Chacaltaya. Los equipos que requieren dispositivos electrónicos especiales y de precisión son traídos de Estados Unidos, Europa y el Canadá. En caso de que los equipos no pueden ser contruados en Chacaltaya, técnicos bolivianos se trasladan al exterior para intervenir en la fabricación del equipo, añadió.

CONDICIONES ESPECIALES

El Laboratorio de Física Cósmica de Chacaltaya se halla a una altura de 5,200 metros sobre el nivel del mar. Según los científicos que allí trabajan, Chacaltaya ha logrado fama mundial, como uno de los más importantes centros científicos, debido a las características especiales.

AMBIENTE DE AGITACION EN EL VALLE

Cochabamba, 14 (PRESENCIA).- El Prefecto del Departamento, coronel Eduardo Lafuente, reconoció que existe clima de agitación política en el valle de Cliza, emergente de las disputas entre las direcciones sindicales de Ucuireña y Cliza.

La Primera Autoridad Política, que visitó esa región considera que puede lograrse la pacificación completa del valle a través del Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas de la Nación, general Alfredo Ovando Candia.

Personas llegadas del valle indicaron que la intranquilidad nuevamente "se señorea" en los hogares de los pobladores de Cliza, debido a que en las noches se escuchan disparos de armas de fuego, en forma permanente.

Presidencia del LAB tomó medidas para modernización de la empresa

"Al aceptar la alta responsabilidad de asumir la Presidencia Ejecutiva del LAB, en esta hora crítica, me animan los más sanos propósitos de trabajar incansablemente por preparar a la empresa en esta difícil etapa de transición a la modernización de su material de vuelo, actualización de su estructura orgánica, técnico-operativa-administrativa, con la finalidad de responder a los delicados compromisos económicos contraídos con este objeto". Así se expresa el Gral. Federico Casanovas, nuevo presidente del Lloyd Aéreo Boliviano, en un mensaje contenido en una circular informativa para la opinión y para el personal del LAB.

Añade que pondrá al servicio de la empresa su capacidad, experiencia y juicio profesionales y advierte, empero, que nada podrá conseguir con buenos deseos si no cuenta con la colaboración decidida y responsable de directores y empleados del LAB, a fin de afrontar la situación de uno de los servicios públicos más importantes para la colectividad.

Exhorta a deponer todo interés personal y a responder con seriedad e inteligencia la misión de alcanzar los objetivos que han sido propuestos.

DISPOSICIONES GENERALES

El presidente del LAB, Gral. Federico Casanovas, ha hecho conocer las siguientes disposiciones que ha tomado:

1) La renovación del equipo de vuelo del LAB, objetivo largamente anhelado por todo el personal de la Empresa y por el país en general, se hará una realidad con la adquisición ya concluida de dos aviones turbohélice Fairchild F-27M, con capacidad para 119 pasajeros. El primer avión Fairchild será recibido por la Empresa mediados del presente mes y el segundo a fines también del presente mes. El avión jet 727 será recibido en el curso del mes de octubre próximo.

2) Definitivamente no se producirá desmembración alguna del Lloyd Aéreo Boliviano S.A., y tampoco ningún despido masivo del personal.

3) El asesoramiento técnico propuesto para el LAB será decidido por la misma Empresa de acuerdo a sus necesidades reales.

4) El Presidente del Directorio del LAB ha organizado una comisión especial que se encargará de la revisión de los Contratos de Préstamo con el objeto de llevar a cabo negociaciones tendientes de mejorar los términos de tales Contratos.

5) El Presidente del LAB ha tenido oportunidad de explicar a los trabajadores la nueva política de la Empresa, en reuniones periódicas, las mismas que han sido bien acogidas por ellos.

NUÉVAS DESIGNACIONES

Por tener que encargar de inmediato el estudio de "Reestructuración integral de la Empresa" en los aspectos de:

1) Estructuración jurídica-económica. 2) Estructura orgánica. 3) Estatutos. 4) Política de inversiones en el LAB. 5) Programas de asistencia técnica. 6) Programas de entrenamiento y actualización del personal en los aspectos Técnico-Operativo y Administrativo de empresas de Transporte Aéreo-Comercial moderno. 7) Política general de la Empresa.

Mientras duren dichos estudio con la asistencia técnica que se recibirá por parte de una aerolínea comercial de servicio público interno e internacional, la Presidencia, con aceptación del Directorio, ha dispuesto las siguientes designaciones interinas:

10.- Gerente del LAB - Cap. Samuel Herrera Melgar. 20.- Gerente, Lic. Edgar Ríos Ca. 30.- Superintendente de Operaciones, Sr. José Rico Negrete, Superintendente de Mant. y C. Sr. Arce. 60.- Superintendente de Tráfico y Ventas, Sr. Eduard Guirre.

VIAJE DE PILOTOS Y TECNICOS

Personal para aviones F-27M Primer Grupo, Fe V-69.

1.- Cap. Teddy Scott V. Guido O'Connor Darlach. Anibal Aral Sadul. 4.- Ce Navia García. 5.- Copiloto Canedo Trigo. 6.- Copiloto Velasco Ortuño. 7.- Fernando Galindo Galin chant.

Personal para avión J Primer Grupo, Fech 1.- Cap. Armando V. Cap. Gonzalo Calderón César Andrade. 4.- In Radí Lara. 5.- Ing. de lino Calderón. 6.- Fue sales y autorizadas a sa es dispuestas ar en todo momento yro agrado cualquier que tuviera a bier prensa del país, co evitar la publicació ciones erróneas q a confusiones en el trabajadores.

Comisión de Siete Suyos:

"Hemos venido en busca de justir esperamos encontrarla en autoridad"

Una comisión del Sindicato Mixto de Trabajadores Mineros de Siete Suyos visitó nuestra Redacción para informar que habían llegado a la Paz invitados por el Ministerio de Trabajo para buscar una solución al problema que les obligó a ir a la huelga la semana pasada.

"Hemos venido en busca de justicia y esperamos encontrarla, en las autoridades", manifestaron los ocho delegados mineros. Señalaron que habían llegado en la madrugada de ayer y que a primera hora del lunes solicitarían audiencia para entrevistarse con el Ministro de Trabajo. Afirmaron que no era cierto que hubieran levantado el estado de emergencia, sino que la huelga fue postergada atendiendo al cuarto intermedio solicitado por el Ministerio de Trabajo.

Explicaron que el 6 de junio, a las cero horas, por mandato de una asamblea general, el sindicato decretó una huelga general indefinida protestando por el despido de tres trabajadores por parte de la Empresa Minera Quechisa. Esta medida fue adoptada en vista de que la empresa se negó a reincorporar a los trabajadores Aurelio Ramos, Aurelio Fernández y Teodoro Reyes, quienes no habían cometido ninguna falta leve ni grave y por lo tanto su despido era injustificado.

Señalaron que los tres trabajadores retirados, asentados con sus familias desde varios años en el campamento Siete Suyos, fueron reemplazados por otros tres nuevos, sin antecedentes de trabajo en el distrito. Indicaron que la huelga, mantenida durante cinco días, fue sólo postergada y podrá ser reiniciada "si no encontramos una solución a nuestro problema". Manifestaron que durante los días de huelga, las relaciones con la Empresa se deterioraron por la actitud de sus personas y la del Director General del Trabajo, quienes amenazaron a los miembros del sindicato con sanciones de tipo penal y policial.

"Dejamos claramente establecido que nuestra visita a la Dra. Alcira Espinoza tiene el alto propósito de llegar a un entendimiento satisfactorio, en orden de lograr la reincorporación de nuestros compañeros de trabajo y el compromiso del Supremo Gobierno de la Nación en sentido de prohibir en el futuro cualquier despido injustificado de trabajadores en las empresas mineras del país. Asimismo, que se den las garantías plenas a los dirigentes del Sindicato de Siete Suyos para el fiel desempeño de sus funciones

Hemos recibido la visita de despedida de Carlos Zavaleta, quien durante cinco años ha ejercido las funciones de Agregado Cultural en la Embajada del Perú. Zavaleta parte en breve a México a donde su gobierno lo ha promovido para ejercer las mismas funciones que en La Paz.

Escritor conocido y varias veces premiado, conferencista que ha recorrido todo el país exponiendo temas de literatura peruana y latinoamericana, Zavaleta se había convertido en inseparable parte de la vida cultural de Bolivia.

Desamamos todo éxito en su nuevo puesto a este sincero amigo de Bolivia, colaborador de nuestra sección literaria.

CARLOS ZAVALETA SE VA DE BOLIVIA

Hemos recibido la visita de despedida de Carlos Zavaleta, quien durante cinco años ha ejercido las funciones de Agregado Cultural en la Embajada del Perú. Zavaleta parte en breve a México a donde su gobierno lo ha promovido para ejercer las mismas funciones que en La Paz.

Escritor conocido y varias veces premiado, conferencista que ha recorrido todo el país exponiendo temas de literatura peruana y latinoamericana, Zavaleta se había convertido en inseparable parte de la vida cultural de Bolivia.

Desamamos todo éxito en su nuevo puesto a este sincero amigo de Bolivia, colaborador de nuestra sección literaria.

Arriba: El representante de South American Corporation, Carlos Olea, el Director de Radio Nueva América, Raúl Salomón y el Notario de Fe Pública, Gualberto Rodríguez durante el sorteo de la cocina a gas "Prince Regal" que recayó en el número 30024 obtenido en Po-Regal" que recayó en el número 30024 obtenido en Po-Regal" que recayó en el número 30024 obtenido en Po-Regal"

Número 30024 ganó cocina Prince Regal



Arriba: El representante de South American Corporation, Carlos Olea, el Director de Radio Nueva América, Raúl Salomón y el Notario de Fe Pública, Gualberto Rodríguez durante el sorteo de la cocina a gas "Prince Regal" que recayó en el número 30024 obtenido en Po-Regal" que recayó en el número 30024 obtenido en Po-Regal" que recayó en el número 30024 obtenido en Po-Regal"

La presencia de numerosos pblilicadores de representantes de la firma South American Corporation, que procedió anoche al sorteo de premios ofrecidos por PRESENCIA y la firma auspiciadora de la "Día de la Madre". El sorteo se realizó en el programa "Cian de la Radio Nueva América".

Se sortearon un total de 74,000 boletines correspondientes a los cupones que aparecieron en noventa ediciones de PRESENCIA. Del total de los boletines que ingresaron al sorteo, un niño sacó diez boletines que correspondieron a los premios proporcionados por South American Corporation.

El segundo premio, consistente en una vajilla americana de 45 piezas, correspondió al número 30024 obtenido en La Paz. El tercer premio, un secador para cabello, correspondió al número 26911 en La Paz. El cuarto premio una máquina de pie "Pemco" para la limpieza, correspondió al número 1662 en La Paz. El quinto premio, una máquina "Pemco" para halli, con el número 8061 en La Paz. El sexto premio, un radio receptor de tres bandas, con el número 30232 obtenido en Oruro. El séptimo premio, un radio receptor "Joliet" modelo Capitán,

correspondió al número 40128, cambiado en Santa Cruz. El octavo premio, una sopera térmica de promoción americana, correspondió al número 41689 en Cochabamba.

Arriba: El representante de South American Corporation, Carlos Olea, el Director de Radio Nueva América, Raúl Salomón y el Notario de Fe Pública, Gualberto Rodríguez durante el sorteo de la cocina a gas "Prince Regal" que recayó en el número 30024 obtenido en Po-Regal" que recayó en el número 30024 obtenido en Po-Regal" que recayó en el número 30024 obtenido en Po-Regal"

El Laboratorio de Física Cósmica de Chacaltaya se halla a una altura de 5,200 metros sobre el nivel del mar. Según los científicos que allí trabajan, Chacaltaya ha logrado fama mundial, como uno de los más importantes centros científicos, debido a las características especiales.

AMBIENTE DE AGITACION EN EL VALLE

Cochabamba, 14 (PRESENCIA).- El Prefecto del Departamento, coronel Eduardo Lafuente, reconoció que existe clima de agitación política en el valle de Cliza, emergente de las disputas entre las direcciones sindicales de Ucuireña y Cliza.

La Primera Autoridad Política, que visitó esa región considera que puede lograrse la pacificación completa del valle a través del Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas de la Nación, general Alfredo Ovando Candia.

Personas llegadas del valle indicaron que la intranquilidad nuevamente "se señorea" en los hogares de los pobladores de Cliza, debido a que en las noches se escuchan disparos de armas de fuego, en forma permanente.

El noveno premio, un juego de barajas plásticas correspondió al número 1129, en Cochabamba y el décimo premio, un collar, con el número 42554 obtenido en Yungas.

CONCLUYO EL RODAJE DE LA PELICULA "YAHUAR MALLCU"

-El grupo de cineastas que dirige Jorge Sanjinés, productor de "UKAMAU", ha concluido el rodaje del largo metraje en quechua y castellano, "Yahuar Mallcu".



Marcelino Yanahuaya y Benedicta Huanca, protagonistas de la película "Yahuar Mallcu" (Sangre de Condor), rodada en el Altiplano y que será estrenada en julio próximo.

CULTURA BOLIVIANA 34

ORGANO DEL DEPARTAMENTO DE EXTENSION CULTURAL DE LA UNIVERSIDAD TECNICA DE ORURO

32 páginas Junio 1969 Bs. 1.00

CONTENIDO

Los cementerios mineros
América Latina, confusión y crisis
Nuestra Cusuma de París del 19 de Mayo
Declaraciones
Reunión
Historia de la Nación Latinoamericana de Jorge Abelardo Ramos
Una antigüedad agredida
Una solución arquitectónica para un problema regional
¿Quiénes son los gorilas?
Origen del Chazango
Encuentro Nat. de Poetas en Oruro
La poesía: un lenguaje que canta
La fundación de la Villa de San Felipe de Austria
Factores geopolíticos en América Latina
Literatura Boliviana de Fernando Díaz de Medina
Homenaje a Sergio Almaraz Paz
Cuentos, poemas, otros artículos y comentarios

SOLICITE SU EJEMPLAR EN LIBRERIA "DIFUSION", MARISCAL SANTA CRUZ No. 1224-32 Y OTROS PUESTOS DE VENTA. AGENTES EN TODA LA REPUBLICA

ya nadie espera al hombre

renato prada

GUINCHES ELECTRICOS SCHWING

PARA UNA CAPACIDAD DE 800 Kg. VELOCIDAD APROX. 40 m/mín. ACCIONAMIENTO POR ENGRANAJE CON SEGURO DE MARCHA ATRAS.

HANSA LTDA. DEPTO. TECNICO
Tels. 42836-25219-23661
Succursales: COCHABAMBA - ORURO - POTOSI - SANTA CRUZ - SUCRE - TARIJA - VILLA ZON

LA OBRA DEL AUTOR QUE MERECE EL PREMIO

"CASA DE LAS AMERICAS 1969"

EDITORIAL Y LIBRERIA **Difusión**

AV. MARISCAL SANTA CRUZ 1224 - 1232

AGENDA CULTURAL

CENTRO BOLIVIANO AMERICANO. Avenida 6 de Agosto 2100. Hoy, a las 10:30, función de títeres a cargo del Teatro "Sumac Orko", dirigido por Ovidio Gutiérrez. El programa incluye las siguientes obras: "El puente quebrado", "El sargento Malacara" y "Diablada de Oruro".

SALON MUNICIPAL DE EXPOSICIONES. Calle Colón. Exposición de cuadros del artista Osvaldo Geisse Siemon.

GALERIA DE ARTE "EL TAMBOR". Calle Ingavi esquina Pichincha. Mañana, a las 11.00, función de títeres a cargo del grupo "Sumac Orko".

PARROQUIA DE CRISTO REY. Avenida Chaco, zona de Tembladerani. El lunes próximo, a las 19.00, inauguración del ciclo de charlas sobre problemas de la juventud. La primera conferencia estará a cargo de David Toro. Auspicia el Club "Massiacs".

GALERIA NAIRA. Sagárnaga 161. Han sido suspendidas las sesiones de pedía folklórica durante quince días, debido a las ampliaciones del local.

GALERIA ARCA. Juan de la Riva 1411. Exposición de cuadros de Horst Gebert Rexin.

"El Quisco", cuadro del pintor Osvaldo Geisse Siemon. Se expone en el Museo Nacional de Bellas Artes.

FEDERACION UNIVERSITARIA LOCAL CENTRO AUTONOMISTA UNIVERSITARIO

RENA de

CON LA ACTUACION DE LOS MEJORES CONJUNTOS FOLKLORICOS

Los Jauras
Caballeros del folklore
El trio "Souvenir"
Victor Hugo Leano
"Rhupay"
Sicuris del Altiplano
"Ali y baba"
Anima Amando Silva

Los de Bolivia

AL ACONTECIMIENTO FOLKLORICO DEL AÑO

CAMPAÑA PRO MAGDALENA

Ayudemos a los Hermanos del Beni

Estos son algunas de las obras pictóricas premiadas en el concurso de pintura infantil auspiciado por Colección "El Tambo". Los trabajos serán enviados al concurso mundial de pintura infantil que se realizará en París con los auspicios de la UNESCO.

Qué LEEREMOS ESTA SEMANA

LOS NUEVOS VIRACOCNAS de Federico Avila

LOS GRANOS DE ARENA

BOLIVIA Y AMERICA LATINA de Isaac Sandoval R.

AEROPUERTO de Artur Hailey

HOTEL de Artur Hailey

LOS AMIGOS DEL LIBRO * MERCADO 13 AYACUCHO 20

MIERCOLES 18 DE JUNIO DE 1969 - Horas 20.00

CLUB de LA PAZ

Misas

En la Misión de Prado, esposa; Lola, Ernesto, Nataníel, Elmo y Ana Prado Barrientos, hermanos; Ana Rosa, Angel, y Guillermo Barrientos, hijos; Cristina de Prado, hermanos políticos. Los tios, sobrinos y demás familia del que en vida fue ejemplar esposo y hermano.

Sr. WALTER PRADO BARRIENTOS

Según a sus parientes, amistades y personas piadosas, quienes concurren a la misa que en sufragio del extinto y recordando los méritos de su llorado fallecimiento, se oficiará el día lunes 16 del presente, a horas 11,30 en la Capilla del Montículo de Sopocachi. El duelo se comprómetió la gratitud de la familia doliente.

La Paz, junio de 1969

MAESTRO OLMO LOPEZ
(Q.E.P.D.)

Malina vda. de Olmos, esposa; Nieves, Néstor, Luis, Aldo, hijos; R. Adolfo Lange, hija; Cristina, Concepción, Carlos, hijos políticos; hermanos, sobrinos, nietos y demás familia, concurren a la misa que en sufragio del extinto y recordando los méritos de su llorado fallecimiento, se oficiará el día lunes 16 del presente, a horas 11,30 en la Capilla del Montículo de Sopocachi. El duelo se comprómetió la gratitud de la familia doliente.



REUNIONES

El Consejero de la Embajada Alemana y Vicepresidente del Cuerpo Consular, Dr. Alfred Kolb, ofreció el viernes un cóctel para despedirse del Cuerpo Consular y de sus relaciones diplomáticas y sociales. El Dr. Kolb se ausenta de Bolivia en uso de vacaciones.

C.O.N.I.F.

Miembros de Conif, preparan un cóctel en honor de la señora Ana Pol de Tudela, despidiéndola por su viaje a Europa. La reunión se llevará a cabo en la residencia de la señora Gloria Eyzaquirre de Suárez.

PEÑA FOLKLORICA

Miembros del Club "Alice Papas" de la Asociación Cristiana Femenina preparan para el miércoles 18 una peña folklórica en el local de Kori-Thica.

CASA ARGENTINA

El viernes 6 del presente mes la Sub Comisión de damas de la Casa Argentina, hizo entrega a la Escuela "San Martín"



Srta. LOURDES FERNANDEZ PRIN

El día de mañana celebra sus cumpleaños. Con este motivo será condecorada por sus amistades.

Sociales

del patio y del mástil a dicha institución educativa.

ASOCIACION CRISTIANA FEMENINA

El directorio de la Asociación Cristiana Femenina se reunirá mañana lunes a horas 18:30, con motivo de tratar asuntos im-



portantes relacionados a dicha institución.

Un grupo de amigos se reunirá hoy en casa de las señoras Xenia y Liliana Trigo Mealla en una fiesta amenizada por los Phe. Loa - Fers - Mads.

Hoy celebra su cumpleaños la señorita Jenny Siles Roca, con este motivo ofrece una recepción a sus amistades.

INFANTILES

Hoy cumple su primer año de vida la niña Susanne Montenegro Schneider.

En días pasados recordó su cumpleaños la niña Pety Osio Peña.

BAUTIZOS

Con el nombre de Rafael ha sido bautizado en la Iglesia de

MISA DE REQUIEM

El Centro Cultural "AGUSTIN ASPIAZU" mandará oficiarse una misa de réquiem en memoria del que fue su socio activo Rvdo. P. Antonio Tejero. Dicho acto religioso se realizará hoy a horas 11,00 a.m. en la capilla del Colegio Santa Ana. La misa será celebrada por el P. Buenaventura Blanco Murillo.

La Merced, el cuarto hijo de los esposos Rafael Lara y Julia García de Lara.

Con los nombres de Paula Nelida Martina fue bautizada la primogénita de los esposos Armando Rojas Orozco y Norka Guillelmo Delgado.

PRIMERA COMUNION

En el Templo de La Merced recibirá hoy la Primera Comunión el niño Sally Lemuz.

ENFERMOS

Recibe atención médica en la clínica Santa Isabel el niño Ernesto Machicao Arggtrio.

Fallecimiento

En la paz del Señor, confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la bendición Papal, ha dejado de existir la que en vida fue abnegada esposa y ejemplar madre, señora

Doña. MARIA ZUGBY V. de ASBUN
(Q.E.P.D.)

Abraham, Antonio, Carmela de Naim, José, Elvira V. de Naim, Francisco, Juan, Salvador, Carlos, hijos; Bechir Haddad (ausente), Esther Gazavi, Rosa Gamra, Jorge Naim, Nelly Aburdene, Ana García, Odette Vacir, Alicia Karmi, Mary Telchi, hijos políticos; los hermanos, la hermana política, los nietos, bisnietos y demás familia participan su sensible fallecimiento acaecido en la ciudad de Cochabamba hoy domingo 15.

Agradecimiento

Amalia Medinaceli de Zamora, esposa; los hijos, hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familiares del que en vida fue

Tcnl. Dr. Daniel Zamora Trigo

Benemérito de la Patria

(Q.E.P.D.)

agradecen a todas las instituciones y personas que se han dignado hacer llegar sus sentidas condolencias en momentos de su dolor.

Tarija, junio de 1969

Fallecimiento

El Directorio y socios del "Club de la Unión Árabe", se adhieren al dolor de la familia de la que en vida fue, señora

Doña. MARIA ZUGBY VDA. DE ASBUN

(Q.E.P.D.)

y hacen llegar sus más sentidas condolencias de pesar a su atribulada familia.

La Paz, 14 de junio de 1969



La señora Rose Marie G. de Barrientos obsequió el día de ayer 2 cocinas a kerosene, leche, azúcar y dulces al Hogar de Madres Solteras "Isabel Zuazo", dicha entrega estuvo a cargo de la señora Norma de Lara, en representación de la señora de Barrientos. El día martes se entregará 2 cocinas y cates al internado de la Normal Superior de esta ciudad.

Compromiso matrimonial

En la ciudad de Oruro, los esposos Marco Bakovic y Aldée Caballero de Bakovic hicieron la visita de estilo al Dr. Graciano Guzmán Téllez y Dora Caussein de Guzmán para formalizar el compromiso matrimonial de sus hijos Boris Luis y Ma. del Carmen. La Boda se realizará en breve.

Señorita Carmiña López Videla y Guerrero, distinguida universitaria de la ciudad de Oruro, que luego de haber vencido el segundo curso en la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales de aquella ciudad, viajó en días pasados a los Estados Unidos de Norteamérica, para proseguir estudios universitarios, mediante una beca concedida por el Augustana College de South Dakota.



En días pasados fue bendecido el enlace matrimonial de la Srta. Lelia Fuentes Cerruto con el Dr. Fernando Alvarez Guisbert.

Te Bekunis

Para adelgazar y purificar la sangre

Además disponemos de los siguientes téis medicinales:
ESTOMACAL • HEPATICO BILIAR • VESICULA RENAL
SOMNIFERO SEDANTE • BRONQUIAL Y OTROS

Y. P. F. B.

Sexta Convención de Ingenieros Petroleros de Bolivia se pronuncia

CAMIRI, 13 junio de 1969.- 23.20

Excmo. Señor Presidente Constitucional de la República, Dr. Luis Adolfo Siles Salinas.

LA PAZ.- cc: Mingobierno - Presyacibol - cc: GGL.

cc: SIB cc: Soc. Geol. de Bolivia - cc: Prensa

Mediante prensa tenemos conocimiento recomendación Comisión H. Congreso sentido suspender personal directivo YPF3 que intervino en adjudicación gasoducto Rep. Argentina PUNTO Sexta Convención Nacional A. I.G. de YPF3 reunida a la fecha en Camiri solicita Su Excelencia continuidad funcionaria personal directivo entidad en resguardo intereses Y.P.F.3. y país PUNTO Asimismo solicita audiencia su despacho fin explicar motivos fundamentan nuestra petición PUNTO Atte.

Ing. Alfonso Olazabal
Presidente

Ing. Eduardo Alba
Secretario

Ing. Mario Carazas
Vocal

Realizan estudio sobre condiciones de operaciones en puertos marítimos

La Dirección Nacional de Estudios de Transporte por Agua y Ductos, dependiente del Ministerio de Obras Públicas, se halla realizando un estudio sobre las condiciones de operación de los puertos marítimos que utiliza nuestro país para su comercio exterior, según informó el Subsecretario de Transportes, ingeniero Jorge Juregui Canévario.

El estudio comprende el análisis de las tarifas portuarias que son un factor de incidencia en los costos de transporte. "Quisiéramos poder determinar las rutas y los medios más aconsejables para el transporte de carga, tanto para exportación como de importación", expresó Juregui.

El proyecto también comprende el estudio de todas las ma-

neras de operación de puertos fluviales. Actualmente se recaban datos e informaciones para la elaboración de un informe que analice todos los aspectos de la operación portuaria.

En un futuro, se enviarán grupos de técnicos bolivianos y personal de la Dirección Nacional de Estudios de Transportes por Agua y Ductos a los distintos puertos, para que se interenoren y familiaricen en las operaciones, señaló el ingeniero Juregui Canévario.

Por otra parte, también se informó que la Dirección Nacional de Estudios de Transporte por Agua y Ductos tiene el propósito de participar en el trabajo de elaboración del reglamento de operaciones del puerto fluvial que se halla en la zona franca de Rosario cedida por la Argentina.

Dicho reglamento deberá ser concluido en un plazo de 90 días. El Subsecretario de Transportes señaló que el estudio sobre las operaciones de puertos será realizado en un tiempo relativamente largo, debido a la complejidad del problema.

AEROPUERTO PARA SUCRE

El Comité de Obras Públicas de Sucre envió al Ministerio de Obras Públicas y a AASANA el anteproyecto de un nuevo aeropuerto para la ciudad de Sucre. El aeropuerto sería construido en la región de Tucapaya Alta. En base a los planes elaborados por el Comité de Obras Públicas de Sucre, el personal de AASANA y del Ministerio de Obras Públicas elaborará el proyecto definitivo.

Para dar una opinión definitiva sobre la conveniencia de la construcción del aeropuerto proyectado, en la próxima semana viajará una comisión especial enviada por el Consejo Nacional de Aeronáutica.

COMISION CIENTIFICA DEL C.I.C. RECOMENDANDO CREACION DE UN CENTRO LATINOAMERICANO EN CHACALTAYA

Puerto España.- La Comisión de Asuntos Científicos y Tecnológicos de la Sexta Reunión del Consejo Interamericano Cultural (CIC) de la Organización de los Estados Americanos, recomendó hoy la puesta en marcha de un proyecto presentado por la delegación de BOLIVIA sobre el establecimiento de un Centro Regional Latinoamericano de Física Cósmica, Física Espacial y Astrofísica en el Laboratorio de Física Cósmica de Chacaltaya, en La Paz.

El Centro, cuyo funcionamiento se prevé a partir del año fiscal de 1970-71, funcionará como parte del Programa de Desarrollo Científico y Tecnológico Regional de la OEA.

El Laboratorio de Chacaltaya, según la argumentación de Bolivia, "es una institución de reconocida reputación científica internacional en los campos de la física nuclear, de las partículas de alta energía, de la física espacial y de la astrofísica".

Las características especiales naturales que ofrece el monte de Chacaltaya para este tipo de estudios, y el hecho de que el Laboratorio de Física Cósmica cuenta con las instalaciones e instrumentos más completos del mundo, "garantizarían que se hiciera muy valiosa contribución a los países de América Latina".

PROVEERAN DROGAS A CENTROS DE LA CNSS

La Presidencia ejecutiva de la Caja Nacional de Seguridad Social ha organizado una comisión interna

de estudios para que se aboque a la esquizofrenia de un plan de provisión de drogas para la gestión del próximo año, con el propósito de no confrontar en ningún momento falta de productos farmacéuticos en los centros de atención sanitaria de su dependencia.

La Junta de Almonedas, luego de considerar los antecedentes relacionados a la convocatoria a propuestas No. 3, autorizó además la importación de drogas destinadas al consumo en los dos últimos trimestres de este año.

Autorizó también la adquisición de diferentes equipos. Esta es la relación proporcionada a PRESENCIA:

- a) Tubos de Rayos X para el Oncológico de Cochabamba por un valor de \$us. 3,997.50.
- b) Accesorios e implementos de Radiodiagnóstico para el equipamiento de los gabinetes de Rayos X, en escala nacional.
- c) Generador Radiológico para el Equipo de Rayos X del Policlínico "10 de Noviembre" de Potosí.
- d) Moto-bomba para el Hospital "Presidente Barrios" de Cochabamba, por valor de \$us. 15,390.
- e) Bomba de Succión y Compresora Rodante para el Hospital Obrero de La Paz, por valor de \$us. 10,200.-
- f) Equipo completo de Rayos X para la Unidad Hospitalaria de Cochabamba.
- g) Dos Equipos de Electro-Bisturí para los Servicios de Urología y Neurocirugía del Hospital Obrero de La Paz.

Por otra parte, la Jefatura Departamental indicó que habían sido clausurados los cursos de capacitación para los aspirantes a conductores. En el acto de clausura, el Jefe Departamental, M. Luis Antezana, hizo entrega de certificados de asistencia a 214 alumnos.

Se indicó que probablemente la próxima semana se iniciará el nuevo período de exámenes para conductores, los cuales tendrán que presentar su certificado de asistencia al curso de capacitación para habilitarse a la prueba de examen.

DIRECTIVA

La nueva directiva de la Asociación de Comerciantes Minoristas de Chulumani será posesionada el próximo domingo 15 del presente. Esta directiva registrará los destinos de la institución durante el período 1969-1970 y está integrada por las siguientes personas:

Presidente, Luis Rodríguez C.; Secretarios: de Relaciones, Pascual Amaza; de Conflictos, Demetrio Condori; de Hacienda, Anselmo Acarap; de Organización, Félix Cabrera; de Actas y Cultura, Willy Orozco; de Prensa y Propaganda, Roberto Botitiano; de Beneficencia, Gregorio Luna; de Vinculación, Benito Maiza; Porta Estandarte, Alberto Pari Apaza; Vocales: Germán Cabrera y Mariano Mamani.

PRONTO OTRO MARAVILLOSO ESPECTACULO!

en el Monumental

"MONJE CAMPERO"

¡Un mundo de grandes aventuras de un muchacho y un oso!



Otro éxito de "Cines Unidos Ltda".

FEDERACION NACIONAL DE MAESTROS URBANOS DE BOLIVIA

COMUNICADO

El Secretariado Ejecutivo de la Federación Nacional de Maestros Urbanos de Bolivia, en cumplimiento de las determinaciones del VII Congreso, tiene el agrado de comunicar al magisterio Boliviano que en la mañana de hoy y por instrucciones de su Excelencia el señor Presidente Constitucional de la República, ha sostenido una entrevista con el señor Ministro de Educación en la que se ha aceptado definitivamente la realización del Congreso Pedagógico en el presente año; en consecuencia las Federaciones Distritales y Regionales deben movilizar masivamente al magisterio a objeto de realizar Seminarios, Conferencias y Congresos Distritales Pedagógicos en los cuales los maestros participen activamente y puedan hacer conocer su criterio en torno a una Reforma Educativa ajustada a la realidad nacional de modo que en el Congreso puedan conocerse, a través de las sugerencias de toda la República, el criterio del Magisterio Nacional que sin duda alguna hará posible la aplicación de medidas tendientes a procurar una mejor educación al pueblo boliviano.

Por otra parte se recomienda a los organismos sindicales mantener comunicación permanente con la Federación Nacional y con las filiales del interior a objeto de intercambiar continuamente criterios que permitan unificar el trabajo al que esperamos contribuyan absolutamente todos los maestros.

La Paz, 14 de junio de 1969

POR LA FEDERACION NACIONAL DE MAESTROS URBANOS DE BOLIVIA

Prof. Tito Maceda E. Prof. René Higuera de B. SECRETARIOS EJECUTIVOS NACIONALES

HOY COLOSAL PROGRAMA HOY

en el Cine **"GRAN AVENIDA"**

MATINEE "Gran Festival de Walt Disney", además

DOBLE "El Festival de Tom y Jerry"

MATINEE "Gran Festival de Dibujos Animados

TANDA Y NOCHE: a pedido general la divertida y colosal comedia en colores

"LA FIESTA INOLVIDABLE"

con Peter SELLER - ¡La mejor comedia cómica de año!

MARTES Vuelve "EL MALO" en otro sensacional espectáculo de GRANDES AVENTURAS

LEE VAN CLEEF - JOHN PHILIP LAW

"DEATH RIDES A HORSE"

TECHNICOLOR

"LA MUERTE VIAJA A CABALLO"

Son éxitos de "Cines Unidos Ltda."

Aventura y suspense en dos estrenos

MATINEE TANDA NOCHE

CINE EBRO MARTES

ALGUIEN EN EL CASTILLO, SE HABIA VUELTO LOCO

¿Su marido? ¿O ella?

ROSSANA PODESTA GEORGE RIVIERE CHRISTOPHER LEE

Además: Acción, Sangre y Peripetias, con

RINGO WOOD en **ADIOS GRINGO**

CINEMASCOPE - TECHNICOLOR

Distribuidos por "Consorcio Cinemat. de Bolivia"

VUELVE A LA PAZ, MAS GRANDE NUNCA, CIRCO RINGLIN BROTHERS

Por 1ra. vez en América presentamos a los famosos portugueses DIK MARVEL y MERY. Aplauda a los malabaristas internacionales "LOS CLAVEROS" admire la atracción 1969 de los osos ciclistas del CIRCO RUSSO.

SABADO DEBUT matino 15 horas. Tanda 18 hrs. y Noche 21 hrs.

Emoción con 6 leones asesinos - Los dos elefantes futboleros - Caballos ponis - camellos - Tigres reales de Bengala - Híbridos.

CANCHA ZAPATA.

Ud. también puede ser accionista de COBOCE con solo



INVIERTA SU DINERO EN UN NEGOCIO PRODUCTIVO Y RECIBA DIVIDENDOS EXTRAORDINARIOS.

COMPRA HOY MISMO SU ACCION DE NUESTROS AGENTES VENDEDORES

CADA ACCION SE VENDE \$b. 200 EN CUOTAS MENSUALES DE \$b. 10-20

Agentes exclusivos en La Paz:

GUMBERT LTDA.

Ingavi 1047 - Altos - Telf. 42759 - Cochabamba, Baptista 5968



COMERCIO ESQ. J. SANJINES
Tel. 24561

Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión.

CREDITOS

Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión.

GRANDES CREDITOS

... con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS
... Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión
... PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión.
... con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS
... Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión
... PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión

CREDITOS

Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión.

ALMACENES MOMPA
Calle Illampu Nos. 830 - 832
Tel. 8562

[illegible]

**Ferretería
EYZAGUIRRE**
Héroes del Acre 1520
Tel. 12828
CREDITOS

visión. Mejor visión con PHILIPS
HILIPS Televisión. Mejor visión
r visión con PHILIPS Televisión.
visión. Mejor visión con PHILIPS
HILIPS Televisión. Mejor visión
r visión con PHILIPS Televisión.
evisión. Mejor visión con PHILIP
PHILIPS Televisión. Mejor visio
or visión con PHILIPS Televisión.
evisión. Mejor visión con PHILIP

[illegible][illegible][illegible]

"LA ESPERANZA"

Bazar y Ferretería
Jaime Casablanca
Pedro de la Gasca 797
esq. Vicente Ochoa
Reservaciones

PHILIPS

com PHILIPS televisión. Mejor visión con PHILIPS televisión.
Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS
Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión
con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión.
Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS
Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión. Mejor visión
con PHILIPS Televisión. Mejor visión con PHILIPS Televisión.

Establecimiento Hertz

Sr. Ricardo Suxo
Montecinos

Tumusla 701 esq.
Buenos Aires.

sión. Mejor visión con PHILIPS
ILIPES Televisión. Mejor visión
visión con PHILIPS Televisión.
sión. Mejor visión con PHILIPS
ILIPES Televisión. Mejor visión
visión con PHILIPS Televisión.
sión. Mejor visión con PHILIPS
ILIPES Televisión. Mejor visión
visión con PHILIPS Televisión.
sión. Mejor visión con PHILIPS
ILIPES Televisión. Mejor visión
visión con PHILIPS Televisión.
sión. Mejor visión co...PHILIPS
ILIPES Televisión. Mejor visio
ren PHILIPS Televisión.

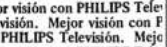
ELECTROACUSTICA LTDA.
Su distribuidor PHILIPS lo
invita sin compromiso a una
demostración de TV y a
conocer sus cómodos planes
de pago.

Galerías LUZ calle Mercado
Tel. 43042

PHILIPS SERVICE

Loayza 207
Telf. 41453

**CALIDAD
SERVICIO
GARANTIA**



Lantas de Caucho puro del Beni



INGUALABLES EN CALIDAD
INALCANZABLES EN EL CAMINO

ZIMERI BOLIVIANA

Lantas de Caucho puro del Beni

INALCANZABLES EN EL CAMINO
NUNCA QUERRA OTRAS -DESPUES

ZIMERI BOLIVIANA

COCHABAMBA-BOLIVIA-Casilla 1678-tele. 3160-3776

Bolívar superó a Ferro 3-0 en partido brusco

SANTA CRUZ GOLEO A ALWAYS READY 5 A 2

En un partido brusco, Bolívar superó a Ferro por 3 a 0, al cumplir la novena fecha del torneo de primera "A" en el estadio Hernando Siles de Cochabamba.

Los celestes ganaron mercedemente a los rojos, pero no llegó a convencer que abofeció de muchos minutos en uno y otro período. A los 9 minutos de la primera etapa ya los celestes estaban en ventaja por conducto de Sicaia que aprovechó una imprecisión de la defensa de Ferroviario para battr al arquero Loza. Pero ese gol, lejos de significar un afianzamiento en la acción de Bolívar, sirvió para que Ferroviario llevase la iniciativa y dominase el juego sin encontrar nunca el objetivo perseguido. Muchas faltas en la ofensiva de los rojos, determinaron una imprecisión casi absoluta. Por su parte Bolívar fue a la zona rival en base a jugadas individuales llevadas casi siempre por Díaz y Tercilla. Blacut fue la figura más importante de los celestes en la etapa in-

cial. El juego brusco ya comenzó desde los primeros minutos y no extrajo que fuera expulsado Sicaia tras aplicar un puntapié a Luis Montaño, respondiendo a un foul de este. Los rojos fueron constantes y el juego se destacó considerablemente.

En la etapa complementaria, Bolívar logró su segundo tanto a los 8 minutos por mediación de Tercilla que terminó muy bien una jugada de Blacut para derrotar a Loza. Con dos a cero a su favor, los celestes ya jugaron con mucha tranquilidad y aunque Ferro siguió con su desorden expulso a los cinco minutos y Luis Montaño siguió el mismo camino más tarde. Rada marcó el tercer gol a los 37 minutos y así quedó totalmente definido el partido. En partido deslucido por el juego brusco. Una victoria merecida para los celestes, que sin embargo, muestran muchos anhelos en su producción. El árbitro Oscar Ortubé cumplió bien y jugó cortar el juego



GOL DE LOS CELESTES.- Sicaia abrió el marcador frente a Ferroviario, tras aprovechar una falla de la defensa corrilona. Loza vencido, Luis Montaño, desconcertado, Sicaia y Blacut festejando, y Menacho resignado tras el contraste. Fue un partido brusco y se registraron tres expulsiones del campo de juego.



ANOTA FARIAS.- El puntero zurdo de Santa Cruz marca su tercer gol frente a Always Ready. Farias se recuperó mucho, mientras Díaz sigue bajo. Santa Cruz ganó con amplitud.

El invicto Municipal frente a The Strongest, esta tarde

El colero Universitario contra 31 de Octubre

POSICIONES EN PRIMERA "A"

EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pd.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
10. BOLIVAR	5	3	2	0	10	3	8
20. MUNICIPAL	4	3	1	0	8	3	7
30. THE STRONGEST	4	2	1	1	6	4	5
40. ALWAYS READY	5	2	1	2	7	10	5
50. FERROVIARIO	5	1	2	2	7	11	4
60. MCAL. SANTA CRUZ	5	1	2	2	9	9	4
70. 31 DE OCTUBRE	4	0	2	2	4	7	2
80. UNIVERSITARIO	4	0	1	3	5	9	1

LA FECHA DE HOY: Universitario vs. 31 de Octubre y The Strongest vs. Municipal

Municipal busca afianzarse hoy en la punta de la tabla de posiciones del torneo de Primera "A", enfrentando a The Strongest en el partido central de la décima fecha, que se completará con el partido Universitario y 31 de Octubre.

Universitario está último en la tabla y tiene necesidad urgente de conquistar puntos, pero a su vez 31 de Octubre atraviesa por la necesidad para ganar unidades que le permitan desahogar su situación en el lote de competidores. Por eso la importancia de ese match, podría resultar excelente si uno y otro ponen en la cancha lo mejor de sí, y que también podría resultar una pobre exhibición de fútbol si ambos repiten anteriores actuaciones.

Síntesis de la jornada

Estadio Hernando Siles.- Jornada cumplida el sábado 14 de junio de 1969. Novena fecha del torneo profesional de Primera "A". Ingresos: \$1.950 pesos bolivianos por venta de 8.437 entradas.

CHACO... 4 OLYMPIC... 0 (Primera "B")

MCAL. SANTA CRUZ... 5 ALWAYS READY... 2

Árbitro: Walter Zegarra.

MCAL. SANTA CRUZ (5).- Soto; Zamorano, J. Gonzáles, Díaz y Fariás; Gramajo; Ortega y Baez; Taboada, R. Gonzáles, Díaz y Fariás; terminaron: Barrionuevo y Campos.

ALWAYS READY (2).- Paz, Cainzo, Martinich, Di Meglio y Carrillo; Bustillos y Soria; Fernández, Aramayo, Coria y Nilton. Almeyda, Vargas, Portocarrero y Morales.

GOLES: Taboada al minuto y Fariás a los 29 de la primera etapa. Fariás a los 16 y 43 minutos. Coria a los 26, R. Gonzáles a los 33 y Nilton de penal a los 33 de la complementaria.

EXPULSADO: Di Meglio

BOLIVAR... 3 FERROVIARIO... 0

Árbitro: Oscar Ortubé.

BOLIVAR (3).- Párraga; Cayo, Rojas, Herbas y Valenzuela; Blacut, Grimaldo; Blacut, Sicaia, Tercilla y Costa. Almeyda, Modesto.

FERROVIARIO (0).- Loza; L. Montaño, J. Ponce, Barrera y Almeyda; Tórrez y G. Ponce; T. Montaño, Peñaiba, Silva y Menacho. Almeyda, Valenzuela.

GOLES: Sicaia a los 9 minutos de la primera etapa Tercilla a los 37 minutos y Rada a los 37 de la complementaria.

EXPULSADOS: Sicaia, Peñaiba y L. Montaño

UNIVERSITARIO ENFRENTARA HOY A LAREDO EN LA JORNADA DE BASKET

Con dos encuentros, uno femenino y otro masculino, proseguirá hoy por la mañana el campeonato "Apertura" de baloncesto que se cumple en la cancha oficial del colegio Ciudad de La Paz.

En el primer encuentro estarán frente a frente los quintetos femeninos de Universitario y Gimnasia y Esgrima, mientras que el cortejo de fondo será definido por Jaime Laredo y Universitario, en categoría varones.

La jornada que se cumplirá hoy es de poco interés, sumando a ello la escasa calidad de los partidos que se han cumplido ya en este certamen que es de preparación de los equipos para la temporada oficial que se iniciará el próximo.

EN LLALLAGUA.

En esa localidad se cumplió el viernes por la noche la primera fecha del campeonato interdepartamental, en la que se registraron los siguientes resultados:

En varones, Llallagua venció a Bata de Cochabamba por 44 a 39 y Saracho a Colmillo de La Paz por 52-42.

En categoría damas, Llallagua derrotó a Simón Bolívar de La Paz por 21-20 mientras que Coboliv de Oruro se impuso a CAN de Quillacollo por 42-20.



GOL DE GONZALES.- El centro delantero anota el cuarto tanto de los albicelestes frente a Always. El arquero Carlos Vargas observa cómo el balón llega a los redes.

Clásico de Avellaneda se jugará esta tarde

-Buenos Aires, 14 (AP).- Racing e Independiente, los rivales de la vecina ciudad industrial de Avellaneda, se miden mañana en campo del segundo en el principal partido de la vigésima rueda del torneo metropolitano de fútbol.

Independiente, por su parte, debe bregar también por el triunfo, pues está en posición comprometida para clasificarse para intervenir en el campeonato nacional.

Los seis primeros de cada sección pasan al campeonato nacional.

Anoche Vélez Sarsfield y Atlanta igualaron 0-0 en partido adelantado. El empate deja a Vélez en situación difícil para clasificarse segundo en la sección A.

El torneo metropolitano será definido por los cuatro equipos que obtengan los dos primeros puestos en cada sección.

El programa completo de la vigésima fecha, novena de la rueda de desquites, es el siguiente (locales primero y entre paréntesis el resultado de la primera rueda):

Sección A: Atlanta (2) Vélez Sarsfield (4) Boca Juniors (0) v. Colón (0) Banfield (2) v. Lanús (1). Rosario Central (0) v. Chacarita Jrs. (0). Gimnasia y Esgrima (3) v. San Lorenzo (2).

SECCIÓN B: Deportivo Morón (1) v. Argentinos Jrs. (0). Unión (0) v. River Plate (0). Quilmes (1) v. Los Andes. (1). Platense (1) v. Newell's Old Boys (3). Huracán (3) v. Estudiantes (3). IN.

Colombia jugará el miércoles con equipo peruano

Lima, Jun 14 (AFP).- El lunes entrante será designado el equipo peruano que enfrentará aquí el próximo miércoles a la selección colombiana de fútbol que debe llegar mañana domingo.

Mientras tanto, el seleccionado nacional continúa sus entrenamientos bajo la dirección del técnico Didi que acaba de volver de Argentina donde vio en acción al representante de ese país.

Ayer el equipo nacional peruano le anotó doce goles al grumete Medina de la Marina, el cual por su parte no logró vencer ni una vez la portería de selección.

Para mañana Didi tiene programados ejercicios físicos y gimnasia para los jugadores que se hallan concentrados en la colonia vacacional de Huananpi afuera de Lima.

COLOSAL PROGRAMA DE CATCH INTERNACIONAL

SENSACIONAL DEL LUCHADOR JAPONES

NAKAMURA (EL BOLO DE LA AFICION)

Enfrentando al Rudísimo invicto...

RAFLES (OJALDO DE LA AFICION)

Y UNA SENSACIONAL LUCHA DE PELO CONTRA PELO

AGUILA **VERSUS** **ULISES**

HOY DOMINGO Hrs 15:30. COLISEO ERRADO ENTRADA GENERAL \$100

1ra. fecha de lid atlética en el Estadio

La primera fecha del torneo atlético que organiza la Asociación Local se cumplirá hoy en las instalaciones del estadio "Hernando Siles". El rol de pruebas es el siguiente:

Horas 8 y 30.- 100 Metros Libres Series (damas y varones) Horas 9.- Lanzamiento de la Bala Varones (Simultáneo). Horas 9.- Lanzamiento del Disco Damas (simultáneo). Horas 9 y 45.- 5.000 metros libanos. Horas 10 y 15.- 1.500 Metros Libanos Series (damas y varones). Horas 11 y 45.- 800 metros libanos, varones.

LA GUERRA DE CORDOBA

TREITA Y CINCO MUERTOS, QUINIENTOS HERIDOS Y MAS DE DOS MIL DETENIDOS

Por G. ABRIL

Fotos: SILVESTRONE Y O. LOPEZ

Antes del Diluvio

Señor ministro, esto es demasiado grave: la policía se quedó sin gases lacrimógenos y sin proyectiles: le pedí a Sánchez Lahoz que enviara tropas a la ciudad, pero hasta el momento se ha negado. Pasado el mediodía del jueves 29, el gobernador de Córdoba, Carlos Caballero, no tenía más nada que agregar. Por las dudas, repitió dos veces la última parte de su alarmante información. De otro lado de la línea el ministro Guillermo Borda no disimuló su impaciencia. A la misma hora (una y media de la tarde) en la ciudad que puso en vilo al país, una conversación telefónica no menos tensa daba idea de la situación: el general Elodoro Sánchez Lahoz, en persona, resolvió ponerse al habla con el secretario general de la regional cegestista, Miguel Ángel Correa. "Vea, señor Correa, yo no me opongo a que ustedes hagan el paro del viernes, pero le pido que detengan a los obreros que están en la calle porque el gobernador me insiste que saque las tropas y hasta ahora me negué".

Una hora después, Correa optó por convocar a una sorpresiva conferencia de prensa: "Felizmente todo ha terminado con éxito: supuso ante los periodistas; hemos logrado lo que nos proponíamos, manifestar nuestro descontento. La CGT da por terminada esta movilización".

Fue la evidencia más flagrante de que los dirigentes ya no controlaban nada. Porque a esa altura una multitud de 30 mil personas se había adueñado del ejido urbano, dominando cada una de las esquinas: Córdoba era una pira de barricadas y fogatas donde ardían camastros, roperos desvencijados, viejos sillones, trastos de cualquier tipo que la población proporcionaba a los manifestantes. Precisamente a esa hora (dos y media de la tarde) cuando la policía había desaparecido de las calles y la CGT acababa de anunciar que "todo había terminado" se iniciaba la revuelta más impresionante que haya acontecido en la historia argentina.

El miércoles 28 la ciudad universitaria amaneció con su aspecto habitual: los corrillos estudiantiles se enfrascaban en las interminables discusiones de siempre. Al caer la tarde sobrevino el primer síntoma inquietante: cuando una profusión de asambleas que se desplegó por todas las facultades comenzó a discutir la participación estudiantil en la movilización obrera convocada por la CGT para el día siguiente. Sobre la medianoche se conocieron los resultados: casi todas las tendencias se habían puesto de acuerdo en plegarse a la marcha obrera y no retroceder ante la represión. Sólo los estudiantes nucleados en el comunismo y odovillistas, encamados en la raquítica Federación Universitaria de Córdoba (FUC) deslizaron argumentos moderadores. Pero en el transcurso de los debates terminaron acatando las propuestas de las tendencias mayoritarias lideradas por el Integralismo (de orientación socialcristiana) y la Federación Estudiantil Nacional (FEN) vinculada a la izquierda peronista. La única disonancia fue aportada por grupos independientes de extrema izquierda que propusieron orquestar en cada facultad, direcciones marginadas de las agrupaciones tradicionales. Pero la propuesta cayó en el vacío.

Durante la tarde de ese mismo miércoles también pulularon las asambleas obreras. En las mismas puertas de la fábrica IKA-RENAULT 5 mil obreros escuchan una encendida arenga de Elpidio Torres, secretario general del Sindicato de Mecánicos y ASES del Transporte Automotor (SMATA).

A varios kilómetros de allí en la esquina de Colón y Rioja el jefe de Luz y Fuerza Agustín Tosco, cohesionó a los 2.500 trabajadores de su gremio. Al caer la noche, Miguel Ángel Correa informa que la unidad con los azopardistas cordobeses es un hecho.

La efervescente mixtura obrero-estudiantil se congrega en las sedes sindicales gene-



Los obreros aguardan para salir rumbo al centro de la ciudad.

rando un clima de vísperas y expectativas. Es una noche donde casi nadie duerme: las discusiones y los conciliábulos se prolongan hasta el amanecer. El primer sol del jueves 29 sorprende a muchos ultimando los detalles del plan de agitación.

En el barrio Clínicas, la Cashaba cordobesa reducto de tantas batallas entre la población estudiantil y la policía, se pergeñan los nuevos diagramas para la toma del día siguiente. "Aquí nunca se animó a entrar la policía y esta vez tampoco la dejaremos" se ufanan los dirigentes.

En las coniteras céntricas, a la salida de los cines en las pertinaces sobremesas del amanecer, la población intercambia una pregunta unánime: ¿Qué pasará mañana? Las últimas patrullas policíacas recorrían el casco de la ciudad.

Jueves: el cordobazo

"Las cosas se nos han ido de las manos, todo esto no estaba previsto" repite con obsesión nerviosa Agustín Tosco, mientras observaba, absorto, el horizonte humeante de la ciudad.

Eran las 2 de la tarde del jueves 29 y desde lo alto de la Cañada se abarcaba el enjambre de columnas de humo negro y denso que lamían lentamente el aire pegajoso.

Palmo a palmo, con sorprendente disciplina, los revoltosos iban tomando el casco céntrico y la zona lindante con la periferia, ante el repliegue de los efectivos policíacos que regresaban a sus cuarteles desbordados por la marea humana. Una avalancha interminable de barricadas y fogatas atravesaba todas las calles, mientras se sumaban más hombres y mujeres a la ocupación civil de la ciudad. Para entonces ya habían caído bajo las balas dos obreros y un estudiante; la noticia, que se propagó por todos los barrios a través de un sistema improvisado pero efectivo, de transmisión oral, enardeció aún más a quienes marchaban desahelladamente hacia cualquier parte para hacer cualquier cosa tras el grito de REVOLUCIÓN.

La destrucción de una buena parte de la ciudad se desarrollaba como una operación sistemática sin obstáculos. La

(Pasa a la pág. 10)

DETRAS DE ESOS MUROS...

POR J.V.

La gente que transita por la avenida 20 de Octubre, una cuadra antes de llegar a la plaza Abasco, no imagina el drama que viven los niños cobijados en el conjunto de edificaciones que se alzan detrás de los muros que corren a lo largo de esa calle. En realidad, es un drama suavizado por gente que ha dedicado su tiempo, su trabajo, sus energías y esfuerzos y su razón de vida en favor de niños que nunca han conocido a sus padres.

Un torno, especie de ventana giratoria, rompe la monotonía de ese muro. Es el casillero humano donde se deposita la criatura, generalmente desnuda tal vez cubierta con papeles de periódico o, excepcionalmente envuelta en pañales. Son pocos, muy poquitos quizá, los casos en que padres que viven en la más completa miseria deciden llevar hasta ese torno a su hijo para asegurar su supervivencia, tal vez su futuro. Por lo general, son madres que por prejuicio social, por conveniencias circunstanciales, o, simplemente, por falta de formación moral y de sentimientos de amor y de cariño hacia el pequeño ser que trajeron al mundo, resuelven deshacerse de él, así, sin mayor escrúpulo, para seguir su vida sin la dulce angustia maternal.

Allí, detrás de ese muro de la avenida 20 de Octubre, viven actualmente 150 niños. Allí reciben el cariño que les han negado sus padres. Quizá han tenido suerte. En efecto, hay otras criaturas que no llegan hasta ese hogar. Simplemente son arrojadas al Choqueyapu o a alguno de los inmensos basurales de la ciudad.

A principios de siglo, otras costumbres, otros sentimientos, otros principios morales normaban la vida de la colectividad de esta ciudad. Algún excepcional caso de abandono de una criatura provocaba la protesta e indignación públicas. El hecho se comentaba largamente y no faltaba alguna familia que se hacía cargo de la criatura. Se daban muy pocos casos de infanticidio y si había alguno, los autores se cuidaban de hacer desaparecer al niño, sin exponer su pequeño cadáver a la curiosidad pública, como ocurre hoy.

Esos pocos casos de abandono, sin embargo, llamaron la atención de algunas personas. Don Carlos de Villegas, concejal municipal e ilustre vecino pacífico, dio la iniciativa de organizar una sociedad encargada de proteger a los niños. Para ello, tras de impulsarlo en 1909, hace sesenta años con este mes de junio, la fundación de la Sociedad Protectora de la Infancia, hizo valer su influencia para que el Municipio cediera en favor de la nueva institución los terrenos que quedan detrás del actual templo de San Juan de Dios. Toda la ciudad apoyó la iniciativa y su población representada por prestigiosas entidades cívicas, culturales, artísticas, literarias, obreras y



Los niños descansan en un patio, mientras otros son, desde su tierna infancia, instruidos a disciplinarse en sus propias necesidades y hábitos. Aunque a muchos pareciera risible la fotografía, vea la pena material y la falta de la vida que llevan los niños en el Hogar "Carlos de Villegas" que, por otra parte, es igual a la de cualquier otro niño en su hogar, salvo el problema de la falta de padres.

religiosas se dio a la tarea de respaldar moral y económicamente la idea. Así nació el primer hogar para niños abandonados.

Surge posteriormente una dificultad. Allí donde se levanta hoy San Juan de Dios,

funcionaba el Lazareto, o sea el único hospital con que contaba nuestra ciudad. Hubo el temor que las miasmas y las enfermedades llevaran su virus hasta el hogar de niños, con-

(Pasa a la pág. 9)

Caminos
uno y Cuatro
Danza de
millones

(INFORMACION PAG. 7)

PRESENCIA

12 PAGINAS

SEGUNDA SECCION

La Paz, Bolivia, domingo 15 de junio de 1969.



El balance de la semana cinematográfica es bastante mediocre, aunque con un par de agradables sorpresas. **MARTIN FIERRO** es un film de Leopoldo Torre-Nilsson pleno de cruda belleza y brío popular, sobre el famoso poema de José Hernández. **NAZARIN** es una obra maestra de plástica y sensibilidad, con la compleja actitud de Luis Buñuel que, al mismo tiempo, admira y rechaza al cristianismo. **ROBO (ROBBERY)** de Peter Yates, un film inmaduro sobre el famoso asalto al tren postal inglés. **EL INFIERNO ES PARA LOS VALIENTES** de Don Siegel, como indica su título todavía hay ingenios que creen que en la guerra hay héroes además de brutalidad. **MIGUELIN** de Horacio Válcárcel es un cuento meloso y tópico; sus valores plásticos e interpretativos no compensan su raquítica ideología. Y en fin, **MIL DOLÁRES AL NEGRO** de Albert Cardiff, un western europeo irrisoriamente estúpido.

1
MARTIN FIERRO de Leopoldo Torre Nilsson, sobre el poema épico de José Hernández, tiene la andadura del romance popular narrando las desdichas del gaucho.

Con una óptima interpretación y dirección, **MARTIN FIERRO** tiene un ritmo casi elegíaco e iterativo, como las estrófas de una canción. Torre Nilsson saca todo el partido posible de un color crudo, que compagina bien con el realismo agrio de la plástica, acentuada por las distorsiones del gran angular, que no perdona los detalles de pios, llagas, moscas, heridas y estertores de moribundo durante la peste.

Todo el film va ritmado por cantos "ecitativos", a la manera de Yupanki, de fuerte populismo. Estos elementos literarios dominan la estructura cinematográfica excesivamente. Los bloques narrativos van enmarcados por panorámicas verticales de pérdida o recuperación del horizonte pampero. Más allá de las peripecias y episodios se desprende del film un grito ahogado de protesta ante los eternos vejámenes del pobre y del gaucho; por esto, al concluir, cuando en la pantalla queda sólo la pampa barrida por el surazo, las coplas hablan de los derechos del gaucho a tener casa, iglesia, escuela... y la sorda amenaza de que el fuego ha de empezar a arder por debajo. No en vano la plástica del protagonista recuerda la iconografía de nuestros guerrilleros.

2
NAZARIN de Luis Buñuel, sobre la novela de Pérez Galdós es un clásico del cine. Por desgracia su estreno lleva once años de retraso y la distribu-

ción lo escamotea a nuestro público. En **NAZARIN** aparece todo el mundo abigarrado de Buñuel (paralelo al de su compatriota Goya): la crueldad, lo pícaro, lo monstruoso, la religión omnipotente, los animales (la imagen del caracol viene a ser la firma de Buñuel), y las imágenes emblemáticas.

El P. Nazario es una figura casi mística, una reencarnación del Cristo sufriente (las secuencias finales de la película nos lo muestran con la cabeza vendada, recordando la corona de espinas) de una elevación suma pero demasiado sufrido y resignado. Su misma mansedumbre y caridad fracasan: la chica vuelve a su amante, es echado de casa de la apóstata, unos obreros son abatidos a balazos. ¿Es el fracaso de la caridad o es sólo la incompreensión del mundo delante de los santos?

Buñuel, torturado siempre, por la problemática religiosa, esta vez clarifica mucho más su postura: distingue entre una iglesia oficial y burocrática y otra pobre y carismática; entre la plegaria de Nazario, y el histerismo de las lugareñas; echa al fuego a San Antonio pero respeta al Niño Jesús. No obstante, Buñuel parece decir que ni siquiera este cristianismo más puro y más ideal es práctico en este perro mundo; tema que explicitará aún más en **VIOLADORA**. Y ciertamente la actitud de Nazario (que no es todo el cristianismo, sino el cristianismo parcial y desencarnado) no es suficiente. Nazario permanece tranquilo ante un mundo de objeciones, de miserias y malas pasiones; es demasiado estoico (una nota muy española) para ser cristiano. Es cierto que protesta, ante el coronel de que el campesino es tan hijo de Dios y tan digno de respeto como el mayor dictador; y ayuda en el pueblo apesadumado; pero, frente a este mundo injusto su protesta es débil, y no tiene una voluntad

profunda de transformar la tierra. La conciencia social de Nazario es muy simple; no duda en pedir limosna, y ser una especie de parásito social, sin caer en la cuenta de que su prestación casi gratuita quita trabajo a otros obreros. Por esto Buñuel, que no conoce más cristianismo que el tradicional de su tierra aragonesa, no puede menos de tacharlo de ineficaz para transformar la sociedad, aunque le tribute un homenaje de admiración.

La fotografía de Figueroa tiene una fuerza plástica maravillosa; destruyendo toda la gama de matices hasta lograr un "colorido" de grises impresionante. Algunas de sus imágenes son deslumbrantes y abren un portillo al misterio; por ejemplo, la niña harapienta arrastrando un trapo en la calle desierta del pueblo apesadumado, o la aparición del enano entre el mar de hojas. Otras imágenes son un puñetazo en el estómago, y revelan el temperamento irreverente de Buñuel, como el *Ecce Homo* que se acaricia.

NAZARIN tal vez, es más ambiguo de lo que dan a entender estas líneas; como toda gran obra de arte participa del misterio humano. Por esto, al final del film, el simple tributo popular de una pifa parece ser un reconocimiento, y en Nazario un conato de integrarse mejor en el pueblo.

Buñuel es el artista de las antinomias armonizadas que sabe juntar extremos antagónicos; aquí en **NAZARIN** ha sabido expresar toda la poesía de un idilio amoroso en la figura deformada del enano, que confiesa a su amada: "Eres fea, y además pública, pero te tengo afecto", expresando magníficamente la gratitud total del amor.

3
ROBO (ROBBERY) de Peter Yates es un film policaco basado en el hecho histórico del gran robo del tren postal Londres-Glasgow. Recordemos, de paso, que en 1903, el primer film policaco de la historia trataba el mismo tema, y se titulaba **THE GREAT TRAIN ROBBERY**, dirigido por Edwin Porter. La parte preliminar de **ROBO** consta de un atraco, que sirve para financiar el golpe posterior. Gran parte de la película narra los preparativos minuciosos para el gran robo. El desenlace del film es débil, con la captura general de la banda que no ha sabido dominar sus

Actualidad cinematográfica

Martin Fierro

IRA SOBRE LA PAMPA

Escribe Luis Espinal

nervios; solo uno (J. Palanca) sigue en libertad.

ROBO, es una película inmadura, a pesar del buen suspense basado sobre la técnica del asalto y su preparación; el reclutamiento de los especialistas, conseguir herramientas, y ensayo de la operación.

La narración está basada en el paralelismo entre la investigación policaca, y la preparación del golpe de mano. Las dos líneas no se encuentran hasta el final según el clásico procedimiento ideado por Griffith.

4
EL INFIERNO ES PARA LOS HEROES de Don Siegel, es un film de guerra que narra un episodio de los soldados norteamericanos, en la línea Sigrid. Una vez más, se trata

del mito del soldado indisciplinado, pero que es un "héroe".

Al tener que aguantar un sector del frente con un reducido grupo de hombres, hay que recurrir a trucos ingeniosos para desorientar al enemigo; las piedras dentro de las cajas de munición, el jeep ruidoso como un tanque, falsas informaciones ante el micrófono espía, etc. Algunas de estas secuencias tienen una cierta comicidad.

Otros episodios son de gran tensión y brutalidad; como la incursión en el campo de minas, o la destrucción del fortín; en concreto, la utilización del lanzallamas encierra una gran violencia; y lleva a un final de apoteosis de la brutalidad.

Es digresiva una larga introducción, antes de ir al frente, que sirve para presentar a los caracteres. En el fondo, **EL INFIERNO ES PARA LOS HEROES** exalta al "héroe" anárquico, frío y vigilante; llegando indirectamente a la apología de la guerra; pero en la guerra real, todos sabemos que no hay héroes sino hombres bestializados.

Al lado de secuencias logradas, por ejemplo el suspense en el campo minado, al reptar en el campo minado, al ver los moros con los moros simulados con fuegos artificiales, o la falsa iluminación nocturna del campo de batalla.

5

MIGUELIN de Horacio Válcárcel, a pesar de su premio internacional en Cannes, no pasa de ser un cuento monji, con sabor acaramelado. Esta amalgama de religión, animalitos, milagro y cuento es tónica y peligrosa. La religión no es una fábula bienpensante. **MIGUELIN** parece querer resucitar el tono de falsa religiosidad que fue tan típico de la productora Aspa.

Es buena la ambientación del pueblo castellano, lo mismo que la interpretación de los niños; en cambio, el personaje de Juanón es exagerado y ajeno a todo sabor popular.

La fotografía en blanco y negro es buena, aunque un poco acerada, y a ratos cae en clichés preciosistas típicos de principiante, por ejemplo, las angustias en el momento de los niños tirando de la cuerda de la campana, los secuestrados a través de la rueda de la bicicleta, o enmarcados por el arco de la iglesia.

El guión es ingenioso y audaz (lo cual no es lo mismo que "para niños"), sin ahorrase un sueño de Roy Mac, besos para todos, virado de color. La lluvia final, filmada en un sol, excede toda verosimilitud; aunque la secuencia por el brío del baile y la gracia popular.

Son excesivos los elementos religiosos del cuento: curristán, monaguillo, iras, etc. A pesar de la buena actitud de los autores, todo es demasiado edificante; la religión aún para los niños, es más problemática y con menos soluciones de "happy end".

AVISO A LA INDUSTRIA

Para uso en refrigeración y soldadura

ofrecemos PROPANO de las siguientes

características:

PROPANO 96	%
ETANO	2.5 %
BUTANO	1.5 %

Tensión de vapor: 100° F (no mayor a 210 lbs pul2.)

Agradeceremos dirigir sus pedidos a la Gerencia comercial (calle Bueno s/n). Edificio Y.P.F.S. 6º p.

LA GERENCIA COMERCIAL

TELEVISORES NATIONAL

de rigurosos calida electrónica

ESPECIALMENTE PREPARADO

PARA LA T.V. BOLIVIANA

Modelo super económico

CARACTERISTICAS TECNICAS AVANZADAS

- MFT sintonizador automático
- Pantalla de 16 pulgadas aluminizada
- Máxima estabilidad de imagen sin distorsiones
- Sonido de alta fidelidad
- Antena telescópica direccional incorporada



NATIONAL

DISTINTIVO MUNDIAL DE CALIDAD Y SERVICIO

CON DG = SERVICIO GRATUITO POR UN AÑO Y GARANTIA DE CALIDAD POR SIEMPRE



CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA

Convocatoria N° 7/69

Ampliación de plazo para presentación de propuestas para construcción de viviendas y servicios sanitarios en "Polanco", Santa Cruz

Se comunica a las firmas constructoras interesadas en la presentación de propuestas para la construcción de 115 viviendas de interés social y servicios sanitarios en la zona de "Polanco", Santa Cruz, que por razones de fuerza mayor, los planos, pliegos de condiciones y especificaciones técnicas, podrán retirarse de la Gerencia Técnica de CONAVI, a partir del día 23 de junio del presente año.

En consecuencia, el plazo para la presentación de propuestas ha sido modificado hasta horas 18 del día 25 de julio del presente año.

La Paz, 12 de junio de 1969

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



Un equipo de médicos conjuntamente entidades femeninas de esta ciudad fundó en abril del presente año la "Liga boliviana de lucha contra el cáncer", (LBOLCEC). Los médicos integrantes de esta nueva organización pretenden trabajar para que se creen en todo el país centros especializados de control de cáncer con carácter gratuito. Para lograr este objetivo coordinarán sus labores con instituciones oficiales y privadas para reunir los medios económicos necesarios y así ofrecer a la sociedad un servicio de prevención, curación, educación e información sobre esta grave enfermedad.

El Dr. Rolando Salazar Solís, segundo Vicepresidente de LBOLCEC entrevistado por PRESENCIA manifestó que esta organización en su primera fase de trabajo dedicará especial atención al sector femenino de la población de esta ciudad y del país. Explicó que en Bolivia no hay estadísticas sobre esta enfermedad, pero es evidente que en las mujeres se presenta con mayor frecuencia ya sea en casos de cáncer mamario o de cuello uterino. Por esta razón los primeros programas

de control estarán destinados a ayudar a proteger la salud del sector femenino.

Los dirigentes de esta institución han elaborado sus estatutos. Actualmente están en trámite con el Ministerio de Salud con el objeto de conseguir la autorización oficial de ese despacho para luego gestionar ante el gobierno la personería jurídica de la Liga Boliviana de Lucha contra el Cáncer.

Respecto a estos trámites, nuestro entrevistado afirma que se ha constatado que en círculos oficiales del gobierno existe marcada indiferencia ante iniciativas de profesionales que desean trabajar en proyectos que beneficiarán a los habitantes del país.

EL CANCER

El Dr. Salazar Solís egresó de la Universidad Mayor de San Andrés, se especializó en Oncología y Radioterapia en la Universidad Nacional Autónoma de México, manifestó que el cáncer es temido tanto por médicos como por los pacientes. Este temor debe ser descartado. Los progresos de la ciencia médica permiten actualmente a los mé-

En Bolivia: Hacia el Control gratuito del Cáncer

Escribe. ROY BAZAN MENDOZA

El cáncer aparece en nuestra época espacial como un desafío para el hombre: una enfermedad mortal que hasta ahora no se consigue curar, cuando se encuentra en etapa avanzada. En la investigación contra este temible mal, los países grandes invierten ingentes sumas. Pero hasta ahora no se ha pronunciado la palabra final. El cáncer sigue ganando víctimas en todo el mundo. Los países pequeños como Bolivia, con escasos recursos, qué pueden hacer, qué están haciendo para controlar esta enfermedad? El siguiente artículo se refiere a la labor de un grupo de médicos, como varios que existen en el país, que se ha lanzado a una campaña: tratar de controlar el cáncer en forma gratuita.

dicos curar esta enfermedad. Además debemos ser optimistas -dice- si tomamos en cuenta los resultados positivos que han alcanzado centros especializados de control de cáncer que funcionan en otros países, con la realización de campañas de control médico y de Laboratorio anual.

Es evidente -afirma- el cáncer es una enfermedad muy especial en vista de que no presenta síntomas inmediatos cuando se inicia en una persona. Por ejemplo en el caso del cáncer ginecológico la señora afectada no nota absolutamente nada hasta que la enfermedad avanza y recién se producen graves cambios en su sistema genital.

En nuestro país afirma nuestro entrevistado, las señoras recurren a la atención médica cuando la enfermedad ya está avanzada. Esto sucede en un noventa por ciento de las pacientes afectadas por este mal. En estos casos los médicos, solamente pueden ofrecer a la paciente paliativos en vista de que la ciencia ya no puede lograr la curación total.

Por otra parte el Dr. Salazar afirma que generalmente el cáncer se presenta en la vida del

hombre cuando éste está en su mejor etapa es decir entre los 30 y 40 años de edad.

CENTROS DE DETECCION DE CANCER

La Liga boliviana de lucha contra el Cáncer proyecta instalar en La Paz centros especiales de detección de cáncer. Para el efecto se organizarán cárdex especiales para llevar historiales clínicos y se iniciará una campaña de educación pública en los diferentes niveles sociales con el fin de concientizar sobre los graves problemas que entraña esta enfermedad si no se le presta la debida atención. En esta campaña participará personal especializado que se encargará de promover la movilización general de médicos y asistentes mediante conferencias sobre este problema.

Con estas campañas -asevera el Dr. Salazar Solís- trataremos de educar a las madres de familia para que recurran a este servicio. De esta manera se realizarán diagnósticos oportunos. Explica nuestro entrevistado que por ejemplo, para los casos de cáncer ginecológico, el examen médico es sencillo, se



realiza un análisis citológico de la secreción vaginal utilizando el método de Papanicolaou. La toma de la muestra vaginal es simple y no causa ninguna reacción molesta a la paciente. El médico cancerólogo colaborador por un Patólogo también puede utilizar otros medios para examinar a una paciente.

Para el éxito de los exámenes es necesario contar con la cooperación de las pacientes que tienen que volver a los centros de detección, para que en caso de confirmarse la presencia de cáncer primario, se inicie inmediatamente el tratamiento necesario.

La "Liga boliviana de lucha contra el Cáncer" tiene programado trabajar con las cinco consignas impartidas por la Sociedad Interamericana del Cáncer, estos puntos son los siguientes: 1.- El objetivo principal: reducir al máximo el riesgo de muerte por cáncer del cuello de la matriz. 2.- Basarse en programas médicos de prevención de otras enfermedades existentes en la comunidad. 3.- Enseñar estos programas en la propia casa de la paciente, valiéndose de todos los órganos de difusión existentes (radio,

prensa, televisión etc.) 4.- No iniciar ningún programa si no se cuenta con persona especializada. 5.- Evaluar las ventajas del programa, conociendo y comparando los resultados obtenidos en otros programas.

El Dr. Salazar manifestó que en el Hospital General funciona desde el mes de abril un laboratorio de detección de cáncer precoces a cargo del Dr. Suárez Morales. Lamentablemente -dice- no se ha realizado una buena promoción para que los pacientes recurran a este servicio; consideramos que aunando esfuerzos se puede realizar una campaña para hacer conocer al público los peligros de esta enfermedad y la necesidad de que recurran a los servicios existentes.

DIRECTIVA

La directiva de la "Liga boliviana de lucha contra el Cáncer" está constituida por las siguientes personas: Presidente: Dr. Pedro Bustillos, Vicepresidentes: Dr. Abdón Riera G. y Dr. Rolando Salazar Solís, Secretaria permanente: Srta. María Luisa León, Srta. de Relaciones Públicas Srta. Leticia

de Alberdi, Srta. de Hacienda: Srta. Norah de Humérez y Srta. de Prensa y Propaganda Dra. Hermelinda Porcel.

Al finalizar la entrevista el Dr. Salazar asevera que LBOLCEC ha recibido el respaldo de varias instituciones y personas particulares. Dirigentes del Centro de Estudiantes de la Facultad de Medicina se comprometieron a cooperar en las campañas que iniciará. Con estas reacciones positivas hacia nuestra institución -dice- la "Liga boliviana de lucha contra el Cáncer" hace un llamado a todas las personas para que ayuden a esta institución cuyos objetivos son proteger la salud de los habitantes.

**Juegue a la
LOTERIA
NACIONAL**

Asociación Nacional de Industriales Textiles solicita se cumplan las disposiciones legales

La Paz, 13 de junio de 1.969.

Al señor.
Presidente de la Cámara Nacional
de Industrias

PRESENTE.-

Muy señor nuestro:

Tenemos el agrado de responder a la consulta de la Cámara Nacional de Industrias, con referencia a la solicitud presentada ante INPIBOL por la firma "GRIGOTA" de Santa Cruz, para que se le permita la fabricación de otros productos textiles además de "sacos de tejido de algodón para envases".

Sobre el particular nos cumple expresarle que esta Asociación Nacional de Industrias Textiles, en su última Asamblea Extraordinaria, ha resuelto, por unanimidad, oponerse al procedimiento adoptado por la firma "GRIGOTA", toda vez que habiendo ella originalmente concretado su pedido para fabricar sacos de tejido de algodón para envases, con maquinaria expresamente traída al efecto y con estudios realizados para este fin, no puede, dentro de las regulaciones de INPIBOL, dedicarse a la fabricación de otros productos, en base a la maquinaria y las liberaciones obtenidas para fabricar exclusivamente "sacos de tejido de algodón para envases", más aún si como se tiene demostrado en forma pública, "GRIGOTA" no ha abastecido el mercado de los envases. Creemos que no es posible ampliar actividades cuando ni siquiera se ha cumplido con el proyecto inicial.

Este procedimiento, señor Presidente, es ilegal, por que vá contra lo establecido por la Ley de Inversiones, y si en este caso se da paso, se habría sentado un funesto precedente que echará por tierra tanto la seriedad de la Ley de Inversiones, como las garantías que el Estado a través de la misma otorga a los inversionistas y a las fábricas establecidas, al garantizarles su mercado contra nuevas fábricas competitivas, cuando como en el caso de la industria textil se halla plenamente abastecido el mercado nacional.

El caso es aún más grave, señor Presidente, si se tiene en cuenta, que si aparte de estas consideraciones y situando el problema en el aspecto ocupacional y regional, presentado por la prensa, por favorecer un pedido caprichosamente presentado en beneficio de una industria nueva, se perjudicará con grave riesgo económico a todas las demás industrias del país, de la que dependen aproximadamente 7.000 trabajadores fabriles de la República.

Por lo brevemente expuesto, pedimos concretamente que el delegado de la Cámara Nacional de Industrias ante INPIBOL se oponga categóricamente al pedido, en la forma presentada, reservándonos nosotros el derecho de defender nuestros intereses ante INPIBOL en la forma pública y ante la opinión general de la misma forma efectuada por la firma "GRIGOTA".

Con este motivo, saludamos a usted muy atentamente.

ASOCIACION NACIONAL DE INDUSTRIALES
TEXTILES.



Su visita a Grecia debe haber constituido un atractivo especial para el Príncipe de Gales por su interés en arqueología. En la fotografía aparece con la Princesa Ana visitando unas ruinas antiguas.

EL PRÍNCIPE Y LA ARQUEOLOGÍA

Por Mermino de Vivenot

Cuando se anunció desde el palacio de Buckingham, Londres, que el Príncipe de Gales iría a la Universidad de Cambridge en el otoño de 1967, y que su primer año de estudios estaría dedicado a la arqueología, el anuncio fue recibido con cierta reserva por ciertas secciones del público.

¿Por qué arqueología? ¿Quién había sugerido esos estudios? ¿Qué posible relación podría tener la triste vida y los tiempos del hombre de la Edad de Piedra con las actividades actuales de la realeza?

A buen seguro, argumentaron, que el derecho internacional o la historia constitucional hubieran sido más afines con los problemas de hoy en día.

Pero, para aquellos de sus futuros súbditos interesados por superficialmente que sea, en la arqueología, y para los miembros de las numerosas sociedades locales arqueológicas, la elección del Príncipe no fue ninguna sorpresa. Tampoco fue considerado extraño por muchos de sus contemporáneos que ya estudiaban la asignatura.

Se ha dicho que la arqueología es la ciencia más relacionada con la historia. No concedida ya primordialmente como registro de guerras y reinados de reyes, la historia de hoy día es principalmente el conocimiento organizado del desarrollo de la civilización humana desde las épocas más remotas.

La arqueología rinde cuentas del hombre en todos sus aspectos, y ningún estudiante verdadero de los acontecimientos contemporáneos puede desdénarla. Pero dejando a un lado todas las consideraciones prácticas, una vez que se ha entrado en la arqueología, puede llegar a ser un estudio completamente absorbente, proporcionando un interés que nunca se extingue en la vida.

SU PROPIA ELECCIÓN.

No cabe ninguna duda que la elección de su primer año de estudios en Cambridge se debe al propio Príncipe. La arqueología no era una de las disciplinas estudiadas en su escuela, Gordonstown. Pero cuando estudiaba en esa escuela tomó parte en una visita a las excavaciones de la Cueva de los Esclavos, en Coresen, en la ría del Moray uno de los más importantes restos de la Edad de Piedra en Escocia, quedando impresionado y excitado por lo que vio.

LA NATURALEZA. HOY COMO AYER, CORRIGE LOS DESARREGLOS ESTOMACALES

Sabido es que nuestros abuelos usaban más los métodos naturales para curar sus males, y... que se curaban. Los medios naturales son conocidos desde tiempos inmemoriales: así los desarreglos estomacales se corrigen muy eficazmente con manzanilla, tilo, sen boldo, etc.; productos de la naturaleza sin duda alguna de indiscutible eficacia, que obran en el organismo sobre principios fundamentalmente naturales.

Hoy está al alcance de todos una mezcla científica de doce yerbas en estado natural, llamada Herbóna, que obra en el organismo del mismo modo que la naturaleza misma. No sabe a medicina y pudiéndose tomar con agua y leche, su sabor es muy agradable y refrescante. A diario aumenta la multitud de personas que recurren a Herbóna por ser de acción muy eficaz y suave.

Una infusión de Herbóna tomada cada vez que se sienta pesadez, malestar en el estómago, calma seguidamente, o si su desarreglo es habitual, tome Herbóna todos los días.

Hoy se consigue Herbóna en las principales farmacias.

Aparte de su propio interés en la asignatura, existían precedentes reales. El rey Gustavo Adolfo VI de Suecia fue internacionalmente famoso como arqueólogo especializado en la prehistoria escandinava. La Princesa Margarita, algo mayor en edad que el Príncipe, heredera del Trono de Dinamarca, estudió arqueología cuando estuvo en Cambridge. Sin duda, la joven Princesa le hizo ver la fascinación de sus estudios y su peculiar interés para futuros monarcas constitucionales.

Los resultados de la Parte I de los exámenes de arqueología y antropología para el título de honor pasieron de manifiesto que al Príncipe le gustaba la materia y que había estudiado duramente. Su nombre figuraba casi a la cabeza de la lista de candidatos aprobados con resultado de segundo notable (Upper Second).

Tanto el como sus padres podrían estar orgullosos del trabajo de este año. Del mismo está contento el profesor Graham Clark, jefe del Departamento de Arqueología y Antropología de la Universidad, y los doctores Glyn Daniel y John Coles, quienes supervisaron los estudios del Príncipe y le acompañaron en muchas de las clases de estudios prácticos.



TRABAJO DURO.

El Dr. Coles, director de estudios del Trinity College, el del Príncipe, estaba de acuerdo en que éste y sus colegas habían trabajado duramente, siguiendo la pauta de estudio establecida por cada estudiante en Cambridge. Esto consiste en tres horas tutoriales o supervisión por semana, incluyendo discusiones de un ensayo fijado la semana anterior, ocho horas de conferencias por semana y una hora por semana de demostraciones o prácticas de trabajo, muchas de las cuales se llevaron a cabo en un museo comparativamente pequeño pero bien equipado contiguo al Departamento de Arqueología.

Estas discusiones, conferencias, demostraciones y excursiones de estudios prácticos, estaban apoyadas por una formidable lista de lecturas, 40 títulos solamente para la Bretaña para ver los megalitos de Carnac, las alineaciones de

Parte I del examen citado. El Príncipe debe haber consultado todos y leído la mayoría, particularmente los referentes a la prehistoria en lo que se especializa. Había tenido que leer cuidadosamente las obras del profesor Graham Clark: "The Stone Age Hunters", "World Prehistory" y "Archaeology and Society"; de Abbé Breuil, "Men of the Old Stone Age"; y del Dr. Clyn, "The Megalith Builders of Western Europe".

Estas lecturas le encontraron preparado para las preguntas de los exámenes de las cuales, como ejemplo, se pueden ofrecer las siguientes:

En las preguntas sobre prehistoria, "¿Qué explicación se han ofrecido para el arte de las cuevas paleolíticas?" "¿Cuáles preferire y por qué?" En antropología física: "¿Cree que es posible que el moderno Homo Sapiens tenga una fase Neanderthal en su estirpe?"

Para su ensayo, el Príncipe de Gales tenía siete temas entre los cuales elegir y que acababan desde "Prehistoria y ciencias naturales" hasta "Hombre, el Animal Peculiar" pasando por "Artes Primitivas".

EXCAVANDO EL PASADO

Para el profano, uno de los aspectos más interesantes de la arqueología son las excavaciones. Junto con otros compañeros de estudios el Príncipe tomó parte también en ellas. Hubo excursiones a la zona de Cambridge y muchas clases prácticas en el norte del condado de Wiltshire y la llanura de Salisbury, dirigidas por el mismo profesor Clark. Se efectuó una visita a las famosas tumbas de Grimes, en Norfolk, fuente de suministro de las hachas de pedernal usadas por el hombre neolítico. Una mina antigua ha sido limpiada y techada por el Ministerio de Obras Públicas responsable de la conservación de todos los monumentos antiguos. Los jóvenes arqueólogos deben haber disfrutado desahogándose por las numerosas galerías que parten de pozos excavados a 12 metros debajo de la superficie.

Durante las vacaciones de Semana Santa de 1968 el Príncipe fue a Francia para estudiar alguno de los famosos lugares de la Dordogna, y la Bretaña. Esta visita fue dirigida por el Dr. Daniel y el Dr. Coles y comenzó en el suroeste de Francia, donde el grupo fue acompañado por las cuevas pintadas y talladas de Font de Gaume y Cap Blanc, en Les Eyzies, por el profesor Borde, de la Universidad de Burdeos. De este lugar fueron a

piedras y las tumbas en cámaras de La Trinité sur Mer, donde se están realizando trabajos bajo la dirección del profesor Giot, de la Universidad de Rennes. Al volver a Inglaterra, el Príncipe estuvo dos días en Jersey, donde el Dr. McBurney, lector de prehistoria de Cambridge, está realizando excavaciones en las cuevas de La Cotte de St. Brelade, ocupada por el hombre del Neanderthal. Ha trabajado también en las excavaciones de Godmanchester, en el condado de Huntingdonshire, donde la excavación de la Villa Romana está dirigida por un arqueólogo de Cambridge, el Dr. William Frend. Estos trabajos de prácticas incluyen aspectos de arqueología de interés especial para el Príncipe: las artes de las cuevas paleolíticas y las construcciones de tumbas megalíticas.

Está también fascinado por todos los tipos de instrumentos de música prehistóricos: cuernos de bronce, tambores de alfarería, flautas de hueso y cántaros de junquillo, los precursoros de 30,000 años de los instrumentos de viento en las orquestas sinfónicas modernas. No hay que extrañarse de ello ya que el Príncipe es amante de la música y toca el violoncello.

Al aprobar los exámenes ya citados, los estudios serios de arqueología del Príncipe han terminado en lo que concierne a Cambridge. Ninguno de los que le han enseñado duda, sin embargo, que la materia continuará absorbiéndole e interesándole. En sus estudios tutoriales se mostró siempre como estudiante ávido de aprender y trabajador. Pero también disfrutó con lo que hacía, impresionando a todos los que le conocieron con su entusiasmo.

Es evidente que al elegir en primer lugar la arqueología demostró prudencia e inteligencia. Además de ensanchar sus puntos de mira, el Príncipe ha adquirido al mismo tiempo un "hobby" -descrito en el "Oxford Dictionary" como "una ocupación favorita, no la principal misión personal" - que probablemente no abandonará nunca.

SALES ENGINEER

Compañía de prestigio necesita Ingeniero de Ventas preferiblemente Mecánico, con amplia experiencia en Bombas y Compresoras y perfecto conocimiento de Inglés, para administrar ventas compañía subsidiaria a formarse con posibilidades de participación en acciones.

Interesados enviar curriculum vitae a:

"Compañía de Representaciones" Casilla No. 1734. La Paz.

CONSEJO NACIONAL DEL MENOR COMUNICADO

DESCUENTO DEL 1 % SOBRE PRIMAS GESTION 1968

Habiendo transcurrido dos meses del pago de PRIMAS 1968 (2do. semestre), la sección Recaudación de CONAME, se permite poner en conocimiento de todas las empresas: Privadas, Públicas, Autárquicas Mixtas, etc., la obligación que tienen de depositar los montos descontados hasta el día 16 del corriente al mismo tiempo deberán aproximarse a nuestras oficinas en forma ya establecida, caso contrario CONAME se verá en la obligación de girar las respectivas Notas de Cargo.

La Paz, 12 de Junio de 1969

RELACIONES PUBLICAS CONAME

CONVOCATORIA

El Consejo Nacional del Menor, convoca a propuestas para la provisión de carne de res y huevos de gallina, destinados a cubrir las necesidades alimenticias.

Las propuestas deben ser presentadas, de acuerdo al pliego de especificaciones que puede ser retirado de la Oficina Central (Dpto. de Economía), hasta el día 19 de junio de 1969, en CONAME, calle Mercado 1065.

La Paz, 12 de junio de 1969

RELACIONES PUBLICAS. CONAME

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

XV Aniversario de la Universidad Popular Tupaj Katari Instituto de Recuperación Pre-universitaria de la U.P.T.K. REUNION DE MESA REDONDA

sobre:

El petróleo y el gas en el desarrollo económico del país

Intervienen: Enrique Mariaca José Patiño Ayoroa Marcelo Quiroga Santa Cruz Carlos Arce Zavaleta Oscar Suárez Roca Pablo Ramos Jaime Mendizábal-Moya Adolfo Quiroga Bonadonna (CUB) Jaime Rubín de Celis (FUL) Sindicato de la Prensa Sindicato de Petroleros

Temario:

- Legislación Petrolera
- Las reservas del gas y el petróleo
- Evolución económica de la Empresa Estatal y Privada; sus proyecciones con la petroquímica;
- La comercialización del gas y la construcción del gasoducto.
- Petróleo y soberanía.
- Conclusiones.

Día Lunes 16 y martes 17 a horas 18,30 Paraninfo Universitario

La Paz, junio de 1969

VIERNES SABADO Y DOMINGO



INDUSTRIAS VENADO S. A.

LE CONVIDA LAS DELICIOSAS

sopas MAGGI

MERCADO LANZA

A partir de hrs. 9.00 a.m.



PASE Y SABOREE

GRATIS

EL EXQUISITO

GUSTO DE

sopas MAGGI



Duke Ellington

EL REY DEL JAZZ

Por Arturo von Vacano



Una toalla sucia hace de torbante. Una bata vieja le cubre hasta poco más arriba de las rodillas. Por un momento, se ha quitado el traje de lentejuelas que trajo esta noche al Auditorium de Minneapolis y, en el intervalo, mientras la gente cue- la narices y helados por la puer- ta para verlo, el Duke se soba el estómago, mira sin ver alrede- dor suyo y opaca el amarillito de sus ojos hmedos, sobre los pezones de sus ojeras.

Duke Ellington es alto, pero es encorvado. Los años no pasan en vano. Y hace 67 que vino al mundo. Hoy trató de llenar de público este inmenso lugar, y no pudo. El Duke no se siente bien. "No hace buena publicidad", di- ce el hermano, que se encarga de estas cosas, y sonríe como cojejo. El Duke lo mira sin parpadear y se vuelve.

El estómago le duele. Y él no tiene paciencia. Sus prote- gidos uno salta de aquí para allá con una trompeta, el otro se perfuma terriblemente -se puletan como asustadas con- chinas. "Si el dolor no pasa pronto, habrá que buscarme un médico". Duke apoya las manos en el vientre con suavidad, y entonces uno puede mirárlas. Son manos poderosas, pero de dedos finos. Son ma- os fuertes: el hombre puede rajar una puer- ta con un solo golpe de su dere- cha. No son negras. Ni blan- cas. Son pálidas. Pero tienen una palidez que no se iguala a ninguna otra. Eso pasa cuando uno tiene 43 años de tocar de no- che y dormir de día. Cuando su negro palidece, su piel se hace amarillenta y trasparen- te. Más cuando es una palidez eterna. Y Duke y sus muchachos son un grupo de fantasmas deli- cados -algunos destruidos física- mente hasta lo terrible- que parecen vivir tan sólo cuando hacen renacer su música, vital y bella, noche a noche, en todas las noches del mundo.

Los que no los han visto y no se pueden meter entre bam- balinas piensan que todo esto es más que una frase rebus- cada. Pero los que saben que vino a Minneapolis en un Grey- hound hace media hora y que de- jará la ciudad media hora des- pués del concierto en otro om- nibús, en una gira que no termi- na jamás, saben también que es- tos monstruos de cabellos lar- gos, cara renegrida y aspe- rosos bigotes, colgantes co- mo babas, tres, y de silueta esquelética el saxo alto y el clarinete, además del mismo Ellington (panzudo, de hombros anchos, perfil escuálido y ca- beza de violinista transno- tado) son personajes irrea- les, rostros martirizados y ojos ardientes y nebulosos, gromas de alma gigantesca y cuerpo re- torturado, locos a su modo subli- mes hasta para las mujeres que van siguiéndolos de tren en tren y piano en piano en una larga península eufórica de jazz y de clarinetes. Los muchachos de Ellington se están murmurando len- tamente entre los pentagramas y sus cuerpos son cadáveres que se agitan, vibran y retumban en el mundo que nos es imposible tocar con los dedos.

ALGO DE SUS RECUERDOS

Pero Duke olvida su estómago por un momento cuando descubre que vengo de muy lejos. "Una fotografía para el caballero" ordena, la firma y me la da. Yo le la guardo rápidamente. Él se sienta en una banqueta y parece una negra vieja. Mira alrededor una vez más y pare- ce barrer los curiosos con la mi- rada. Algunos no se mueven, se quedados, lo miran. Duke mira a su hermano, el hermano obede- ce la gente se queja y por fin me siento frente a su cara, las- timada por tantos años de in- comprensión, triunfos, injusti- cias y gloria. Luce paciente, ojos de vidrio, esperando las preguntas que respondí mil ve- ces en su vida. Duke ya no tie- ne ilusiones, la vida se le ha que- dado allí afuera, en las teclas del piano. Lejos de su música él vive; simplemente se queda quieto y aguanta a los demás. Pero es amable: "Yo no diría que el negocio de las grandes bandas de jazz es difícil estos días", dice. Su voz es suave,

no carraspea, tiene el tono bajo, bajísimo de un violoncello, pero es cálida todavía. "Yo diría que es imposible, simplemente". Los muchachos se sonríen, piensan que el Duke se siente mejor. "Los músicos son mu- cho más caros que antes. Via- jar cuesta más. Todo cuesta más. Algunos tipos son tan vi- vos que sólo tocan una parte del año, la mejor parte, y luego haraganean durante tres o cua- tro meses".

Los muchachos menean aho- ra la cabeza. Uno se rasca la barba de sátiro negrísimo y se va.

"Pero yo no puedo hacer eso", sigue Ellington, hablando lenta- mente. "Lo que yo siento es algo así como una necesidad básica, primitiva, impetuosa. Si compongo algo hoy, tengo que escucharlo esta noche. No puedo esperar. Ese es el problema conmigo".

Su problema comenzó en 1927, cuando organizó su primera ban- da para tocar en el famoso Cotton Club de Nueva York, siendo ya uno de los tres con- ductores y compositores de jazz de mayor estatura. Siguió persi- guiéndolo durante sus giras eu- ropeas, lo llevó por medio cen- tenar de países, donde fue para "tocar un poco y ver a tantos amigos que uno tiene", "Solitu- de", "Take the A Train", "Moon Indigo", tres de sus composi- ciones más sofisticadas, nacie- ron así, y hoy se tocan unas diez veces al día en algún rin- cón del mundo.

El hermano habla de sus éxi- tos en la televisión, de sus mi- llones en Hollywood, del día en que tocó para el Presidente de los Estados Unidos, de la noche en que la Reina de Inglaterra le aplaudió durante un buen rato. Para Ellington, estas cosas -fiebre tienen la misma importan- cia que las de los "fans" sin nombre que han puesto el suyo entre los primeros cinco compositores de América desde hace una década. Para él, la multitud tiene un solo rostro y es un mar de manos y aplausos en el que le gusta bañarse siem- pre que puede. Las caras indivi- duales, si es que saltan en su memoria, lo dejan tan frío como parece estar siempre. Después de tantos años, ha aprendido a preguntar por el hermano de una chiquilla que le pellizca el brazo, la madre de un muchachito que está en el ejército, la mujer del obrero que le mira con la gorra hecha un trozo de tela amorfa entre las manos. En 1965, el Co- mité del Premio Pulitzer reco- mendó unánimemente una cita- ción especial para Duke, pero el Consejo de Asesores rechazó la idea. El hermano me informa: Duke se impacienta, pero el re- lato del episodio termina mien- tras sus muchachos escuchan los pormenores de la injusticia con la misma indignación de siempre. "Los admiradores de Duke se indignaron y casi ar- man un motín. Pero Duke no dijo nada. Dos de los jueces re- nunciaron, pero Duke no dijo na- da". Yo pregunto a Duke si quie- re decir algo acerca del Pulit- zer ahora.

"La suerte ha sido demasiado bondadosa conmigo", sonríe apenas. "No quiere que yo sea famoso hoy, cuando aún soy muy joven. "No hay cinismo ni re- sentimiento en sus palabras. Las cosas para los negros, eran mucho más difíciles antes en Estados Unidos.

"YO LES DOY EL DINERO Y YO COBRO LAS EMOCIO- NES"

Yo le pregunto cuánto tie- mpo hace que tiene los mismos músicos. Su banda es, como di- cen los comentaristas expertos de la vida entre bambalinas en Sudamérica, un milagro de "a- fiatada". Tocan como si sólo un alma, la de Ellington, latiera tras cada uno de sus instrumen- tos.

"Carey, el de allá, está cam- biando desde 1927". Yo miro a Ca- rey, y Harry Carey, otro nombre entre los saxo barítonos del jazz, me mira entre serios des- deños. "Johnny, el tipo aquel deñoso, está parado en la puerta,

Piense en grande.

Piense en ese gran viaje que usted ha soñado toda su vida.

París. Londres. Roma. Amsterdam. Bruselas. Y de paso, Nueva York.

Con un boleto de la línea aérea de mayor experiencia en el mundo usted puede ir a Nueva York* y seguir con Pan Am a 28 ciuda- des en toda Europa. Más del doble que cual- quier otra línea aérea.

Con las Excursiones Fabulosas y tarifas económicas que usted pueda desear. Muchas veces con ciudades adicionales por el precio de una.

¿Qué espera?

Hable hoy mismo con su Agente de Viajes Pan Am. Piense que mañana a esta misma hora usted podría es- tar ya en camino.

Lo grande es ir con Pan Am.



La línea aérea de mayor experiencia en el mundo

Calles Loayza, Esquina Mariscal Santa Cruz. Teléfono 23555.
*Servicio en cooperación con Braniff.

(Pasa a la página 9)

TRES HORAS EN LAS CELDAS DEL DIO

POR J.R.R.M.

- Es aquí, no? pregunta el teniente al agente que está a su servicio.

- Sí, mi teniente, responde el agente que se ha detenido y está quieto como una momia. El teniente se impacienta y ordena:

- A ver... vea si hay alguien, rápido.

El agente, con el puño cerrado, golpea la puerta. Comisaría No. 2 se lee en el letrero despintado. Pasan algunos segundos. El viento parece navaja que corta agudamente el rostro. Al fin, se abre la puerta y de ella sale un individuo despedido cargado de sueño y envuelto en una frazada. Lo primero que hace es abrir la boca y lanzar un largo suspiro. No termina de cerrar los labios gruesos cuando el teniente grita:

- Métalo dentro a este c... Con la calma de quien adora su lecho, especialmente en la madrugada, intenta preguntar:

- Por qué mi teniente... No termina. El teniente le ordena:

- Faltamiento a la autoridad y pléitos callejeros!

- Está bien, responde, un poco más despierto por la decisión del superior. Pase, me dice. Tome asiento, señor.

Luego empieza un terremoto de esas preguntas que parecen salir automáticas. Es la liturgia de los agentes:

- ¿Cuál es su nombre...? ¿Dónde vive...? ¿Cuántos años tiene...? ¿Dónde trabaja...? Por qué se lo cargaron? Hum... Peleas, seguro No?

Yo había llegado allí (alguna vez me tenía que tocar y valga la experiencia) por encontrarme un poco ebrio... Como en la canción: Borracho estaba y no me acuerdo... cómo llegué hasta allí. Escuchaba las preguntas como si fuesen un eco lejano. Y en ese momento no me importaba quién era el guardia, quién era el teniente, quién era el carcelero. Me daban ganas de reír al escuchar aquel interrogatorio que más parecía una letanía.

Miré mi reloj: 6 menos 15.

- Pase Ud...

Ingresé a un ambiente ligeramente tibio. Frente a mí, estaba una puerta de hierro. Se me dio por curiosar. Empujé y el hierro frío se hizo sentir. Entré a un patio donde había algunas personas que regaban agua en el patio con unas latas. Pensé que eran los castigados. Agarrar agua fría a esas horas! Sólo el pensarlo me hizo temblar. Después supe que eran "ochentarios" (léase comedidos) que hacían ese trabajo en vez de los guardias de turno para congraciarse con ellos.

Abrió una reja que daba paso a una celda común. Allí estaban amontonados muchos presos de circunstancia -como yo- que dormían envueltos en frazadas unos y cubiertos por periódicos otros. Había algunos que estaban en pie. De vez en cuando éstos zapateaban para mantener en calor el cuerpo. Otros, los más atrevidos de frío, saltaban y corrían como si se estuviesen entrenando para algún partido de fútbol o cualquier deporte.

Doy mi saludo: Buenos días. Me contestan cortésmente. Traté de encontrar un tema para conversar. A estas alturas, mi cabeza ya está un poco más despejada de los humores del licor.

- ¿Qué frío... no es cierto? Me froto las manos para dar más evidencia a mi afirmación. Empiezo a observar los rostros. Me llama la atención un

muchachito de aproximadamente 16 años.

- Por qué te trajeron...? pregunta. El muchacho baja la cabeza y entre dientes me dice que está allí porque su padre lo llevó. "¿Por qué decidiste escaparte de mi casa porque mi madrastra no me trata bien. Y siempre me riñe y yo eso no lo aguanto. Tampoco mis hermanos me entienden. No sé qué hacer..." Advierto que está llorando. Me da pena. Y, al final, me aparto y lo dejo.

Comprendo que en esas situaciones nada se puede decir. Y yo, que podía decirle? Antes que hacerme el predicador decido que mejor era tratar de hablar con otros. La charla con el muchacho me sirvió de llave para comunicarme con los demás. Cada uno tiene su historia: riñas, borracheras, calumnias, denuncia, robo, y en fin, todos los ingredientes que sirven para que funcione una seccional de policía.

Pasan las horas y los que están dormidos empiezan a despertarse. Unos pocos piden agua para lavarse la cara. El resto estira los brazos mientras algunos hacen crujir los huesos de sus dedos.

Yo sigo de preguntón. Todos responden, pero advierto que se sienten un poco molestos. Al fin y al cabo deben decirse, qué derecho tengo yo de hacer averiguaciones. Las averiguaciones ya las hizo el agente que los llevó. Seguramente debe ser que allí no se conversa. Se entra y si es posible dormir, se duerme. Y si no, se pasa la noche con la mente en blanco o reflexionando.

- A qué hora vienen a llamarnos por lista? pregunto nuevamente.

- Ya van a venir, caballero, me responde el que más caso ha hecho a todo lo que había estado preguntando. Después, empiezan a llamarnos uno por uno. con intervalos de unos dos o tres minutos. Varios de los que salen regresan con termos, frazadas y pequeños envueltos: ropa y comida que les trae o envía algún familiar. En este momento, lo que parecía individualismo total en la prisión se vuelve solidaridad y camaradería.

Hoy por ti mañana por mí; y se reparten la merienda. Atino a pedir disculpas por haberles molestado, tal vez. "No, no, no es nada. Deje nomás", me dice una voz ronca. Veo que es el momento de hacer algo concreto. Les ofrezco el desayuno que vende una señora que está afuera en otro patio.

En la prisión también hay un "código natural", un Hilacata, que debe ser el "decano" entre los que están en el estrecho recinto.

- Nos va a invitar el desayuno.



no...? lo quiere asombrado.

- Sí, le digo. Cuántos son?

- Cuarenta y cinco...

Son muchos, no tengo mucho dinero en el bolsillo, pero ya no podría dar marcha atrás.

- Señora 45 desayunos, ordeno.

El Hilacata hace que todos formen y nos empiezan a lle-

gar tazas de humeante café. Muchos no tienen ni siquiera los 50 centavos para calentarse el estomago. Y sobre esto, tienen que pagar una multa al salir. No sé cómo se las arreglan pero al final salen.

Estamos conversando, cuando viene un agente y pregunta por mi nombre.

- Me acompaña... dice. Yo lo sigo. Las oficinas que antes eran dormitorios comunes, donde reina la más absoluta promiscuidad, donde los periódicos hacen de frazadas, se han convertido en oficinas de las que sale el ruido de una máquina de escribir. El que está tras el mostrador me pregunta por mis "generales".

- Está Ud. libre.

Abandono la habitación. Algunos de mis circunstanciales compañeros, levantan la mano, pero no dicen nada. Me despiden. He pasado tres horas con ellos. Seguramente no les veré más, ni ellos me verán a mí. Y si alguna vez los encuentro no sé qué les diré. Quizá ni siquiera querré hablar con ellos... No sé en ese momento qué pasaría si encontrara a alguno de ellos y me dijera: Te acuerdas...?

AVISO

La Cooperativa Militar de Ahorro y Crédito "COPAVI LTDA."

Pone en conocimiento de todos sus asociados que tuvieran amortizaciones pendientes, el Directorio ha acordado conceder una nueva tolerancia hasta el 30 DEL PRESENTE mes de Junio, para que regularicen sus pagos, notificándoles que pasada esa fecha se procederá a seguir la acción judicial correspondiente, de acuerdo a contratos.

La Paz, 11 de junio de 1969

LA GERENCIA

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

Colocación de Placas Numerativas

Zonas Sopocachi Bajo y Alto

A partir del día miércoles 18 del presente, el personal de la Empresa Marmifera y Fundición Boliviana Ltda. comenzará a colocar las placas numerativas de duraluminio correspondientes a Sopocachi Bajo en las calles Francis Harrington, Aspiazu, Chaco, Armando Chirveches, Jacinto Loayza, Resegún, Luis Crespo, Obispo Avila, Gutiérrez (final), Melchor Pérez Holguín, Walter Khon y Avenida General Lanza. Sopocachi Alto en las calles Jaimes Freyre, Rafael Bustillos, Adolfo González, Las Rosas, Menéndez y Pelayo, Carlos Romero y Avenida Jaime Zudáñez. Este personal estará munido de su credencial con fotografía, sello de la Dirección del Plan Regulador y firma del Director General de esta oficina. A estos obreros el público no debe hacer ningún pago. Se dejará una papeleta con el número del predio al propietario.

FORMA DE PAGO.- El valor de la placa es de cuarenta y cinco 00/100 pesos bolivianos (\$b. 45.00), que serán cobrados por un empleado del Tesoro Municipal que portará igualmente su credencial y una papeleta semejante a la dejada al propietario, entregando el comprobante de pago correspondiente, con ellos se podrá recabar el certificado de cambio de número en la Dirección del Plan Regulador.

En caso de haberse omitido colocar un número a algún predio, el interesado puede pasar al Tesoro Municipal Jefatura de Recaudación y pagar el valor de su placa para que le sea colocada. Se pide al público dejar a una persona responsable el importe de la placa, ya que estamos dando esa facilidad.

La Paz, 13 de Junio de 1969.

GRACE Y CIA. (BOLIVIA) S.A.

Se precisan operadores para máquinas de contabilidad National - Burroughs.

Presentarse en Sección Máquinas (primer piso.)

Sr. CESAR LEMUS

Día lunes 16 del presente Hs. 9 a.m.

GRACE Y CIA, (BOLIVIA) S.A.

Federación de Juntas Vecinales de La Paz JUNTA VECINAL DE OBRAJES

Se hace conocer al vecindario de la Villa de Obrajes que, de disposición del Directorio Legal de la Junta Vecinal y de acuerdo con los reglamentos de la Federación de Juntas Vecinales, el período correspondiente a dicha dirección vecinal, expira el mes de Diciembre del presente año.

Por tanto, los anuncios apócrifos a nombre de un comité electorales, convocando a elecciones para el día 22 del mes en curso, no tienen ningún valor y sólo persiguen confundir al vecindario de esa importante zona de la ciudad.

El programa de festejos a realizarse en la Villa de Obrajes, conmemorando el CLX aniversario de la Revolución del 19 de julio de 1809, está a cargo de la Sub- Alcaldía Municipal de Obrajes, el directorio vecinal presidido por el Dr. José María Salinas y el Club de Leones "OCLAF".

Se previene al vecindario, no dejarse sorprender con impostores que persiguen fines de lucro.

La Paz, 13 de Junio de 1969.

Froilán Flores Barragán.

PRESIDENTE DE LA FEJUVE.

Dr. José María Salinas

PRESIDENTE DE LA JUNTA VECINAL DE LA VILLA DE OBRAJES.

TODOS FELICES CON OPOTONICO

vitaminado



PIDA EN SU FARMACIA

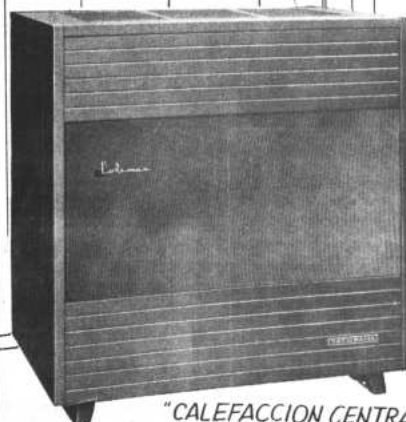


CAFIASPIRINA

Para su hogar u oficina...

ESTUFAS A KEROSENE

Coleman



DIFERENTES MODELOS

"CALEFACCION CENTRAL, A BAJO COSTO"

Macdonald & Co.

ALMACEN DE VENTAS JUAN DE LA RIVA ESQ. LOAYZA SUCURSALES ORURO-COCHABAMBA SANTA CRUZ-POTOSI-SUCRE-TARIA

EN LOS MEJORES NEGOCIOS DEL RAMO

MULCO

Relojes de Precisión



KUSSY & CIA.

Bolíver 392, Nataniel Aguirre 6309, Socobayo 340 ORURO COCHABAMBA LA PAZ

ALGO SOBRE "LOS DESHABITADOS" DE MARCELO QUIROGA SANTA CRUZ

Por GABY VALLEJO

II

La duración de la película y de la asfixia. Finalmente Pablo se acuesta, se duerme, no piensa hacer nada; mucho menos, no hace nada. "Una extraña serenidad crecía en su espíritu" son las palabras de M. Quiroga Santa Cruz. Este pasaje tiene estrecha relación con lo sucedido al padre Justiniano: él tampoco ha hecho nada, conociendo las intenciones de Flor. El diálogo posterior los identifica. Las preguntas del Padre Justiniano a Pablo, para calarlo hondo del niño, tienen la profundidad de su propio caso. Se da cuenta el Padre Justiniano que esas preguntas son su propia acusación?

Pablo, no es deshabitado a lo Durcot, ni a lo Padre Justiniano. Pablo ama, Pablo debería salvarse por sólo este hecho, de ser un deshabitado; pero su indiferencia ante la muerte y su inacción frente a la posibilidad de salvar a dos personas, lo sitúan dentro de la línea general de los personajes trazados por Quiroga Santa Cruz. Según parece, para este escritor, la edad, no es un obstáculo para ser un tipo de deshabitado.

María, será el último personaje anotado en este artículo. Existen otros que acentúan el sentido de deshabitados de la novela, pero por ser de menor importancia, los dejamos, situándonos siempre dentro de la línea general de la novela: deshabitados de una u otra manera. Volvemos a María. Puede ser conocida como un principio de Flor: soltera, ya de cierta edad, teme a la vejez, a no inspirar deseo en Durcot, odia su situación y es incapaz del mínimo esfuerzo, del mínimo acto de salvación. Durcot se le va y aun sabiendo que es la última oportunidad de amar le deja irse. No hay fuerzas para intentar un pequeño acto de amor, de acercamiento. Deshabitada. La dejamos como a un personaje triste que llegará a ser una señorita Flor. El baño de María desnuda y el suicidio imaginario, nos prueba la semejanza que podrían tener estos dos personajes con el correr de los años, si es que Durcot no diera la apertura final a María.

Un detalle importante que se desprende de este primer enfoque es que el gato también piensa, razona, medita, indirectamente Ejem:

"En ninguna habitación sentía 'Muñoz' el frío que su olfato funcionara con tanta efi-

ciencia. Todos provenían de algo comestible: un olor dulzón, de leche recién calentada; otro más espeso, con un mayor poder de excitación, que despedían las rebanadas de pan tostado; también estaba el olor del queso, un olor que le recordaba su infancia en el campo"

(Pág. 55)

"Cuando la mano que descendía con un trozo de queso, era de formas redondeadas, dedos cortos y carnosos, él sabía que era la señora Teresa. En cambio cuando la mano se adelgazaba en dedos descarnados, que sujetaban un pedazo de biscocho, con la desinteresada precisión de una pinza...

Muñoz sabía que era la señorita Flor y que debía tomar el biscocho con toda la delicadeza de que era capaz".

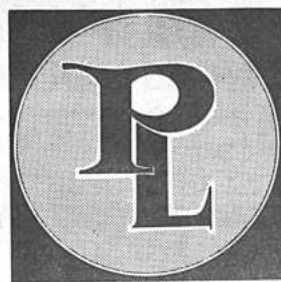
(Pág. 58).

Es, sin duda, importante el tema de la religión presentado por Quiroga S.C. ya que viene a ser la constante temática de conversación entre Durcot y el Padre Justiniano y además la apreciación y observación del escritor. Sin embargo, dejamos para los que gusten más de este aspecto. Simplemente recalamos que es, otro aspecto importante de la novela.

Bien, pasemos ahora a la estructura de la novela, a la disposición de los capítulos, la combinación de las partes del mismo, a los recursos estilísticos y narrativos, etc.

En general, los capítulos son breves. Existen casos de construcción interesantes, como el constituido por la combinación de seis sucesos simultáneos en el tiempo, pero con distintos protagonistas y distintos escenarios: Padre Justiniano, Durcot, María, Teresa, Flor, Muñoz, (el gato) cada uno en su casa, en su quehacer, en su problema. O, como el tercero que es integralmente constituido por una divagación mental, en la que se mezclan lo que ve Durcot, con lo que piensa sobre lo que ve y otros elementos ajenos al medio físico del pensante, pero añadidos siempre con ese sentido de divagación mental. Capítulo que presenta muy acertadamente la superposición y la volatibilidad del pensamiento humano, que pasa inmediatamente del detalle insignificante, trivial, a la profundidad filosófica que vuelve a ser superficial detalle.

Ya en el interior de los capítulos, encontramos



DIRECTOR: JUAN QUIROS
Casilla 1913

PRESENCIA
LITERARIA

La Paz, Bolivia, domingo 15 de junio de 1.969.

recursos como el de la introspección. Al iniciar este artículo habíamos indicado que la mayoría de los personajes y de los acontecimientos, eran conocidos a través del pensamiento de cada uno de los protagonistas. El análisis psicológico es constante en cada uno: Durcot, Padre Justiniano, Pablo, Flor, Etc. En medio de este recurso de introspección encontramos otros como el de la colocación de objetos o sucesos vanales en un primer plano insistente como el reloj para el Padre Justiniano, o como un dibujo pornográfico para Durcot. Y además, el de la búsqueda de soluciones vitales para sus protagonistas a través de pequeños e insignificantes objetos. Recuérdese la moneda de "El Zahir" ("El Aleph") de J.L. Borges cuya presencia fascinante aniquila lo vital. Si bien, Quiroga Santa Cruz, no insiste tanto, es sin duda un elemento de identidad entre estos escritores y hasta quizá podríamos hablar de una influencia.

Concluyendo, esta novela merece más aceptación en nuestro medio, ya que se ha colocado entre una de las buenas de Bolivia contemporánea y ya que se asemeja en la temática y el estilo a las grandes novelas americanas últimas. Si bien, no alcanza a lo que ellas, es sin duda, un aporte valioso a la nueva novela boliviana.

(Pasa a la página 4)



NOVELA DE COSTUMBRES URBANAS

Por CARLOS CASTAÑÓN BARRIENTOS

EN EL PROLOGO DE LA CIUDAD CRECE, segunda novela de Rosa Melgar de Ipiña, la autora previene que los personajes de su narración "son anónimos pero tristes".

LA CIUDAD CRECE es novela realista, escrita sobre la base de una atenta observación de nuestras costumbres urbanas, a las que la autora dirige críticas. Podríamos colocar a la obra en la línea -aunque no en el nivel, de "Vida criolla" de Arguedas, "Aguas estancadas" de Canelas y "Casa solitaria" de Chirveches, desbordantes de pequeños caracteres de tres ciudades bolivianas de comienzos de siglo. Vistas al través de esos libros, las citadas ciudades no pasan de la condición de aldeas semi insulares en una atmósfera de pobreza espiritual y grandes dosis de dimes y dire-

ma Martina Gallardo. Ante la perspectiva de matrimonio de la pareja, hacen su aparición, planteando diversas situaciones, Guey, la rival rica y de ideas "modernas"; los padres de Guey, orgullosos y de gran posición social; los progenitores de Osvaldo, dueños de apreciable fortuna; la madre de Martina, etc. La obra presenta escenas románticas, reuniones que son derroches de hipocresía, malas artes para descomponer matrimonios, juegos para atrapar maridos, "chismes" y murmuraciones, maniobras para eludir en los círculos distinguidos el "que dirán" de la gente y otras malas costumbres consideradas sin mucho fundamento una especie de exclusividad de la provincia. Decimos sin mucho fundamento porque hay cosas de la ciudad que harían enrojecer a los más pintados "chismosos" de pueblo chico. La novela capta asimismo escenas populares, como el viaje en esos destaralados cajones con ruedas denominados colectivos, y rápidos enfoques de barrios humildes de la ciudad. También ofrece, pegadas al desarrollo de los sucesos principales, muestras del suavicío de la repartición del extinto Control Polí-

tico solían prodigar a sus visitantes.

En lo principal, LA CIUDAD CRECE persigue como objetivo denunciar la crisis, agudizada en nuestra época, de determinados matrimonios ricos de la ciudad, en los cuales los esposos, cada uno por su lado, viven en la amoralidad y la frivolidad más completas. Olvidados por sus padres los hijos de aquellos matrimonios vegetan también por su cuenta divirtiéndose muy a gusto, muy a la moderna, con lo cual lo que en realidad hacen es desperdiciar la vida y pasar directamente de la niñez a la madurez. Lo curioso es que antes, cuando conocieron la pobreza, hubo entre esas gentes amor, espíritu de cooperación, sentimientos humanitarios. Pero los lazos de ayer se han relajado tanto que propiamente no existen. De ahí hace derivar la señora Ipiña los sucesos trágicos narrados en LA CIUDAD CRECE: tempranos fracasos, desilusiones que el dinero no puede curar, muertes absurdas.

Luego, la autora emprende en la novela otra labor, consistente en procurar que la esperanza de un futuro diferente desplace en esas vidas a los factores negati-



La ciudad de La Paz se ha desperezado y crece con ritmo vertiginoso.

vos. Sólo el sufrimiento ablanda el corazón de estas gentes haciéndolas recuperar la humildad de ayer y sus olvidados sentimientos humanos.

Hay en LA CIUDAD CRECE una enorme preocupación por los problemas actuales de la juventud, y un vivo deseo por salvar a esta del naufragio. La novela viene a ser, en este sentido, un alegato en favor de los jóvenes, un aidaobazo de alerta en las gruesas y pesadas puertas de las familias que abandonan a sus hijos a su suerte, y una palabra de reflexión para los jóvenes que lo tienen todo y que, irresponsablemente, se entregan a la búsqueda de placeres. En este sen-

tido, la obra es de tendencia moralista.

La novela está escrita con un lenguaje sencillo y claro. La narración corre mansamente.

No faltan sin embargo situaciones que podríamos calificar de postizas. La visita de la joven acomodada a un barrio pobre de la ciudad presenta un pasaje en el cual aquélla es víctima de un robo. ¿Es que para dar verismo a la visión de una zona humilde -que no es favela- era insalvable la presencia de ladrones?

Hay en otro lugar un episodio presentado con poca

felicidad. El conflicto sentimental de Leticia, la madre de Martina, está planteado largo y morosamente. Pero la solución del mismo es tan rápida y fácil que llega expresada en apenas un párrafo de pocas líneas.

La obra muestra igualmente debilidad en la caracterización de algunos personajes que acaban modificando poco menos que radicalmente su modo de ser. De vanidosos y fríos, a la vuelta de pocas páginas, aparecen transformados en personas llenas de sentimiento y con una concepción del mundo muy diferente de la que poseían sobre todo al comenzar la obra.

Finalmente, una flaqueza patente de LA CIUDAD CRECE es la intromisión de la relatora de los sucesos, dentro de la novela, donde todo lo ve, lo oye, lo cuenta y lo juzga. Con buen criterio, la novela moderna tiende a las narraciones impersonales. El autor busca perderse, desaparecer de la obra con el propósito de dejar en absoluta libertad de acción a sus personajes, y también en libertad de interpretación y juicio a sus lectores. En las obras de crítica social es donde con preferencia se ha elegido la narración sin ingerencias del autor. LA CIUDAD CRECE no ha tenido en cuenta esta importante forma de encarar la preparación de novelas.



Otra vista parcial de La Paz, la Capital de Bolivia. Abundantes minirrascacielos clavan sus arquitecturas en el cielo altiplánico.

Por GUILLERMO OVANDO-SANZ

(2) Para estudiantes que realizan tesis de grado y para bibliógrafos es muy recomendable:
HURT, Peyton BIBLIOGRAPHY AND FOOTNOTES. A STYLE MANUAL FOR COLLEGE AND UNIVERSITY STUDENTS, University of California Press, Berkeley, 1957, 167 págs.

NORA ZAPATA PARRILLA

Traducción de JUAN SILES GUEVARA

NORA ZAPATA PARRILLA

solicite y facilite Vuestra E.

DANZA DE MILLONES EN LOS CAMINOS UNO Y CUATRO

Por Donald Zavala W.

Fotos, O. Iriarte (colaboración especial)

Entre las denuncias que existen contra la JONES, constructora del proyecto vial 1 y 4, se halla la de los trabajadores que alegan que la maquinaria de esta empresa es usada y obsoleta, contrario a lo que estipula en el contrato. Aquí vemos a un tractor en su labor de descargo de tierra.

El Ministro de Obras Públicas, Ing. Gustavo Méndez Torricó y el Director Nacional del Servicio de Caminos, Ing. Alfonso Balderrama, conversan en formato reservado aspectos técnicos del proyecto caminero Uno y Cuatro, en el tramo Cochabamba-Villa Tunari.



En la zona de Piracti, entre Cochabamba y Villa Tunari, se debe construir un túnel, cuyo costo la TAMS cotizó en doscientos mil dólares, pero ahora subió de precio y costará 400 mil dólares. Aquí un muestra de la visita de observación que realizó al proyecto caminero Uno y Cuatro, el Ministro de Obras Públicas.

La visita del Ministro de Obras Públicas a la construcción de obras del proyecto caminero Uno y Cuatro, ha permitido a la prensa local y a Cochabamba actualizar la situación de este caso que casi es olvidado por la opinión pública.

La visita del Ministro Gustavo Méndez Torricó, aunque fue a título de simple observador, según se supo durante el viaje, tuvo el apoyo de conocer la necesidad que existe por la firma Jones, encargada de la construcción de las obras, de que el gobierno financie otros cinco millones de dólares para concluir estos trabajos. Se debe olvidar que Bolivia debe pagar la suma de 11 millones de dólares costo que demanda la construcción de estos caminos.

ENLARGADOS Y LICENCIADOS

La historia comenzó hace años, a la época del MNR, se explicó a la necesidad de vertebrar el territorio a través de la construcción de un camino de penetración al Beni. Desde entonces hasta la actualidad gran parte de las negociaciones se realizaron en Washington, con presencia de los representantes de los gobiernos de Bolivia de la Empresa Bartos y el Departamento de Estado. Los representantes de la Empresa Bartos y el Departamento de Estado, los representantes del Departamento de Estado, se otorgaron esta obra en 36 millones de dólares, indicando que cualquier eventualidad, el gobierno americano financiaría la obra en ningún caso debía costar más de 42 millones de dólares. En Washington, se hizo notar a la Empresa Jones que la adjudicación de los trabajos del proyecto Uno y Cuatro se la había hecho sin que se hubiera licitado y sin que se hubiera explicado de parte de los representantes del Gobierno boliviano, por esta grave omisión. En estas negociaciones también participó un representante de la TAMS quien viajó desde La Paz a las reuniones. El 6 de agosto de 1966, se firma un convenio de Bolivia, en el cual se dice que el financiamiento del proyecto caminero Uno y Cuatro alcanzará 11.100.000 dólares.

Por esas cosas raras que suce-

den en el país, los abogados y licenciadados, reciben una propuesta para la construcción del proyecto caminero Uno y Cuatro, La Jones y Asociados (que se integra con otras dos compañías americanas) y Bartos que finalmente se convierte en otro socio de la JONES presentan su propuesta cotizada en 49.500.000 dólares. Esta elevación del presupuesto financiero del proyecto provoca una interpretación en las Cámaras. Esta actuación camará obligó a la Jones a rebajar su cotización a \$us. 42.500.000.

En fecha 18 de octubre de 1967 se concreta el contrato de financiamiento a nivel de los \$us. 42.500.000, reservándose el estado, la opción de compra del equipo y maquinaria, que trasladó la Jones al país. El costo había subido ya en 9 millones.

SIN APROBACIÓN DEL CONGRESO

Como en toda negociación internacional, el Congreso debió haber dado autorización al poder Ejecutivo para suscribir el convenio. Pero, el caso es que no se llega a esta situación y la cotización de \$us. 42.500.000 sufre una nueva elevación a 51.200.000 dólares. Otros 9 millones de aumento.

Los fondos se financian en esta forma: \$us. 42.200.000 otorgados por AID, \$us. 5.500.000 desembolsados en cuatro años a cargo del gobierno boliviano y \$us. 3.500.000 para TAMS generados en Bolivia de los Fondos de Contrapartida convenidos con USAID.

Cuando indagamos sobre la falta de autorización del Congreso Boliviano, se nos explica que existe una Ley General de la Asistencia Económica de Estados Unidos que expresa que no se requiere la autorización congresal para cada préstamo a otorgarse.

GRANDES MALES GRANDES REMEDIOS.

Entre las muchas irregularidades que se cometen en el caso mencionamos como ejemplo una sola. La Jones para realizar los trabajos del proyecto Uno y Cuatro

cotizó a \$us. 12 y \$us. 15 el jornal diario de trabajo por cada obrero boliviano. Sin embargo en la realidad cada obrero diario recibe un dólar por jornal diario de trabajo.

EXIGEN 5 MILLONES MAS Y PUEDEN SER OTROS

Según los acuerdos del contrato con la Jones, esta empresa americana ha cotizado sus trabajos a precios unitarios y por volúmenes de obra. O sea que si surgen "imprevistos" la obra puede seguir costando mucho más de lo estipulado. En este orden de cosas, la Jones sin actuar directamente sino a través de la firma consultora, la TAMS, exige al gobierno la suma de cinco millones de dólares adicionales para concluir la obra o en su defecto atenerse a las siguientes seis alternativas:

1.- Eliminación del desvío Aguirre-Tiraje. 2.- Eliminación de la sub-base del proyecto. 1.- Eliminación de la base en el proyecto IV norte (ripiado) con capa de 15 cms.) Reducción del ancho de la plataforma del camino de nuevo a seis metros entre el Río Chimo-

rre y Puerto Villarreal. 3.- Eliminación del tramo del proyecto IV norte entre el Río Las Eses y el Río Isiboro. Eliminación de la sub-base en el proyecto 1.- Reducción del ancho de la plataforma de 9 a 6 metros entre el Río Chimo-

rre y Puerto Villarreal. 4.- Eliminación de los últimos 15 kms. del proyecto Uno. Eliminación de la base en el proyecto IV norte. Reducción del ancho de la Plataforma de 9 a 6 metros entre el Río Chimo-

rre y Puerto Villarreal. 5.- Eliminación de los últimos 15 kms. del proyecto IV norte. Eliminación de la base en el proyecto IV norte. Reducción del ancho de la Plataforma de 9 a 6 metros entre el Río Chimo-

rre y Puerto Villarreal. 6.- Eliminación de la sub-base en el proyecto Uno. Eliminación de la base en el proyecto cuatro norte. Reducción del ancho de la plataforma de 9 a 6 metros entre el Río Chimo-

rre y Puerto Villarreal. 7.- Reducción del ancho de la plataforma de 9 a 6 metros entre el Río Chimo-

LAS ABERRACIONES

Se suponía que por lo menos un grupo de ingenieros bolivianos hu-

bieran participado en los estudios de factibilidad diseñados por la Tippets Abbot McCarthy Situation (TAMS). Pero no sucedió así. También, como era de esperar, el convenio o contrato debió ser manejado en todos sus aspectos por el Ministerio encargado de las obras camineras del país pero eso tampoco sucedió. El país todo suponía que la supervisión de las obras debieron estar a cargo de empresas bolivianas, pero ello no sucedió como muchas otras cosas. Por las negociaciones encargadas a abogados y licenciados, se llegó a otra aberración: que sea la TAMS la encargada de supervisar las obras. Esta empresa había sido contratada exclusivamente para realizar el estudio y diseño final del proyecto caminero Uno y Cuatro, pero fue imposición del gobierno americano el que sea otra empresa americana la encargada de supervisar las obras. Ante esta realidad, se puede deducir que la TAMS en ningún caso se iba a poner al frente de la JONES para exigirle responsabilidad. Entre bueyes no hay cornadas.

INVESTIGACION

Otro de los hechos que hay que señalar es que sea el Ministerio de Economía el encargado de manejar las obras camineras del país, restándole atribuciones a otras dependencias técnicas del Estado con mayor capacidad para asumir esa responsabilidad. El Ministerio de Economía debe ser el organismo que concrete su labor a representar a Bolivia en la firma de convenios y dejar la responsabilidad del manejo de esos créditos a los organismos competentes. El Ministerio de Econo-

mía debe cumplir su misión específica, cual es la de expandir la economía boliviana, cotizando los productos bolivianos en los mercados extranjeros y ampliando el mercado interno nacional. Pero ocurre al revés: este Ministerio maneja caminos, se preocupa de financiar créditos y manejarlos para el fomento ganadero y otros parecidos. Sabemos que el gobierno está estudiando un Decreto donde se especifican las funciones de cada Ministerio y ojalá que no se llegue a la aberración de que la educación boliviana sea manejada por dos ministerios, como ocurre al presente.

CONCLUSIONES

De la visita de observación que realizó el Ministro de Obras Públicas al proyecto caminero Uno y Cuatro se han comprobado muchas irregularidades y para ello habrá que tomar grandes decisiones sin descartar ya la construcción de esta obra de infraestructura. El Ministro Gustavo Méndez Torricó en el lugar del camino Cochabamba-Villa Tunari tuvo expresiones como estas: "La Tams es el gobierno. Hace las veces de Gobierno. Administra, supervisa, dispone etc.". El Ministerio de O.P.P. no tiene ninguna responsabilidad en el manejo de este proyecto. Charles Power y el Ing. Mario Asín de la TAMS quisieron deslindar responsabilidades en la persona del que denominaron "Director del Proyecto" que es el Ing. Luis Tapia del SNC. Es hora de que el gobierno investigue responsabilidades del caso de este camino cuyo costo por kilómetro cuadrado está evaluado en \$us. 178.947,37.

Sociedad Agrícola, Ganadera & Industrial de Cinti S.A. - SAGIC CONVOCATORIA A JUNTAS GENERALES DE ACCIONISTAS

Se convoca a Junta General Ordinaria de Accionistas de la Compañía para el día 25 de junio del año en curso a horas 15, en el local de sus oficinas, con el objeto de considerar el Balance General de la gestión 1968 y la memoria correspondiente.

A continuación de la Junta Ordinaria se reunirá la Extraordinaria con la siguiente Orden del Día: Informe sobre Bienes de la Empresa La Paz, 24 de mayo de 1969 EL DIRECTORIO

MINISTERIO DE EDUCACION DEPARTAMENTO FINANCIERO COMUNICADO Nº 3

Por disposición del señor Ministro de Educación, el DEPARTAMENTO FINANCIERO, encargado de la Contabilización, Auditoría, Control y Fiscalización de los aportes del 1% "PRO-EDIFICACIONES ESCOLARES", ha trasladado sus Oficinas que estaban situadas en la Avenida Illimani Nº 1945 a la planta baja del Ministerio de Educación, ubicado en la calle Indaburo Nº 966.

En consecuencia, insinuamos a los señores Gerentes y Administradores que ofician de Agentes de Retención, regularizar sus aportes provenientes del descuento a los trabajadores, depositando en la Cuenta "Plan Nacional de Edificaciones Escolares" del Banco Central de Bolivia. Asimismo, agradeceremos enviar los recibos de depósito bancario y una copia de las planillas de sueldos para su verificación y control respectivo.

La Paz, 12 de junio de 1969

Lic. Nelson Mendoza M.
Jefe Depto. Financiero

Lic. Gualberto Aguirre V.
Dirección de
Administración Educativa

Vº Bº Dr. Víctor Quinteros R.
MINISTRO DE EDUCACION



ANUNCIA LA LLEGADA DE SU PRIMER AVION PARA DEMOSTRACION



CESSNA Turbo Skywagon 206 Modelo 1969

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS DE Cessna

AIRCRAFT COMPANY / WICHITA, KANSAS / U.S.A.

CARGA UTIL 805 Kls.
TECHO DE SERVICIO 8020 Mts.
VELOCIDAD DE CRUCERO =
264 KILOMETROS P/HORA
CAPACIDAD 6 PLAZAS

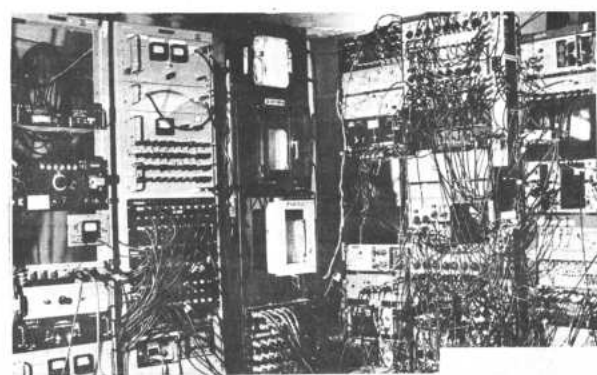
Informes AV. MONTES 714/718 * CAS. 1473 * TEL. 26871 - 42634 * LA PAZ



El laboratorio de Física Cósmica se yergue en la nieve del monte Chacaltaya en busca de los secretos del universo.

CHACALTAYA HACIA LOS MISTERIOS DEL COSMOS

Escribe Alfredo Arce Carpio



Como muchas veces ocurre en nuestro país, hombres e instituciones nacionales que son el centro de atención en el exterior, son ignorados o poco conocidos por los propios bolivianos a quienes nos destacan. Uno de estos casos, es el Laboratorio de Física Cósmica del Monte Chacaltaya, que se encuentra a pocas horas de camino carretero con nuestra ciudad.

El Laboratorio de Física Cósmica de Chacaltaya se halla a 5,200 metros sobre el nivel del mar. Depende de la Universidad Mayor de San Andrés y recibe cooperación de varias instituciones científicas del exterior, así como de universidades.

La extraordinaria labor que cumple en el campo científico sólo es valorada por quienes alcanzan a comprender técnicamente el aporte de datos e informes que

se obtienen con los equipos instalados en Chacaltaya y por el personal de técnicos nacionales y extranjeros que tratan de descubrir el secreto del cosmos.

El espacio y el infinito que el hombre trata de conocer para dominarlo, constituye uno de los aspectos de la vida que ha cambiado la concepción del hombre sobre su destino. La ciencia, ese instrumento creado por el propio hombre, cada vez proporciona mayores elementos que demuestran cuan diminuto es el hombre comparado con la grandeza del universo y la perfección del que lo creó.

El estudio de la radiación cósmica en el desarrollo del conocimiento humano ha contribuido al enriquecimiento de ciencias como la astrofísica, Física de Partículas Elementales, Física Nuclear de Partículas

La moraña de cables, electrodos, lámparas, circuitos, constituyen un mundo en el cual se desenvuelven los técnicos del laboratorio de Chacaltaya.

las de Alta Energía Solar, Campo Magnético Interplanetario y Terrestre, así como de diversos sistemas de detección de partículas cargadas y Electrónica Nuclear.

"El aporte de la investigación de física cósmica en Bolivia se inició con un gran aporte al conocimiento de partículas elementales, al descubrirse en 1947 en Chacaltaya la existencia del "meson K", señala G. R. Mejía, Director del Laboratorio de Física Cósmica de Chacaltaya. La explicación científica sobre los descubrimientos hechos en Chacaltaya, corresponde al mundo de la abstracción matemática y física, que sólo puede ser comprendida por los iniciados. Una nota periodística sólo puede destacar un hecho concreto: el Laboratorio de Chacaltaya constituye uno de los centros científicos más importantes del mundo.

Bolivia cuenta con uno de los laboratorios más importantes en física cósmica, cuyo trabajo no sólo quedará para los bolivianos y latinoamericanos, sino fundamentalmente para la propia humanidad y su desafiante avance hacia la comprensión del cosmos y sus secretos, que en última instancia son secretos de nuestra propia vida y del futuro de las generaciones.

El Laboratorio de Física Cósmica de Chacaltaya inició sus trabajos en 1952 y desde entonces la ciencia cuenta con un instrumento más para a-

crecentar sus conocimientos. El lema para los hombres del Laboratorio y dice: "El pasado, es sólo un prólogo y la obra cumplida no cuenta, pues lo importante está por venir".

Juegue a la LOTERIA NACIONAL

INGLES INTENSIVO

Cursos de dos meses
Inscripciones abiertas
Vacaciones de Invierno
Cursos Superintensivos
Dos horas diarias

Además, cursos de:

- Shorthand
- Literatura
- Conversación Española
- Danzas Bolivianas

CENTRO BOLIVIANO AMERICANO
Av. 6 de Agosto 2100 Telef. 29627

LA OFERTA DEL MES

TUBOS FLUORESCENTES DE 40W.

LUZ BLANCA BRILLANTE

\$b.19.-

Sb.18.-
LUZ DE DIA

DISTRIBUYE:

SOUTH AMERICAN CORPORATION

LA PAZ COCHABAMBA SANTA CRUZ
CALLE BUENO PLAZA 14 DE SEPTIEMBRE CALLE INDEPENDENCIA
Nº 285 Nº 6148 Nº 302

CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA

Ampliación de plazo Convocatoria N° 8/69

Construcción de viviendas y servicios en urbanización Achachicala-La Paz

Se comunica a las firmas constructoras interesadas en la presentación de propuestas para la construcción de 265 viviendas de interés en la zona de "Achachicala" de La Paz, que los planos, pliego de condiciones y especificaciones técnicas, podrán retirarse de la Gerencia Técnica de CONAVI, a partir del día 23 del presente mes.

En consecuencia, el plazo determinado para la presentación de las propuestas, se establece hasta horas 18 del día 25 de julio próximo.

La Paz, 12 de junio de 1969.

Departamento de Relaciones Públicas

Deudores morosos de Elias Meites

A las personas que se nombran a continuación, les hace la última recomendación de apersonarse a cancelar las deudas que tienen pendientes de pago. En caso contrario procederemos a ejecutar las acciones judiciales que tienen.

NIEVES PAZ de VILLEGAS
JUAN VILLEGAS
MARTHA ALTAMIRANO
JAVIER RADA
RUBEN MAYA

Los pagos deberán efectuarlos a nuestro apoderado G. Ocampo.

Junta Departamental de Obras Públicas

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

La Junta Departamental de Obras Públicas de Potosí, convoca a Propuestas a las firmas comerciales y/o importadoras inscritas en la Cámara Nacional de Industrias y Comercio, para la provisión del siguiente material con destino a Uncia, capital de la Provincia Bustillo del Departamento de Potosí:

MATERIAL ELECTRICO.

- Tres piezas TRANSFORMADORES de las siguientes características: 75 o sea 50 KVA p. entrada en alta tensión con 10000 voltios, trifásico. Salida baja tensión de 230 a 220 voltios, 50 ciclos p. segundo. Trifásico. Alambre de aluminio para alta tensión con alma de acero de 7 conductores No. 00 AWG (en mm 9,23).
- Aisladores de alta tensión de 10000 voltios de perno.
- Tres piezas Swichts, trifásicos para alta tensión de 10000 voltios, y 25 amperios.
- Diez piezas postes p. alta tensión de 10 mts. largo, diámetro 5".
- Tres piezas Tableros de salida, tres voltímetros fijos de 50 a 250 voltios.
- Diez piezas amperímetros fijos de 50 a 250 amperios.
- Veinte piezas para baja tensión para salida: monofásicos 250 voltios o 220 y 250 amperios o 200 con porta fusibles.
- Alambre de cobre forrado para salida de baja tensión de siete conductores No. 00AWG (en mm 9,23).
- Alambre de cobre para líneas aéreas c/. un conductor No. 6 u 8 (en mm 4,12 - 3,25).
- Aisladores para baja tensión de perno o encarne según los postes a usarse.
- Crucetas para 100 postes o angulares s/ postes a usarse.
- Cien piezas postes de 6,50 mts. largo, diámetro 5" (de madera o fierro) para red de distribución.
- 500 metros alambre de cobre forrado No. 14 o 16 AWG (en mm 1,63 - 1,29).

CAÑERÍA GALVANIZADA.

- 5 pzas. cañerías de 4" (30 mts.)
- 5 " " de 3" (30 ")
- 200 " " de 2" (1200 mts.)
- 480 " " de 1 y 1/2" (2760 ")
- 20 " Unión patente de 1 y 1/2"
- 2 " Reducciones de 4" a 3"
- 2 " Reducciones de 3" a 2"
- 6 " Reducciones de 2" a 1 y 1/2"
- 10 " Reducciones de 1 y 1/2 a 1"
- 1 " Válvula de paso de 4" (Para salida de estanque).
- 4 " Válvulas de paso de 2"
- 100 " Cañería galvanizada de 1 y 1/2"
- 300 " Cañería galvanizada de 1"
- 20 " Unión Patente de 1"
- 30 " Reducciones de 1" a 1/2"
- 30 " Válvulas de 1" (Para piletas públicas).
- 15 " Válvulas de 1/2" (" ")

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y lacrado a la Notaría de Hacienda de la Prefectura de Potosí, hasta el 15 de julio de 1969 a horas 17:30, con la respectiva boleta de garantía del 5% del total del valor de los materiales a proveerse. Mayores detalles serán proporcionados en el Depto. Técnico de la Junta Dptl. de OO.PP.- Potosí.- Casilla 230.

Potosí, 10 de junio de 1969.
LA ADMINISTRACION GENERAL.

Federación de Juntas Vecinales de La Paz

Elecciones de Directorio Vecinal en Bello Horizonte y San Sebastián

DOMINGO 6 DE JULIO

BELLO HORIZONTE.- A pedido del vecindario y al no haberse constituido aún el Comité Ad - Hoc para esta Junta Vecinal, las elecciones de directorio anunciadas para el domingo 15; por disposición de la asamblea de FEJUVE, han sido diferidas para el domingo 6 de julio del presente año.

SAN SEBASTIAN.- La solicitud presentada por la Junta Vecinal, para la realización de nuevas elecciones en este barrio, ha sido considerada favorablemente por la asamblea de FEJUVE, habiéndose fijado su verificativo para el domingo 6 de julio del presente año.

La Fejuve hace notar que en las elecciones de ambas juntas vecinales funcionará solo una mesa receptora, para evitar duplicaciones de voto y otras irregularidades.

Asimismo, se recomienda a los comités electorales someter sus disposiciones a acuerdos previos de la convocatoria que en cada caso será autorizada por la FEJUVE.

La Paz, 12 de Junio de 1969.

Froilán Flores Barragán,
PRESIDENTE.

Dr. Guillermo Teiler Ross,
SECRETARIO GENERAL, a. l.

Cursos Económicos



LA GABAZA Y EL TRONCO DE LOS QUE SUFREN DE ACIDOPLOASIA DE DES-ARROLLAN SIEN, PERO LOS BRAZOS Y PIERNAS CRECEN MUY POCO. SUS PADRES HERMANOS E HIJOS SUELEN SER NORMALES.

LAS POMPAS DE JABON SON ESFERICAS PORQUE ASI CONTIENEN EL MAXIMO VOLUMEN EN LA MINIMA EXTENSION DE SUPERFICIE.

Librería Gissert

PRESENTA SUS NOVEDADES

GLARY - Geometría Descriptiva Tridimensional. Libro de Trabajo para el mismo. **JURGENSEN** - Geometría Descriptiva, Estructura y Método. **POLICIANI Y OTROS** - Matemáticas Modernas. Para Escuelas Secundarias, tomo I. **PARIS** - Escuelas Secundarias, tomo I. **Repertorio Alfabético** - Índice Alfabético de Matemáticas.

OBRAS NACIONALES

FRANCIS SALAMANCA - Soberanía de la Revolución del 19 de Noviembre de 1964. **Comercio** 1270-80 Teléfono 2044 - Casilla 195 - La Paz, Bolivia.

Departamentos de Habitaciones

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA" - Alto siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA"

Comercio 994.- Altos siete mares. VENDE CASAS: Dos departamentos amplios, dependencias, Miraflores, 24.000 dólares. 14 - 16/30479

ANTICRETICO

Ofrecemos casa junta, tres dormitorios, dependencias, calle Romecín Campos, Sopocachi. VERTICE, Socabaya 340, primer piso oficina 106.15/30487

"LA UNICA"

Comercio 994.- Altos siete mares. OFRECE CASA JUNTA: Dos departamentos dependencias, garaje, jardín Miraflores. Anticretico \$ 100.000. 14 - 16/30479

VENDO CASA

Avenida Perú 2624 tres dormitorios living comedor cuarto de baño cocina precio 120.000 Pesos bolivianos, Referencias Teléfono 2674 Cochabamba. 14 - 17/23547

"CASA JUNTA"

Siete dormitorios, dos terrazas, jardín, patio garaje, dos comedores living, vestíbulo, amplio, vivienda servidumbre. Alquiler \$ 250.- Ofertamos. Comercio 994.- Altos siete mares. "LA UNICA". 14 - 16/30479

Técnicos

PINTOR DAVALOS - Experto, interiores, techos garantía. Telef. 43716. 14 - 20/30473

TINTORERIA

"STELLA ILUSTRATA" Tinte alfombras, cortinas, colchas y ropas en general, todo color, Ingavi 723. (13-18/30471.-)

Muebles

SE VENDE - Juego de dormitorio, living, escritorio, estante libros, vitrina, tocador, muebles cocina y otros enseres. Ref. Telef. 25915. 14 - 17/30475

VENDO

Catre de bronce inglés de plaza y media. Ref: Av. Busch No. 1370. 14 - 16/30478

MUEBLES DE RADIODIAS

Juan de Vargas 53 (Miraflores) Telef. 23043. Visítenos hoy mismo. 15/30380

VENDO

Juego de living tipo americano 750 varios precios ropero de 3 cuerpos 850 y de dos cuerpos 380 vitrina de comedor 330 sillones de madera a 22. Graneros 309 frente la Barraca. 14 - 16/304709

PRESTAMOS DINERO

Garantía hipotecaria. VERTICE, Socabaya 340 primer piso, oficina 106. 15/30487

SE COMPRA

Terreno de 3.000 m2, dentro de radio urbano. Referencias: Campero 52, teléfono 41185. (7-16/CPC.-)

TRANSFIERO

Una pensión en la calle Sagárnaga No. 561. Referencias: en la misma. (12-17/30461.-)

Casas

"LA UNICA" - Comercio 994.- Altos siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

"LA UNICA"

Comercio 994.- Altos siete mares. VENDE CASAS: Dos departamentos amplios, dependencias, garaje, jardín Miraflores. Anticretico \$ 100.000. 14 - 16/30479

VENDO LOTE

Villa Armonía 470 m2, excelente situación 3 piezas, jardín, garaje, precio \$ 65.000 siendo 40.000 al contado y 25.000 hipoteca bancaria, pagaderos ocho años plazos, Referencias TELEFONO 41701 (13/30455.-)

Vehiculos

"Chevrolet" 1962, vagueta, "Volkswagen" 1958, 10 asientos, Yanacocha 978. (10-14/30390.-)

FORD 1961

Vendo modelo Falcon cuatro puertas, perfectas condiciones Teléfono 40142. (13-19/30468.-)

"LA UNICA"

Comercio 994.- Altos siete mares. VENDE CASAS: Dos departamentos amplios, dependencias, garaje, jardín Miraflores. Anticretico \$ 100.000. 14 - 16/30479

"LA UNICA"

Comercio 994.- Altos siete mares. OFRECE: Local amplio para industria. Alquiler \$ 300.- Avenida Chacabamba 19. 2 habitaciones, Anticretico \$ 10.000. Dos habitaciones. Alquiler \$ 800.-

(Viene de la pág. 1)
taminando a éstos. Los terrenos fueron vendidos y con su producto la Sociedad Protectora de la Infancia adquirió los terrenos donde actualmente se levanta el Hogar "Carlos de Villegas" - nombre dado en homenaje a ese pacífico - en la avenida 20 de Octubre.

Contrariamente a lo que sucede en nuestro medio con las instituciones, el Hogar se ha mantenido y mejorado a través de sus sesenta años de existencia. Para ello, contó con el apoyo y el aporte de un pueblo tradicionalmente generoso, de algunos gobernantes y de muchas autoridades. Pero el mérito radica en que, siendo institución privada, sus directores a lo largo de ese tiempo, trabajaron silenciosamente en una labor humanitaria, meritoria bajo todo concepto, en su propósito de salvar la vida y de la miseria moral a pequeños seres indefensos y desvalidos, abandonados por sus propios padres.

—000000—

Quien visita el Hogar "Carlos de Villegas" no puede menos que sentir una gran satisfacción al ver a pequeños niños de 2 ó 3 años aproximarse al visitante y en espontánea actitud, agarrar la mano del extraño y solicitar una caricia. Quién puede negar ese pequeño favor de tanta significación para un expósito que ni siquiera sabe balbucear "papá" o "mamá"? Tal vez podría dejar de enternecerse al contemplar una hermosa criatura de pocas semanas, tal vez diría, que mueve sus manitas ignorante del tremendo drama que representa el rechazo maternal?

Sin embargo, en los pequeños expósitos no se ve la mirada triste que se podría suponer en ellos. Ignoran su propia tragedia y si alguna vez se dan cuenta de ella, son las sonrisas que les atienden y las señoras que dirigen el establecimiento las que les dan el cariño que les falta y el hogar que no han conocido.

Un grupo de religiosas de la congregación "Amor de Dios" españolas, atienden a la formación espiritual y moral de los niños y a su instrucción. El Hogar "Carlos de Villegas" sostiene un pre-kindergarten y el ciclo primario. Haciendo honor al nombre de su congregación, esas monjas aman en los niños a Dios.

Un grupo de señoras en forma anónima, ha entregado su razón de vida a esos pobres niños y niñas. Sin ayuda gubernamental y sólo con sus propias contribuciones, el producto que rentan unos garajes existentes en el mismo edificio y una casa ubicada en la calle Comercio donada hace muchísimos años a ellos. Yo les doy todo el dinero, y yo cobro todas las emociones... aunque sospecho que ellos también deben estar tan satisfechos como yo de todos estos años.

Pero hay que trabajar muy fuerte, dice el hermano, y endiende un puro terriblemente apesadumado. Antes de que termine el año, Duke y los chicos habrán tocado más de 200 conciertos en otras tantas ciudades de los Estados Unidos. Y después, Europa, y posiblemente el África y...

DETRAS DE ESOS...

la integran las señoras Berta de Alvéstegui, Margarita de Kyllman, Erika de Zalles, Bertha de Muñoz, Erlinda de Stohman, Rosa de Ballivián, Mariana de Ernst, y Bertha de Patino. Sin necesidad de proclamar ideas revolucionarias, hablar de tendencias políticas de aproximación a los pobres u organizar rummys, realizan su silenciosa labor y nadie, ni el contador, saben cuánto aportan mensualmente para cubrir el permanente déficit de presupuesto.

Una institución como la nombrada no puede vivir con los \$ 500 con que aporta la Municipalidad, los \$ 100 de YPFB los \$ 416 del Consejo de Beneficencia y los 300 pesos que el Consejo del Menor en carácter de beca para pocos niños que han sido internados en el Hogar. Esos 300 pesos vienen a reemplazar la subvención que prestaba el Ministerio de Trabajo de \$ 8.000, que ha sido suprimido a partir de 1967.

Más de 20.000 pesos bolivianos, eroga el directorio del Hogar, mensualmente, para la atención de los diferentes servicios que incluyen alimentación y ropa, aparte de sueldos a determinados personal.

Entre los gastos se cuenta el seguro de hospitalización a las clínicas Americana y Santa Isabel, que, generosamente, ponen a disposición de los niños del hogar su personal de médicos y enfermeras y atención médica. Tal seguro incluye únicamente la internación de los niños en casos graves que requieren intervención quirúrgica. Repetidas gestiones ante la Caja Nacional de Seguridad Social para que asegure a los niños del Hogar, fueron también repetidamente rechazadas. Aún más, el Ministerio de Hacienda giró pliego de cargo por impuestos devengados desde 1953, que gravan los recibos de alquiler que otorga el Hogar a los inquilinos de los garajes y de la casa de la calle Comercio. Hasta ahora el directorio del Hogar sigue gestionando la condonación.

Hay veces, numerosas veces, en que pasan los años y se presenta al hogar un joven o una señorita acompañados de sus padres. Se dan a conocer. Son expósitos que encontraron la felicidad que les negaron sus padres, en un hogar ajeno.

EL REY DEL...

"Se puede hacer una cantidad terrible de dinero trabajando en un estudio", le interrumpió el dueño del estudio, interrumpiendo el mensaje que uno tiene mediante las ondas electrónicas... pero a mí lo que me gusta es esa cosa de dar la cara al público, de mezclarme con ellos, de paladear sus emociones cuando escan mi música."

"Sabe usted, hace muchos años que empecé a decirles 'los amo locamente' cada vez que venían a estrecharme las manos. Hay veces en que me maltrata -ser negro? Hay, es difícil todavía- pero esencialmente esa es la verdad 99 de cada cien veces. Yo amo desesperadamente a esa gente, en las butacas."

"Quiero decir que sucede algo maravilloso cuando alguien se le acerca a uno y le da una palmada en la espalda y se acuerda de todas las cosas que ha uno compuesto y las canta de pura memoria y dice, de pronto: 'Hey por qué no locas esto?' o '¿qué es? Hey, te maltrata -ser negro? Hay, es difícil todavía- pero esencialmente esa es la verdad 99 de cada cien veces. Yo amo desesperadamente a esa gente, en las butacas."

El Duke se ha olvidado de su estómago. "Para mí, no hay nada que pueda reemplazar eso. Uno va hasta el fin del mundo y uno toca, y ellos reaccionan ante mi música y uno puede sentirlos, cómo les gusta, cómo les duele, cómo me siguen de nota en nota."

Sí, digo, pero el público no lo es todo, no? Ellington no me escucha. "Antes, yo era más introspectivo. No me importaba lo que el público pensara de mi música...". Se calla. Me callo. Yo, de jazz, no se nada. Suspira. "Bueno... sí, yo, antes, hace 30 años, sí, lo decía: 'yo toco para mí mismo'."

"Yo me expreso tal y como soy". Así decía yo. Y decía es que el artista debe sentirse satisfecho consigo mismo, antes que nada. Pero lo cierto es que nunca se ha alcanzado nada, nada, nada si no llega el día en que alguien más, el que te escucha, el que está al lado de allá de las luces, en la butaca, para a formar parte viva de todo esto. "Cuando sucede eso, hermano, entonces sí. Lo alcanzas. Yo siento entonces un estado de alegría, de euforia, que es todo armonía, es lo más cercano al sexo que existen las relaciones humanas, porque entonces las gentes se sienten libres, iguales entre sí e iguales conmigo, porque sienten que ESTE es el momento en sus vidas, ESTE el instante, ESTA es la cosa que andaban buscando por todo lado". El Duke se cae. Su hermano suspira. Los ojos de su gente, como fantasmas negros y muy grandes, lo han estado mirando en silencio. Nadie se mueve.

Hay un campo ilimitado de oportunidades para el TECNICO DIESEL

EXISTEN MILLONES DE MOTORES DIESEL EN USO.

Contando con que la operación de los Motores Diesel es tan económica sin menoscabo de su eficacia, se está intensificando el uso de estas máquinas en los Centros Industriales, en el Campo, en los Ríos y Carreteras, y podría utilizarse en mayor escala aún si no fuera por la aguda escasez de Técnicos competentes.

EXCELENTE OPORTUNIDADES
Sea usted uno de estos Técnicos, preparándose AHORA en esta productiva carrera, mediante el famoso Sistema Visual Hemphill, que es sencilla, amena y económica y que incluye excelente equipo práctico.

GAÑE DINERO MIENTRAS ESTUDIA!
Desempeñe antes de que concluya el estudio labores productivos que le den buenas ganancias. Al concluir usted será un experto en el mundo de las máquinas.

CAMARAS DE COMBUSTION BOMBAS MEDIDORAS SISTEMAS DE INYECCION IGNICION Y MAGNETOS FILTROS DE CRUCERAS ETC.

RECORTE ESTE CUPON Y ENVÍELO HOY MISMO

Hemphill Schools Depto. DB-62B
Boulevard 24 defensores de Alhúthé (Pasoje) N° 44 La Paz

Envíeme enviarme GRATIS su folleto que explica como conseguir el diploma, aprendiendo en mi casa FUERZA MOTRIZ DIESEL.

Nombre _____ Edad _____
Dirección _____
Publicación _____
Ayuda a un amigo

VALIOSO FOLLETO ILUSTRADO.
Inicie su progreso de inmediato...
pidiéndolo HOY MISMO!

INSCRIPCIONES ABIERTAS

Hemphill Schools
154 West Washington Blvd. Los Angeles Calif. 90017 U.S.A.
EL CENTRO EDUCATIVO DE RENOVACION TECNICA EN TODOS LOS CONTINENTES

LA POLICIA ATACA PERO LUEGO SE BATE EN RETIRADA

(Viene de la pág. 1)



El encuentro entre los estudiantes y la fuerza pública fue impresionante.



Los estudiantes se enfrentan con la fuerza pública. Algunos sonrieron como si se tratara de un simple juego. Juzga si ellos mismos saben el por qué hacen estas cosas.

policia había sido definitivamente derrotada y por espacio de dos horas y media la ciudad quedó a merced de los manifestantes. A pesar de los reiterados anuncios sobre la posible salida de las tropas del cuerpo para dominar la contienda y de la instalación de Consejos de Guerra para juzgar a los rebeldes al alzamiento popular persistía en la ocupación de las calles.

Hasta que a las cinco de la tarde del jueves 29 se pudo ver que varias columnas del Ejército penetraban por el barrio Clínicas intimidando a balazos a quienes seguían levantando barricadas. Al caer la noche hubo dos novedades: un corte de energía eléctrica sumió en la oscuridad a toda la zona urbana y un ejército de francotiradores se parapetaba en más de 500 terrazas. Había comenzado la guerrilla urbana.

Sin embargo, en algunos barrios seguía prevaleciendo el método de las manifestaciones y los incendios, mientras en los suburbios eran asaltados varios destacamentos policiales y armerías para apoderarse de armamento y municiones. Este dobleamiento de la acción subversiva desconcierta a la oficialidad militar. Hay órdenes contradictorias que por momentos paralizan a las tropas.

Era evidente que los nuevos incidentes obedecían a una táctica de diversión para facilitar el despliegue de los francotiradores que transforman las primeras horas del viernes en una interminable seguidilla de tiroteos. Crece la nómina de muertos, pero toda la ciudad queda dominada por los civiles. Allí se improvisan asambleas que discuten la manera de resistir.

ARTEFACTOS PARA EL HOGAR

Son de prestigio mundial

LA PAZ - SALTA

IDA Y VUELTA POR

\$US.77

LLOYD AEREO BOLIVIANO

nocturnos, a ocupar los techos de la ciudad. Sobre el silencio y las ruinas se anuncian nuevas manifestaciones. Parece el anuncio de una nueva masacre.

Viernes 30

Ese día -viernes 30- el terror se apoderó de todos los que habitaban el Hotel Sussex, frente a la plaza San Martín, en Córdoba. El día anterior, una docena de balas de fusiles y pistolas 46 había perforado las ventanas del comedor que el hotel tiene en el piso 11. No era para menos; ahora, la plaza céntrica se había transformado en un campo de batalla en el que las fuerzas del ejército y gendarmería intentaban reducir a un puñado de francotiradores que hostigaban, sin tregua a las patrullas militares. Era un verdadero infierno.

En la habitación 810 del 8o. piso, el enviado especial de la Agencia. Ete acababa de almorzar y se preparaba para volver a la calle, cosa nada fácil ya que el fuego seguía concentrado en la zona. Parecían dos sacos tirados en el suelo él y el fotógrafo.

La estridencia con que las cortinas metálicas de los comercios apresuraron el cierre terminaba de indicar que se hallaba próximo un desenlace inusitado. "El clima de tensión que hay en la calle se puede cortar con una tijera", bromó el jefe del local del FEN Julio Vitard, en la puerta del sindicato de Luz y Fuerza. Un grupo de dirigentes del gremio porfiaba en aclarar que "aquí no se trata de cambiar un general por otro, el poder lo tenemos que conquistar los trabajadores y todos los hombres que tengan sentido patriótico".

Los pocos indiferentes que entonces deambulaban por las calles, se trepaban a los últimos colectivos, los taxis cubrían sus banderitas; las esquinas comenzaban a poblarse de hombres jóvenes. Tres estampidos que sonaron lejos, dieron cuenta de que había empezado la primera arremetida contra la columna de 5 mil obreros de IKA-Renault, que avanzaba por la plaza de La Paz. Pasadas las 11, en General Paz y Rioja, los electricistas abrieron el segundo foco. Como relámpago, las acciones se extendieron por las calles laterales en medio de una densa cortina de gases lacrimógenos, muchas de cuyas cápsulas eran devueltas a la policía por los manifestantes. Una densa columna de 2 mil operarios de First-Concord, ya había ingresado en pleno centro al grito de "abajo la dictadura"; casi simultáneamente miles de estudiantes hacían lo mismo cruzando a la

carrera el centenar de puentes que atraviesan la Cañada. Entretanto, ya ardían las "manifestaciones de distracción" en los barrios Clínicas, Alto Alberdi, Alberdi, Nueva Córdoba, Alta Córdoba, Talleres y Juniors.

En la noche del jueves, el Comando de represión se instaló en la Jefatura de Policía frente a la Plaza San Martín. Desde los techos del Banco Nación la Iglesia Catedral y la de La Merced, que rodean el predio, cuatro francotiradores iniciaron un nutrido fuego cruzado sobre el edificio de la Jefatura. Al día siguiente un oficial de la Brigada de Infantería Aero-transportada, con evidentes señales de cansancio, confió a nuestro enviado que parecía que a los francotiradores les interesaba hacer una guerra de navíos.

Es que entre esa noche y las primeras horas del sábado 31 se registraron los tiroteos más violentos desde la iniciación del combate. Ese día amaneció con dos versiones que alarmaron aún más a la sobreocupada ciudad: una apreciable cantidad de armas se había distribuido en las parroquias del Píay y del barrio Los Plátanos, siendo ofrecidas después, la otra que tres civiles habían sido fusilados en la plaza España.

La Secretaría General del Rectorado, comunicando a los señores egresados de las distintas Facultades que la próxima Colación de Grados, se llevará a cabo el 25 del mes de julio del presente año.

Los interesados que deseen prestar Juramento en la fecha mencionada, deberán presentar sus documentos hasta el 10 de julio a horas 18.00, de acuerdo a los requisitos que cursan en la Secretaría General del Rectorado (Sección Diplomas).

La Paz, 13 de junio de 1969
Dr. Jaime Iturri Salinas
SECRETARIO GENERAL DEL RECTORADO

UNIVERSIDAD TECNICA DE ORURO Construcción de la Ciudad Universitaria Convocatoria a Propuestas para presentar proyectos de obras complementarias de la Ciudad Universitaria (Facultad de Ingeniería)

Por orden del señor Rector de la Universidad Técnica de Oruro se convoca a Propuestas para las siguientes obras complementarias de la Facultad de Ingeniería en actual construcción, ubicada en la zona Sud-Oeste de la ciudad de Oruro:

1. Vías peatonales entre los distintos edificios de la Facultad de Ingeniería.
2. Paisajismo, espacios verdes y jardines.
3. Distribución de redes eléctricas entre los distintos edificios e instalación. Iluminación exterior.
4. Instalación de servicios de agua y alcantarillado.

Los interesados pueden recoger los planos y obtener detalles en la Gerencia UTO-BID a partir del día lunes 16 de Junio hasta el 30 del mismo mes.

Oruro, 11 de Junio de 1969.

Secretario General Rectorado.

LLEGARON PISOS

para AUTOMOVILES, AUTOS DEPORTIVOS, VAGONETAS, CAMIONETAS, etc.

Gran Variedad de Modelos y Modernos Diseños

Hermosos Colores

"ALIANZA" LTDA.

CALLE ALTO DE LA ALIANZA 110 LA PAZ

Universidad Mayor de San Andrés COMUNICADO

La Secretaría General del Rectorado, comunicando a los señores egresados de las distintas Facultades que la próxima Colación de Grados, se llevará a cabo el 25 del mes de julio del presente año.

Los interesados que deseen prestar Juramento en la fecha mencionada, deberán presentar sus documentos hasta el 10 de julio a horas 18.00, de acuerdo a los requisitos que cursan en la Secretaría General del Rectorado (Sección Diplomas).

La Paz, 13 de junio de 1969
Dr. Jaime Iturri Salinas
SECRETARIO GENERAL DEL RECTORADO

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS AMPLIACION DE PLAZA Convocatoria a propuestas N° 28

Atendiendo a las solicitudes de las Firmas interesadas para su concurrencia al llamado a Propuestas N° 28/69, provisión de Camiones, Camionetas, Vagonetas y Camión Cisterna, se prorroga el plazo hasta el día jueves 17 de julio próximo a horas 17.30.

La Paz, junio de 1969.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Médicos

Dr. ROGER J. HAYS D.
MEDICO CIRUJANO
Atiende: Enfermedades del aparato digestivo (estómago, intestinos, apéndice, hígado, vesícula biliar, páncreas, etc.) VARICES y sus complicaciones, GINECOLOGIA.
Consultas: Hrs. 19:30 a 21, todos los días. Sábados hrs. 15 a 18.
Se atiende llamadas NOCTURNAS - ASISTENCIA DE URGENCIA.
Consultorio: Evaristo Valle No. 150, Teléfono 21265.

Dr. ALBERTO MARIACA VALDEZ
MEDICO-CIRUJANO
Atiende: Enfermedades del aparato digestivo (estómago, intestinos, apéndice, hígado, vesícula biliar, páncreas, etc.) tratamientos de nutrición, vómitos y sus complicaciones, ginecología.
Consultas de Hrs. 10 y 30 a 12 y 30 y de 16 a 17.30
Plaza del Estudiante N° 1931. Telf. 22073. Telf. domicilio 11 366.

Dr. PEDRO BUSTILLOS VARGAS
MEDICO CANCEROLOGO
CANCER GINECOLOGICO
Con estudios de especialidad en el exterior.
Ex-Médico del Instituto Nl. del Radium de Santiago de Chile.
Atiende tumores en general, especialmente, tumores de la mama y del útero.
Consultorio: Calle Bolívar 697, Horas 14 a 17 (2 a 5 Frente a Ministerio de Hacienda).

Dr. SAUL VERAZAIN GONZALES
MEDICO ESPECIALISTA EN ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA INFANTIL
Titulado en la Universidad de Córdoba (Argentina) Diploma de especialización en la Universidad de Chile. Atención de 14 a 17. Consultorio: Potosí 1240 2º piso. Domicilio Telf. 27980.

LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS
Dr. O. SUAREZ - Dr. J. GUTIERREZ
Se trasladó a Avenida Arce 2531, Teléfono No. 29501. Mientras dura la construcción del nuevo edificio.

Dr. ENRIQUE CORTES MEDINACELLI
CIRUJANO - PROCTOLOGO
Especializado en México. Atiende enfermedades del Colon Recto-Ano. Hemorroides - Fisúla. Tumores. Consultorio Av. Arce 2316, 2º piso, of. 5, 16, 14, 30 a 17. Telf. 20837. Domicilio 28240, Casilla 2109.

Dr. ABEL MELGAREJO E.
MEDICO CIRUJANO
MAYOR DE SANIDAD MILITAR
Especialidad en el exterior.
Enfermedades. Broncopulmonares, niños-señoras de Hrs. 14 a 17.
Consultorio domicilio Illampu 711, Graneros.

Dr. E. ALEXANDROWICZ
ESPECIALISTA EN LA PIEL
Especialidades en piel. VENEREAS, PROBLEMAS SEXUALES. Avenida Argentina N° 1919. Teléfono: 34354. Consultas de 14 a 17.

Guia Profesional

CAMBIO DE CONSULTORIO
Dr. ROBERTO REYNOLDS
TRAUMATOLOGO ORTOPEDISTA
Telf. Domicilio 43306
Dr. LUIS R. FERNANDEZ U.
Cirujía, enfermedades broncopulmonares y Endoscopia torácica.
Telf. domicilio 42722, Altos del Cine La Paz 2º piso Telf. 21600.

Dr. AURELIO MELEAN LOPEZ
MEDICINA DE AVIACION
Cursos de especialización en México, en la Facultad de Medicina, sección Estudios Superiores, Congreso y Seminario de Medicina de Aviación en Washington, Oklahoma y Pensacola, Florida. Cochabamba, calle Jordán N° 2982, Telf. 3755.

Dr. HARRY TRIGOSSO T. PIA
MEDICO NEUROLOGO
Estudios de especialización España - Brasil-Italia
Atiende enfermedades del cerebro médula y nervios.
Consultorio: Av. 16 de Julio 1456, 3er. piso. Telf. 28143 de 17 a 19 y 30.

Dr. ENRIQUE VERGARA M.
ENFERMEDADES DE LA PIEL
Av. del Ejército 39, esquina Loza (Murillo), Horas 13,30 a 16,30, Telf. 23129, Casilla de Correo 2223.

Dr. FREDDY OPORTO LENS
MEDICO CIRUJANO ESPECIALISTA
ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA (Niños y Adultos) U.M.S.A. Hospital Universitario del Valle, Cali, Hospital Italiano de Buenos Aires.
Atiende: Fracturas, Luxaciones, Enfermedades congénitas y adquiridas. Columna Vertebral, cirugía de la mano.
Consultorio Av. Arce N° 2416, Telf. No. 12719.
Horario de Atención: 14:30 a 16:30 todos los días.
Jornal: Teléfono N° 28527.
Se atiende llamadas nocturnas. English Spoken

Dr. LEON ROJAS ANTEZANA
MEDICO CIRUJANO
ESPECIALISTA EN CIRUGIA CARDIOVASCULAR Y TORACICA, DIPLOMADO EN AVULSIO
Enfermedades del corazón y de los vasos (Defectos valvulares, defectos congénitos, trombosis, insuficiencia, injertos arteriales). Afecciones del tórax, pulmón, esófago, tráquea, mediastino, diafragma.
Consultorio: Avda. Arce 2316, 2º piso. Horas de atención 15 a 18.
GOVORI SE SRPSKO HRVATSKI JESIK

Dra. RUTH MALDONADO BALLON
MEDICA CIRUJANO
Especializada en las E.E.U.U. del Brasil en Ginecología Obstetricia. Consultorio Comercio 979. Telf. 41160 Hrs. 17 a 19 y 30. Domicilio Guerrilleros Lanza esquina Potosí.

Dr. LUISSEA
Medicina interna, Broncopulmonares, Tuberculosis, Gastrointestinal, Venéreas. Consultas: 14 a 18, Evaristo Valle 157. teléfono 82456

Dr. ALFREDO RAMIREZ T.
MEDICO UROLOGO
Estudios Universidad de Chile. Especialista en Cirugía y enfermedades de los riñones, vejiga, próstata, ginecología, esterilidad masculina, etc.
Consultorio: Av. Camacho 1377, 2º piso, Of. 3. Teléfono 21548. Consultas de 11 a 12 y de 17 a 19. Atiende, llamadas del interior del país.

Dr. ANIBAL RIVERO DELFIN
MEDICO DE NIÑOS
Especializado en Europa. Consultas de 14 a 17 horas. Consultorio Av. 16 de Julio 1456, 3er. piso, telf. 28163 Domicilio Av. Argentina 1821, telf. 20097, casilla 3601.

Dr. CESAR MORENO ACAVAL
MEDICINA INTERNA
De la Universidad de Madrid, especializado en Alemania. Man Spricht Deutsch. Consultorio Edificio. Arce, Av. Camacho, Hrs. 16,30- 18,30. Teléfono 28903, Domicilio 32415.

Dr. WALTER PEREDO PACHECO
MEDICO GINECOLOGO ESPECIALISTA
Matriz, ovario, trompas, partos, sus complicaciones operación cesárea y del prolapso genital. Cáncer de matriz. Infertilidad.
Consultorio Ayacucho 230, segundo piso. Horas 17 a 20. Teléfono 32415. Domicilio 22780.

Dra. URSULA BECK
Médico especialista en Cirugía, Ginecología y Obstetricia. Estudios y especialización en Alemania.
Consultas: lunes a viernes de 9 y 30 a 12. Consultorio: Plaza Franz Tamayo 1931. Teléfonos 22073 - 23932.

Dr. MARIO MENDEZ ELIAS
ESPECIALISTA EN NEUROLOGIA Y NEUROQUIRURGIA De regreso de sus estudios en Suiza, atiendo enfermedades del Sistema Nervioso, cirugía de tumores cerebrales, epilepsia, Parkinson y cirugía del diafragma.
Consultorio, Guitia 92 esquina Capitán Ravelo. Horas 14 a 18.
Teléfono 40071 - 41430.

CAMBIO DE CONSULTORIO
Dr. RODOLFO NORIEGA UREÑA
GASTROENTEROLOGO-CIRUJANO
Especialización Italia, España, Francia.
Esófago, estómago, hígado, vesícula, intestinos, paratiroides.
Luzuya 167 altos Aruco Prado. Telf. con. 20466. telf. domic. 23282. Atiende de Hrs. 15 a 18.
RESERVAR HORA. Casilla 4394.

Dentistas

Dr. CARLOS MUÑOZ A.
ORTOPEDISTA TRAUMATOLOGO
Fracturas, luxaciones, Rayos X. Corrección de maloclusión, adquiridas. Heridas de no. Cisternas, Secuelas quemaduras. Consultorio Velasco 775. Hrs. 2 a 7. Telf. 26630, Domicilio 20461, Casilla 1256.

Dr. ANTONIO VELASCO FUENTES
CIRUJANO DENTISTA
Operador, Odontología Infantil y General.
Consultorio: Bailliván 1226 (cerca a Plaza M. Teléfono 27597).
Atta. vecindad y Rayos X.
Atención: mañanas de 10 a 12 y 30, Tardes de 4 a 20 horas.

Dr. LUIS PINELL DEL CASTILLO
CIRUJANO DENTISTA
Catedrático de la Universidad. Operador. Práctico. Alta vecindad. Rayos X. Atención con fines de 10,30 a 12 y de 14 a 18.
Calle Comercio (Edificio Cine Princess) 3er. piso. 20476.

Dr. MARIO CALDERON RAMIREZ
CIRUJANO DENTISTA
Operador dental. Prótesis fijas y removibles. Muestras y extracciones sin dolor. Experiencia nacional.
Consultorio Sagárnaga 288 (2º piso). Atención 12,30 y 15 a 30 horas.

Notarios

GUALBERTO RODRIGUEZ PRA
NOTARIO DE FE PUBLICA
Asuntos del Ramo: Escrituras, Protocolización, tamentos, Protestas, Poderes, legalización de Libros, etc.
SERIEDAD PUNTUALIDAD EFICIENCIA
Dirección: Mercado N° 1078 (Frente Casa Gr. Of. 23401, Dom. 16072).

Vels de Urgen

PRESENCIA
Av. Mariscal Santa Cruz N° 1295
Teléfonos
Sección Publicidad
Cajón Postal N° 3276
ASISTENCIA PUBLICA
HOSPITAL GENERAL D. I. C.
TRANSITO

Petróleo, gas....

EL GAS NATURAL Y SU RACIONALIZACIÓN

Por Salomón Rivas Valenzuela

benedictio Dios, y les
Fructificad y multi-
cades: Llenad la tierra y
pobladla, y enardecad en
poces del mar, en las
aves de los cielos y en to-
das las bestias que se mue-
ven sobre la tierra.

GENESIS 1:28

nos ha dado la tierra y
las riquezas, pero parece que
los capitalistas se señorean
sobre ellas. Es necesario no
dejar que el pasaje anterior
sea una realidad, sino que
antes de la caída del pri-
mo Adán, en pecado.
Por lo tanto, a menos que no nos
liberemos de nuestros prejui-
cios, no formemos una con-
ciencia nacional, no podremos
salvar de la bendición del
Dios que tan ampliamente
nos ha dado.

Los que optan de que el GAS
natural se racionaliza y se hacen
los ricos explotando por
cuenta las grandes re-
sas que tiene la Gulf, se pue-
den racionalizar tranquilamente
con la compañía americana, pues
tiene la capacidad técnica
necesaria para la industria.
La única objeción, pero lo que
necesario primero es nacio-
nalizar nuestros mismos no-
sotros que los jóvenes de la uni-
versidad y los tiradores extre-
mos gritan y tiran piedras
contra la leña, ni que una frac-
ción de un partido político lo
haga que un escritor y ex-
ponente de YPF, lo publique,
necesario que los hombres
deben adelante el Estado
las grandes entidades del
país, lo sientan muy dentro
de su alma e irradien ese sen-
tido a los subalternos. Pues,
si no se ellos, la Patria
está triste lugar, donde se pue-
degar gran parte de los
mejores sueldos y principalmen-
te las caídas y después
una temporada abandonada la
industria la vida en USA,
Europa y en México. (Pero
también allí están los con-
sejos).

YPFB ha preparado mucha
en las universidades del ex-
terior y donde está esa gente?
¿Dónde trajeron esposas ex-
tranjeras, y luego de conseguir
precios en la entidad esta-
dounidense ahora trabajando en la
zona de la media naranja; la
industria petrolera se encuentra
falta de experiencia, en ma-
nifestación de jóvenes profesio-
nales que simplemente seguirán
los pasos de los viejos. Hay falta
de nacionalidad. Creemos que
los extranjeros son mejores.
En esta Bolivia hay al-
go bueno y hay que desarro-
llarlo con la ayuda de au-
toridades sanas y honradas, que
sea nuestro ejemplo.

¡Bueno! ¿Podremos na-
cionalizar correctamente, co-
mo materiales? Creo que antes
de comenzar esa idea en
nuestro mismo, en nuestro
interior, en nuestro interior;
¿qué a veces tenemos
pleganza del pariente pobre
que es más morena, y ni si-
quiera queremos que nos toquen
las narices ni los indios en las
montañas andinas de la vida co-
mún. Más aún, somos indivi-
dualistas; cada vecino quiere te-
ner su tienda o su camión o
nuestro, cada zapatero su pro-
pio negocio, no confiamos en na-
die más digno de confian-
za. Vivimos en ser millonarios,
pero por nuestra cuenta y
sin nadie nos molesta, que nos
dejen solos. Y cuando nos llega
alguno lo primero que pensa-
mos es en París, New York,
los grandes teatros, balet,
cabaret, Los Angeles, gran-
des restaurantes y diversiones
en el exterior.
De esa manera, no se puede
esperar en explotar lo nuestro.

AVISO

Los señores industriales y casas
importadoras de toda la república

Acreditada casa comercial, establecida en ORURO
desde 1938, con locales propios y amplios depósitos
en la zona céntrica de la ciudad, se ofrecen como
REPRESENTANTES DE FIRMAS COMERCIALES
IMPORTADORAS E INDUSTRIALES con stocks de
mercadería adquirida o en consignación. Seriedad y
solvencia garantizadas.
OFERTAS a: R. 3.1., Cajón Postal 104 - Oruro

PRESENCIA

Siendo una mezcla de muchos
gases, cuyas cualidades difie-
ren, entonces varían en carac-
terísticas físicas y valores ca-
loríficos. Los principales con-
stituyentes que no se queman son
el nitrógeno y el dióxido de car-
bono y ocurren irregularmente
y en pequeñas cantidades. Los
ingredientes inflamables son los
hidrocarburos (compuestos de
carbono y de hidrógeno). El
principal es el metano que tie-
ne un valor calorífico de 1008
Btu por pie cúbico. El gas pro-
medio que se lleva por el gaso-
ducto debe ser de 850 a 1,150
Btu, de valor calorífico. Un
Btu es la cantidad de calor ne-
cesaria de elevar la tempera-
tura de una libra de agua, un
grado Fahrenheit.

En los campos, el gas es cla-
sificado en húmedo si contiene
gasolina como el de la Gulf,
y seco si no contiene gasolina
como el de los depósitos de
YPFB. Los depósitos grandes
y profundos tienen el conden-
sado, que es de gran valor co-
mercial y consiste de un líquido
que está en una fase de vapor.
La causa de la presión causa
a ciertas porciones a licuarse
en la zona misma, lo que se
conoce como condensación re-
trograda.

La gravedad específica del
gas es una expresión de una de
sus propiedades físicas. Es un
valor importante para el inge-
niero de gas; en los cálculos
de medida, en la razón de flujo
a través de los gasoductos y
prácticamente en cualquier pro-
blema que involucre movimien-
to de gas. El gas natural, si
contiene 100% de metano, su gra-
vedad específica es 0.5545, si
es de propano 1.562 y si de
butano 2.067. Estas unidades
se miden por aparatos especia-
les.

EL GAS EN LAS ACUMULA-
CIONES PETROLÍFERAS - Al
petróleo y gas y agua contien-
das en una acumulación petro-
lífera se hallan sometidos a
presiones variables, influyen-
do principalmente la profundi-
dad, que se llama presión de
roca y no es más que la presión
del agua contenida en la forma-
ción petrolífera. El agua se ha-
lla asociada al petróleo; tam-
bién el gas está disuelto en el
petróleo en proporciones que
dependen de la presión y la
temperatura de la acumulación
y de las características de am-
bos fluidos. Cuando la cantidad
de gas presente excede la que
puede disolverse en el petróleo,
el exceso se presenta como gas
"libre" constituyendo una capa
gasífera sobre el petróleo.

La producción del petróleo
es un proceso mediante el cual
este es desplazado de la forma-
ción que lo contiene por efecto
del agua o del gas. En algunos
casos el empuje es debido sólo
a la expansión del gas disuelto
en el petróleo a consecuencia

de la reducción de presión por
la extracción de petróleo. Esta
forma es la menos eficiente;
sólo recupera el 20 a 30% del
petróleo contenido primitiva-
mente en el yacimiento.

El petróleo puede producirse
también por la expresión de la
capa gasífera, en depósitos
donde ésta existe, la cual actúa
a manera de pistón empujando
el petróleo, el cual toma el ca-
mino de menos presión que le
ofrecen los pozos perforados
conectados a la presión del
ambiente que es mucho más ba-
ja.

Debajo del petróleo y circun-
dándolo está el agua, que tiene
gran presión para empujarlo
de abajo hacia arriba. En este
caso como el anterior, se debe
cuidar de establecer un régimen
de producción moderado a fin
de que resulte eficaz el empuje
petrolífero, lo que se llama pre-
sión de fondo. Con esos datos
se dibujan planos "isobáricos"
que se indican con curvas, los
puntos de igual presión, los cua-
les permiten estudiar el com-
portamiento tanto de los pozos
individualmente, como el de todo
el yacimiento en general.

El yacimiento, al producir
petróleo, va perdiendo presión.

El yacimiento al producir pe-
tróleo, va perdiendo presión.
Para mantener la producción y
alcanzar máxima recuperación
se inyecta gas a las partes altas
de la estructura productiva pa-
ra la "conservación de la pre-
sión" dando una recuperación
de un 70 a 80%. Ahora bien, el
petróleo no recuperado perma-
nece adherido a los granos de
arena y en los pequeños poros,
en forma semi aislada. Para re-
cuperar cantidades adicionales
de ese petróleo se emplea lo
que se llama recuperación se-
cundaria y se efectúa por in-
yección de gas (Camiri Caran-
di) o de agua, para elevar el
petróleo por métodos artificia-
les. En yacimientos poco pro-
fundos se explotan las napas
con pozos horizontales y radia-
les dentro la napa petrolífera,
logrando drenar mucho mejor la
arenisca.

También se debe cuidar de
un adecuado espaciamiento de
pocos para explotar el yaci-
miento uniforme y regularmen-
te evitando pozos innecesarios,
como los perforados en la capa
gasífera o los próximos a las
capas marginales.

ACUMULACIONES GASIFE-
RAS - Las acumulaciones de
condensado se caracterizan por
la presencia de grandes cantida-
des de gas en comparación con
los del petróleo, de tal manera
que, bajo las condiciones de
temperatura y presión reinan-
tes en la acumulación la me-
zcla de gas y petróleo están en
estado de vapor, pudiéndose
considerar al petróleo como
disuelto en el gas.

Singer Sewing Machine Company Bolivia PERMANENTE A DEUDORES MOROSOS

- 2.- Sr. Francisco Vera F.
- 3.- Sr. Roberto Sandagorda Rocha
- 4.- Sra. Amalia Vivado de Daza
- 5.- Srta. Nancy Lazzano
- 7.- Sra. Mercedes Lidia de Ruiz
- 8.- Sr. Gonzalo Zubieta Lainez
- 9.- My. Julio Ameller Ramallo
- 10.- Dr. Pacífico Balboa Terán
- 13.- Cnl. Hector Quiroz Catacora
- 14.- Sr. Victor Villarroel Diaz
- 15.- Sr. Daniel Eguino Arias
- 16.- Sr. Carlos Martínez
- 17.- Sr. Ramiro Unzueta
- 18.- Sra. Carmen Ayala de Eid

c. Alcórez No. 30
Av. Roma No. 12 - Obrajes
c. Claudio Sanjinés No. 1723
c. Emilio Calderón No. 581

c/o. COIMBOL LTDA.-TRICOLOR LTDA.
Av. Iturralde No. 1170
Comando en Jefe F.F.A.A.
C.N.S.S. (Luís Urfía de la Oliva)
Bosque de Boitonia No. 99
Sindicato "Litoral"
Av. República No. 218
Banco Central Secc. Personal
ORURO
c. Lucas Jaimes No. 58.

Hasta que cancelen sus deudas pendientes.
DEPARTAMENTO DE COBRANZAS
Av. Mariscal Santa Cruz No. 1342
2do. piso

CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA AVISO

SE COMUNICA A LAS EMPRESAS QUE COTIZAN
A CONAVI QUE: A PARTIR DE LA FECHA, DEBEN
PAGAR LOS APORTES DEL 2% Y 0.70%, DECLARAN-
DO LOS MONTOS IMPONIBLES EN EL NUEVO FOR-
MULARIO (Declaración Jurada de Aportes de Contri-
buyentes) QUE PODRAN ADQUIRIRLO EN NUESTRA
SECCION CAJA.

LAS EMPRESAS QUE HUBIESEN ADQUIRIDO LOS
ANTIGUOS FORMULARIOS PODRAN CANJEARLOS
EN NUESTRO DEPARTAMENTO CONTROL INGRES-
SOS.

La Paz, junio 11 de 1969.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

¿GUSTA POSEER LO MEJOR ?



CON VEHICULOS

GMC

OBTENDRA:

- CALIDAD
- ECONOMIA
- SERVICIO
- REPUESTOS

Entrega inmediata

Los precios más bajos
Los plazos más cómodos

VOLQUETAS DE 4 METROS
CUBICOS
CAMIONES DE 4 TONELADAS
OMNIBUS PARA 25 PA-
SAJEROS.

Gundlach S. A.

REYES ORTIZ 73-CAS. 1415-TEL. 42531-LA PAZ

Ahora Mas ALEGRIA

con
gelatinas

Royal.



»»
MAS SABORES
»»
CAJITAS SELLADAS QUE GARANTIZAN
SU PUREZA Y FRESCURA
»»
Y UNA RECETA EN
CADA CAJITA
»»



9

SABORES DE
GELATINAS ROYAL
PARA
DELEITE DE SU PALADAR

Todas las cajitas de gelatinas ROYAL
vienen selladas para garantizarle
la pureza y frescura de las
deliciosas gelatinas ROYAL
Flan de Leche
Pudines de Vainilla
Chocolate — Caramelo

Detrás de todas las cajitas de
GELATINAS ROYAL
hay una receta sabrosa y fácil de preparar



CADA DIA postres alegres, deliciosos y nutritivos con
gelatinas **Royal.**

Fabricadas y distribuidas en Bolivia por
INDUSTRIAS VENADO S. A.

Tte. OQUEENDO FINAL No. 103 - CASILLA 215 - TELEFONO 23831 - LA PAZ-BOLIVIA